

2016

# AGRISTAT 16-12

Statistisches Monatsheft  
Cahier statistique mensuel

10.01.17

Aussenhandel mit Tabak  
Le commerce extérieur de tabac



*agristat* 

## Inhaltsverzeichnis ~ Table des matières

<i>Kapitel ~ Chapitre</i>	<i>Tabelle ~ Tableau</i>	<i>Seite ~ Page</i>
<b>Aktuell</b> <b>Actuel</b>	<b>Aussenhandel mit Tabak</b> <b>Le commerce extérieur de tabac</b>	<b>5</b>
1. Grundlagen Bases	1.1 Witterung nach Dekaden Conditions atmosphériques par décade	12
	1.2 Witterung im Mittelland Conditions atmosphériques du plateau suisse	13
	1.3 Lufttemperatur in Bodennähe und Bodentemperatur Température de l'air à proximité du sol et température du sol	14
2. Pflanzenbau Production végétale	2.1 Dauer der Vegetationsperiode Durée de la période de végétation	15
	2.2 Getreideversorgung der Schweiz Approvisionnement de la Suisse en céréales	16
	2.3 Speisekartoffelvorräte und -einfuhr Stocks et importations de pommes de terre de consommation	17
	2.4 Lieferung konventioneller Zuckerrüben an die Zuckerfabriken Livraison de betteraves sucrières conventionnelles aux sucreries	18
	2.5 Zuckerrübenproduktion Production de betteraves sucrières	19
	2.6 Produktion von Frischgemüse: Menge Production de légumes frais : Quantité	20
	2.7 Produktion von Frischgemüse: Preise Production de légumes frais : Prix	21
	2.8 Dauergemüse, Lagerbestand an inländischer Ware Légumes de garde, quantité de légumes indigènes en stock	22
	2.9 Tafeläpfel und -birnen, Lagerbestand an inländischer Ware Pommes et poires de table, stocks de fruits indigènes	23
	2.10 Holznutzung im Schweizer Wald Récolte de bois dans les forêts suisses	23
3. Milchwirtschaft Economie laitière	3.1 Inland-Milchanlieferung Livraisons de lait indigène	25
	3.2 Verwertung der Inland-Milchanlieferung Mise en valeur des livraisons de lait indigène	26
	3.3 Fett- und Eiweissgehalt der Bassinmilch Teneur en matière grasse et protéines du lait de bassin	27
	3.4 Produktion von Konsummilch nach Milchsorten Production de lait de consommation par catégorie	27
	3.5 Produktion von Konsumrahm, Butter und Käse Production de crème de consommation, de beurre et de fromage	28
	3.6 Butterverwertung Mise en valeur du beurre	29
	3.7 Qualitätskontrolle der Milch Contrôle de la qualité du lait	29
4. Viehwirtschaft Production animale	4.1 Rindviehbestand nach Alter und Geschlecht Effectif bovin selon âge et sexe	31
	4.2 Angaben aus der Tierverkehrsdatenbank für Rindvieh Indications de la banque de données sur le trafic des animaux pour bovins	32
	4.3 Schlachtviehmärkte der Proviande Marchés du bétail de boucherie de Proviande	33
	4.4 Durchschnittsgewichte der Schlachtkörper inländischer Schlachttiere Poids moyens des carcasses du bétail de boucherie indigène	33
	4.5 Kontrollierte Schlachtungen von inländischem Gross- und Kleinvieh Abattages contrôlés de gros et de petit bétail indigène	35
	4.6 Fleischproduktion aus kontrollierten Schlachtungen von inländischem Gross- und Kleinvieh Production de viande des abattages contrôlés de gros et de petit bétail indigène	38
	4.7 Fleisch von Gross- und Kleinvieh Viande de gros et de petit bétail	39
	4.8 Fleisch von Gross- und Kleinvieh, verkaufsfertig Viande de gros et de petit bétail, prête à la vente	40
	4.9 Produktion und Einfuhr von Eiern Production et importation d'oeufs	42
	4.10 Schlachtgeflügelproduktion, monatlich erfasste Menge Production de volaille de boucherie, quantité relevée mensuellement	43
	4.11 Produktion, Einfuhr, Ausfuhr und Verbrauch von Geflügelfleisch Production, importations, exportations et consommation de viande de volaille	44
	4.12 Produktion von Küken, mutmasslicher Anfall von Junghennen und Pouletfleisch Production de poussins, production estimée de poulettes et de viande de poulet	45
	4.13 Ablieferungen ungewaschener Wolle Livraisons de laine non lavée	46

5. Aussenhandel Commerce extérieur	5.1 Bilanz des Aussenhandels mit Milchprodukten nach Zollkapitel Balance commerciale des produits laitiers par chapitre douanier	48
	5.2 Käseausfuhr nach Sorten Exportations de fromage par variété	49
	5.3 Aussenhandel mit Käse Commerce extérieur du fromage	50
	5.4 Aussenhandel mit ausgewählten landwirtschaftlichen Erzeugnissen: Menge Commerce extérieur de produits agricoles choisis: Quantité	51
	5.5 Aussenhandel mit ausgewählten landwirtschaftlichen Erzeugnissen: Wert Commerce extérieur de produits agricoles choisis: Valeur	52
	5.6 Aussenhandel mit ausgewählten landwirtschaftlichen Erzeugnissen: Durchschnittspreise Commerce extérieur de produits agricoles choisis: Prix moyens	53
6. Preise Prix	6.1 Realisierte Bruttopreise an Nutztviehauktionen Prix bruts réalisés lors de mises de bétail	55
	6.2 Auf überwachten Schlachtviehmärkten realisierte Preise Prix réalisés sur des marchés surveillés	56
	6.3 Realisierte Schlachtviehpreise für Rindvieh Prix réalisés du bétail bovin de boucherie	57
	6.4 Realisierte Schlachtviehpreise für Kälber und Natura-Beef Prix réalisé des veaux de boucherie et des Natura-Beef	58
	6.5 Preise für Tränkekälber Prix pour des veaux d'engrais	59
	6.6 Preise für Jäger und Schlachtschweine Prix des goretts et des porcs de boucherie	60
	6.7 Preise für Kleinvieh und deren Produkte gemäss Angaben der Berichterstatter des SBV Prix du petit bétail et des produits respectifs selon les indications des correspondants de l'USP	61
	6.8 Preise für Lämmer und Schafe Prix pour agneaux et moutons	62
	6.9 Eierpreise gemäss Angabe der Berichterstatter des SBV Prix des oeufs selon les indications des correspondants de l'USP	63
	6.10 Preise für Sammelstelleneier Prix pour des oeufs livrés aux centres collecteurs	63
	6.11 Produzentenmilchpreis Prix du lait à la production	64
	6.12 Produzentenpreisindex landwirtschaftlicher Erzeugnisse, Übersicht Indice des prix à la production des produits agricoles, vue d'ensemble	65
	6.13 Produzentenpreisindex landwirtschaftlicher Erzeugnisse, detailliert Indice des prix à la production des produits agricoles, détaillé	67
	6.14 Preise für Fichten- und Tannensortimente Prix des assortiments d'épicéa et de sapin	69
	6.15 Einkaufspreise einiger landwirtschaftlicher Produktionsmittel Prix d'achat de divers agents de production agricole	70
	6.16 Einkaufspreisindex landwirtschaftlicher Produktionsmittel, Übersicht Indice des prix d'achat des agents de production agricole, vue d'ensemble	71
	6.17 Einkaufspreisindex landwirtschaftlicher Produktionsmittel, detailliert Indice des prix d'achat des agents de production agricole, détaillé	72
	6.18 Index der Preise landwirtschaftlicher Produktionsfaktoren Indice des prix de facteurs de la production agricole	73
	6.19 Bruttomarge für Milch, die zur Kälbermast verwendet wird Marge brute pour le lait affouragé aux veaux de boucherie	74
	6.20 Bruttomarge in der Munimast Marge brute des taureaux à l'engrais	75
	6.21 Bruttomarge von QM-Mastschweinen Marge brute des porcs à l'engrais AQ	75
	6.22 Preisentwicklung von Schlachtvieh und Metzgereierzeugnissen Évolution des prix du bétail de boucherie et des produits de boucheries	76
	6.23 Schweizerischer Landesindex der Konsumentenpreise Indice suisse des prix à la consommation	76
	6.24 Kaufkraft landwirtschaftlicher Erzeugnisse im Verhältnis zu landwirtschaftlichen Produktionsmitteln Pouvoir d'achat des produits agricoles par rapport aux agents de production agricole	77
	6.25 Kaufkraft landwirtschaftlicher Erzeugnisse im Verhältnis zu den Konsumentenpreisen Pouvoir d'achat des produits agricoles par rapport aux prix à la consommation	77
	6.26 Vergleich der Indexentwicklung Comparaison de l'évolution des indices	78
	6.27 Deutsche Börsenpreise für Pflanzenbauprodukte Prix de bourse allemands pour des produits de la production végétale	79
	6.28 Internationale Preise für Milchprodukte Prix internationaux de produits laitiers	80
	6.29 Preise von Schlachtvieh und Tränkekälbern in den Nachbarländern Prix du bétail de boucherie et des veaux à l'engrais dans les pays voisins	81
	6.30 Weltmarktpreise Prix sur le marché mondial	83

7. Diverses Divers	7.1 Kernobstgetränke- und Bierausstoss, Index: Kumulierte Monatsmenge 1980 = 100 Ventes de jus de fruits à pépin et de bière, indice: quantités mensuelles cumulées 1980 = 100	85
	7.2 Verkaufswert tierischer Erzeugnisse im Monat November Valeur de vente de produits d'origine animale au mois de novembre	85
	7.3 Verkaufswert tierischer Erzeugnisse nach Monaten Valeur de vente de produits d'origine animale par mois	86
	7.4 Anteil der Landwirtschaft am Konsumentenfranken Part de l'agriculture par franc dépensé par les consommateurs	87
Impressum		89

### Zeichenerklärung

Ein Strich (-) anstelle einer Zahl bedeutet, dass nichts vorkommt (absolut Null).

Eine Null (0 oder 0,0 usw.) bedeutet eine Grösse, die kleiner ist als die Hälfte der verwendeten Einheit (jedoch grösser als absolut Null).

Drei Punkte (...) anstelle einer Zahl bedeuten, dass diese nicht erhältlich oder ohne Bedeutung ist oder aus anderen Gründen weggelassen wurde.

Falls eine Veränderung in Prozent kleiner als -100% oder grösser als 100% ist, wird sie ebenfalls durch drei Punkte (...) ersetzt.

Ein Asterisk bzw. Sternchen (\*) bedeutet, dass die betreffenden Zahlen provisorisch sind und später durch definitive, in der Regel genauere Werte ersetzt werden.

Ein doppelter Asterisk bzw. zwei Sternchen (\*\*) bedeuten, dass es sich bei den angegebenen Zahlen um eine Schätzung handelt.

Rundung: Im Allgemeinen wird ohne Rücksicht auf die Endsumme auf- bzw. abgerundet. Bei Differenzen zwischen addierten Teilsummen und Gesamtsumme werden die Einzelwerte also nicht angepasst.

Die Tilde (~) trennt deutschsprachige und entsprechende französischsprachige Textteile.

### Abkürzungen

Bd	Bund
CHF	Schweizer Franken
dt	Dezitonne (100 kg)
g	Gramm
ha	Hektare (100 a bzw. 10 000 m <sup>2</sup> )
J	Joule = 0.239 cal
kg	Kilogramm
kJ	Kilojoule (1 000 J) = 0.239 kcal
l	Liter
LG	Lebendgewicht
m <sup>3</sup>	Kubikmeter
MAV	Milchäquivalent
MJ	Megajoule (1 000 Kilojoule)
MwSt	Mehrwertsteuer
NWR	Nachwachsende Rohstoffe
Prod.	Produkt
QM	Qualitätsmanagement Schweizer Fleisch
Rp.	Rappen
SG	Schlachtgewicht
St.	Stück
t	Tonne (1 000 kg)
TJ	Terajoule (1 000 Gigajoule)
VFF	verkaufsfertiges Fleisch
VM	Vollmilch
VMA	Vollmilchäquivalent (2 800 kJ)

### Explications des signes

Un tiret (-) au lieu d'un chiffre, signifie que rien se passe (zéro absolu).

Un zéro (0 ou 0,0 etc.) correspond à une grandeur inférieure à la moitié de l'unité utilisée (bien que supérieure au zéro absolu).

Trois points (...) au lieu d'un chiffre, signifient que les données ne sont pas disponibles ou sont sans importance, voir qu'elles peuvent être laissées de côté pour d'autres raisons.

Si une variation en pour cent est plus petite que -100% ou plus grande que 100%, elle est également remplacée par trois points (...).

Un astérisque resp. une petite étoile (\*) signifie que les indications respectives sont provisoires et seront remplacées plus tard par des indications définitives, en général plus précises.

Un astérisque double resp. deux petites étoiles (\*\*) signifient que les chiffres indiqués sont des estimations.

Chiffres arrondis: En général, les chiffres sont arrondis à la valeur supérieure ou inférieure, ce qui peut avoir comme conséquence que la somme des chiffres arrondis diffère du total.

Le tilde (~) sépare des textes en langue allemande des textes correspondants en langue française.

### Abréviations

AQ	Assurance Qualité Viande Suisse
bt	botte
CHF	franc suisse
ct.	centimes
dt	décitonne (100 kg)
EVL	Equivalent-lait
g	gramme
ha	hectare (100 a resp. 10 000 m <sup>2</sup> )
J	joule = 0.239 cal
kg	kilogramme
kJ	kilojoule (1 000 J) = 0.239 kcal
l	litre
LE	Lait entier
m <sup>3</sup>	mètre cube
MJ	mégajoule (1 000 kilojoule)
MPR	Matières premières renouvelables
pce	pièce
PM	poids mort
Prod.	Produit
PV	poids vif
t	tonne (1 000 kg)
TJ	térajoule (1 000 gigajoule)
TVA	taxe sur la valeur ajoutée
VPV	viande prête à la vente
ELE	équivalent en lait entier (2 800 kJ)



## Aussenhandel mit Tabak

Autor: Marc Grünig

Quellen: Bundesamt für Statistik (BFS), Bundesamt für Gesundheit (BAG), Eidgenössische Zollverwaltung (EZV), Swisstabac

Der Anbau und Handel von Tabak in der Schweiz haben eine lange Tradition. Seit über 300 Jahren wird die Tabakpflanze angebaut. Nach einem Höhepunkt mit 6000 Pflanzern während des zweiten Weltkrieges wurde im Jahr 2016 nur noch auf 161 Bauernbetrieben Tabak angepflanzt.

Die rund 1,5 Millionen Raucher in der Schweiz können also nicht mit Schweizer Tabak versorgt werden. So wurden zum Beispiel im Jahr 2015 knapp 28 000 Tonnen Tabak importiert. Der Hauptanteil der importierten Menge wird aber nicht hierzulande konsumiert, sondern verarbeitet und mit entsprechender Wertsteigerung exportiert. Dank den guten Standortfaktoren haben sich grosse Tabakfirmen in der Schweiz niedergelassen, um von hier aus Zigaretten in die ganze Welt zu exportieren.

### Entwicklung der Inlandproduktion

Die ersten Tabakfelder wurden um 1680 in der Region Basel errichtet. Heute befinden sich 85 % der Tabakflächen in der Westschweiz. Dabei werden die Sorten Burley und Virgin angebaut. Bei Burley handelt es sich um traditionellen Anbau, Virgin wurde erst 1992 in die Schweiz eingeführt. 1946 wurde mit 6000 Pflanzern, die auf 1450 ha pflanzten, der Höhepunkt der Schweizer Tabakproduktion erreicht. Heute liegt die bepflanzte Fläche bei 446 ha und ist auf 161 Betriebe verteilt. Da im Vergleich zu anderen Kulturen die Tabakernte sehr zeitaufwändig ist, müssen dafür oftmals temporäre Arbeitskräfte angestellt werden. Zudem muss der Tabak nach dem Ernten auch noch getrocknet werden. Insgesamt erfordert also der Tabakanbau mehr Arbeit und Investitionen pro Fläche als andere Kulturen. Dies könnte u.a. ein Grund dafür sein, weshalb die Zahl der Betriebe und die Flächen von Jahr zu Jahr sinken.

## Le commerce extérieur de tabac

Auteur: Marc Grünig

Source: Office fédéral de la statistique (OFS), Office fédéral de la santé publique (OFSP), Administration fédérale des douanes (AFD), Swisstabac

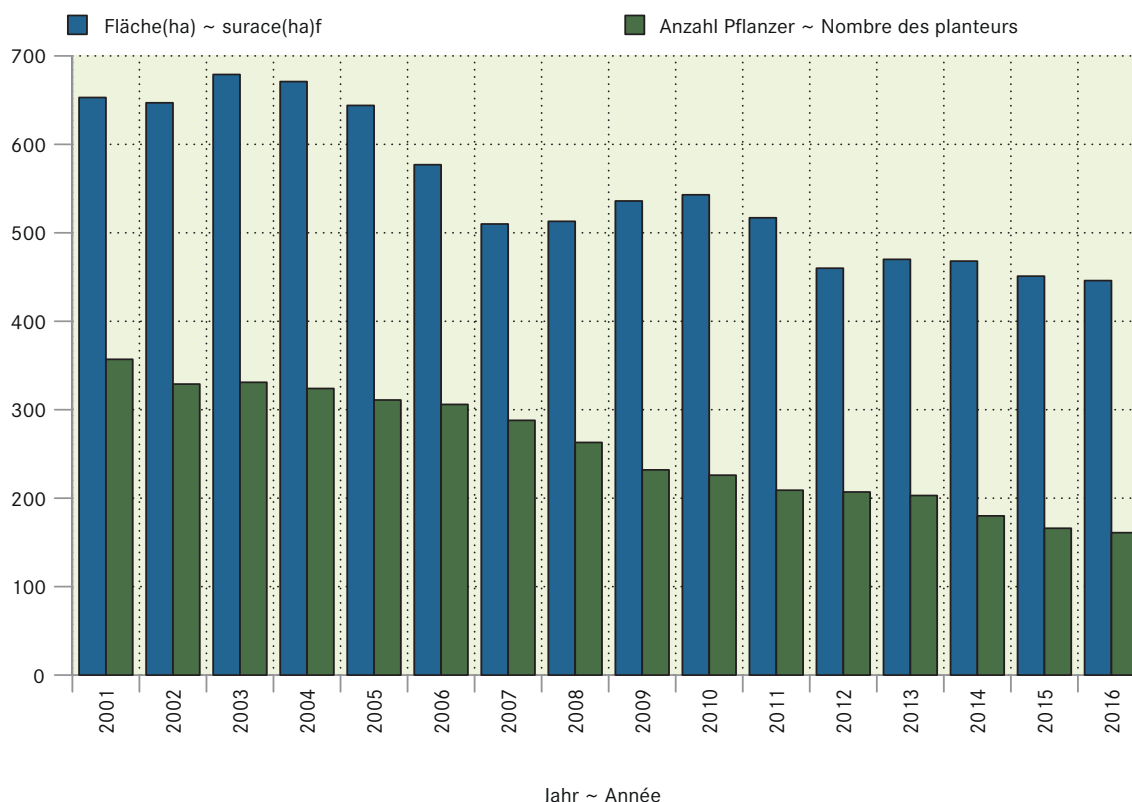
La culture et le commerce de tabac relèvent d'une longue tradition en Suisse. La plante de tabac y est cultivée depuis plus de 300 ans. Après avoir connu son apogée avec 6000 planteurs durant la Seconde Guerre mondiale, la culture de tabac n'est aujourd'hui pratiquée que par 161 exploitations agricoles.

La production de tabac suisse ne permet donc pas de satisfaire les besoins des 1,5 million de fumeurs en Suisse. Ainsi, les importations de tabac en Suisse ont avoisiné les 28 000 tonnes en 2015. Pour une grande partie, les quantités importées ne sont toutefois pas consommées en Suisse, mais transformées et exportées en générant une plus-value correspondante. Grâce aux atouts de la place économique helvétique, de grands cigarettiers se sont implantés dans le pays pour exporter des cigarettes dans le monde entier.

### Evolution de la production indigène

C'est vers 1680 qu'apparaissent les premiers champs de tabac dans la région bâloise. Aujourd'hui, 85 % des surfaces en tabac se trouvent en Suisse romande. Le Burley et le Virginie représentent les variétés cultivées en Suisse. Le Burley est une culture traditionnelle, tandis que l'introduction du Virginie en Suisse ne remonte qu'à 1992. La production suisse de tabac a atteint son apogée en 1946, avec 6000 planteurs et 1450 ha consacrés à cette culture. Aujourd'hui, la surface en tabac s'étend sur 446 ha et est répartie entre 161 exploitations. Etant donné que la récolte de tabac demande beaucoup de temps par rapport à d'autres cultures, le recrutement de main-d'œuvre temporaire s'avère souvent nécessaire. Après la récolte, il faut aussi procéder au séchage du tabac. Au total, la culture de tabac requiert donc davantage de travail et d'investissements à la surface que d'autres cultures. Cela pourrait notamment expliquer pourquoi le nombre d'exploitations et les surfaces diminuent d'année en année.

Grafik 1: Entwicklung der für den Tabakanbau genutzten Fläche und der Anzahl Pflanzler  
Graphique 1: Evolution des surfaces cultivées en tabac et du nombre de planteurs



**Produktionswert in der landwirtschaftlichen Gesamtrechnung**

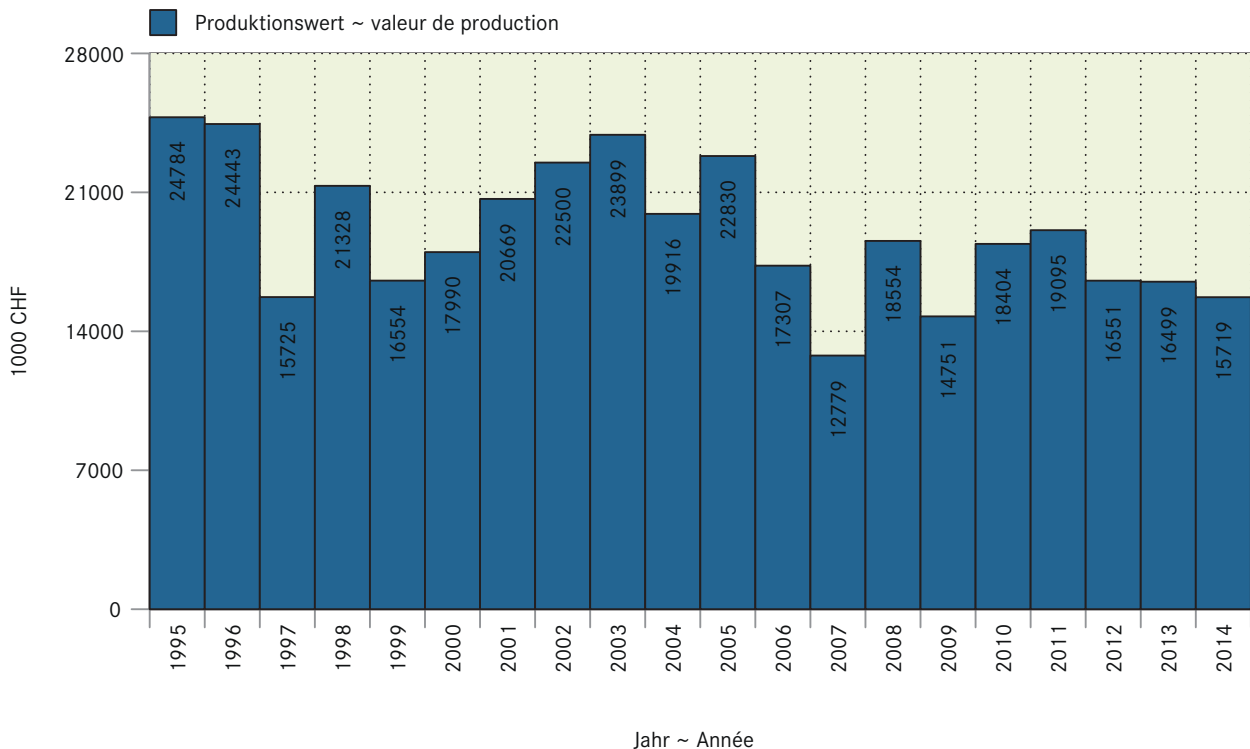
Betrachtet man den Produktionswert des in der Schweiz angepflanzten Tabaks, so ist ebenfalls eine leicht abnehmende Tendenz erkennbar (Grafik 2). Der Produktionswert des Tabaks betrug im Jahr 2014 mit 15,7 Millionen Franken rund 0,15% des gesamten Produktionswerts in der landwirtschaftlichen Gesamtrechnung aus. Zwischen 1995 und 2014 schwankte dieser Anteil zwischen 0,12% und 0,21%.

**Valeur de production dans les comptes économiques de l'agriculture**

Une légère tendance à la baisse est également décelable si l'on considère la valeur de production du tabac cultivé en Suisse (figure 2). En 2014, la valeur de production du tabac s'est élevée à 15,7 millions de francs et ne représentait que 0,15% de la valeur de production totale dans les comptes économiques de l'agriculture. De 1995 à 2014, cette part a oscillé entre 0,12% et 0,21%.

**Grafik 2:** Entwicklung des Produktionswerts von Tabak in der landwirtschaftlichen Gesamtrechnung (LGR) zwischen 1995 und 2014.

**Graphique 2:** Evolution de la valeur de production du tabac dans les comptes économiques de l'agriculture (CEA) de 1995 à 2014

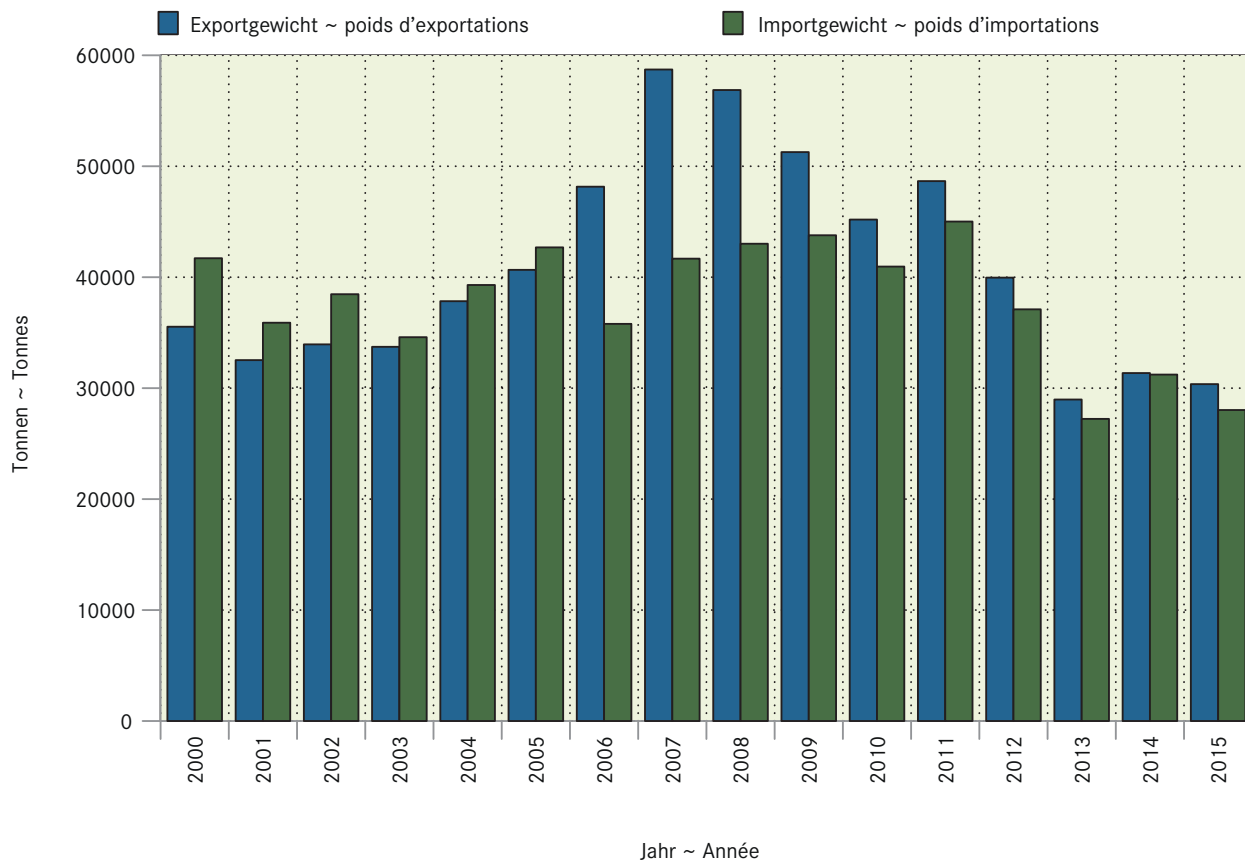
**Importe und Exporte**

Betrachtet man den Aussenhandel von Tabak ist zwischen 2000 und 2015, so ist keine grosse Veränderung zu erkennen. In den Jahren 2007 und 2008 wurde ein vorläufiger Höhepunkt bei den Exporten erreicht. Seit 2011 weisen sowohl die Importe, als auch die Exporte eine eher abnehmende Tendenz aus. Während die eingeführten und ausgeführten Mengen in den meisten Jahren ungefähr gleich gross sind, wird beim Wert eine klare Differenz zugunsten der Exporte sichtbar. Dadurch wird die Wertsteigerung in den internationalen Tabakfirmen verdeutlicht. Der kleine Unterschied zwischen Export- und Importgewicht wird wahrscheinlich durch das Verpackungsmaterial, Zuschlagsstoffe, Zigarettenpapier und Filter verursacht, welches beim Export nicht abgezogen wird (Graphik 3 und 4).

**Importations et exportations**

Une analyse du commerce extérieur de tabac entre 2000 et 2015 ne montre aucun changement notable. Les exportations ont atteint un pic provisoire en 2007 et 2008. Depuis 2011, tant les importations que les exportations tendent à diminuer. Alors que les quantités importées et exportées se révèlent plus ou moins égales d'année en année, une nette différence apparaît en faveur des exportations en termes de valeur. Ce fait illustre la plus-value réalisée par les multinationales du tabac. La petite différence entre les poids à l'exportation et à l'importation résulte, selon toute probabilité, des emballages, des additifs, du papier à cigarette et des filtres, qui ne sont pas déduits des exportations (figures 3 et 4).

Grafik 3: Import- und Exportmenge zwischen 2000 und 2015  
 Graphique 3: Quantité importée et exportée de 2000 à 2015



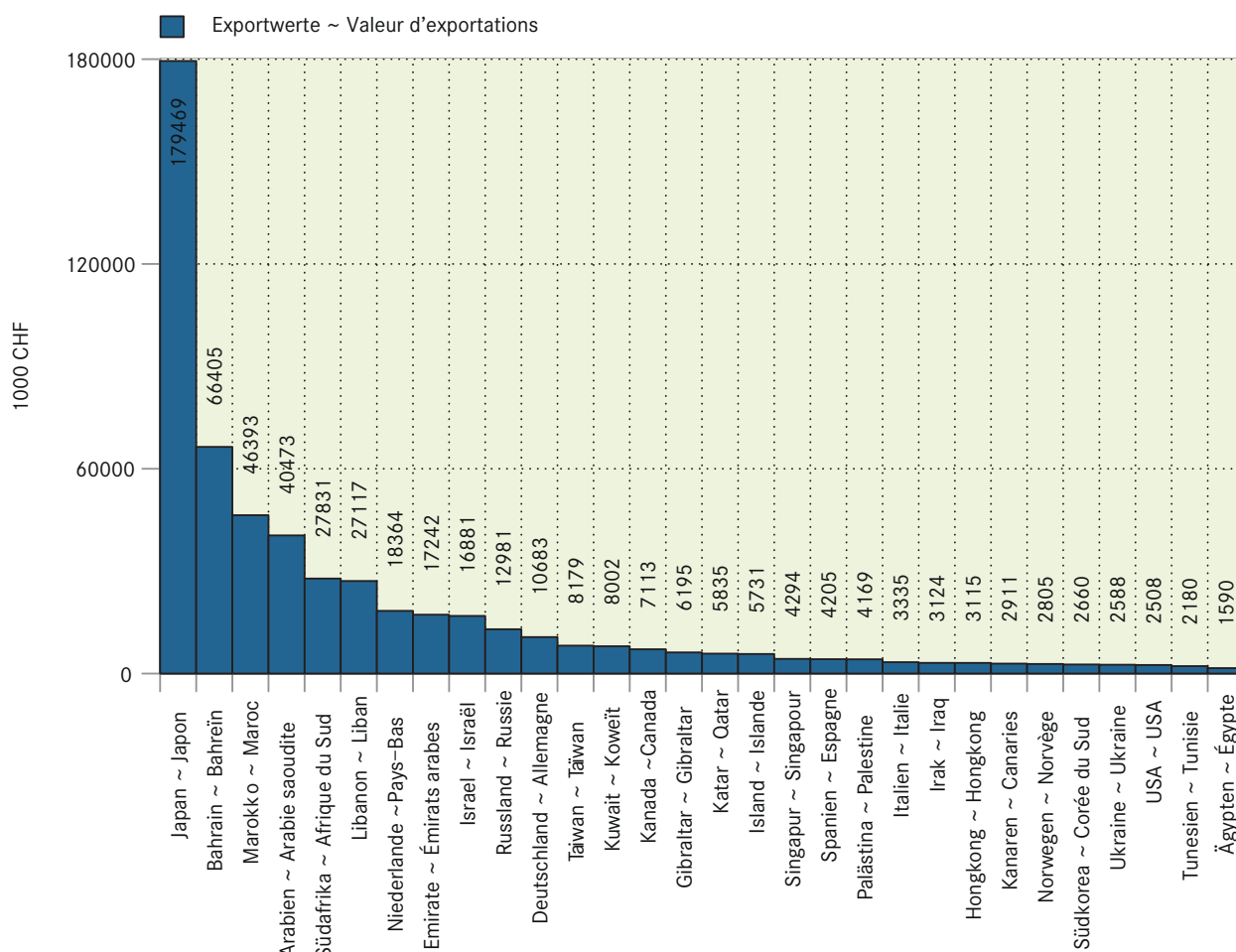
Grafik 4: Import- und Exportwert zwischen 2000 und 2016  
 Graphique 4: Valeur des importations et exportations de 2000 à 2016



Im Jahr 2015 wurde am meisten Tabak nach Japan exportiert. Dies ist sicher auch auf das Freihandelsabkommen aus dem Jahr 2009 zurückzuführen (Siehe AGRISTAT 2016-10). Vom Jahr 2000 bis ins Jahr 2008 wurde jeweils am meisten Tabak nach Belgien, in die Niederlanden oder den Iran geliefert. Doch ab 2009 war die Menge, des nach Japan exportierten Tabaks immer am grössten. Das gleiche Bild zeigt sich auch im Wert des exportierten Tabaks (Graphik 5). Beim Import wurden im Jahr 2015 (wie immer seit 2006) die grösste Menge und auch der höchste Wert von Deutschland geliefert. Davor wurde zum grössten Teil aus den USA und aus Brasilien importiert (Graphik 6).

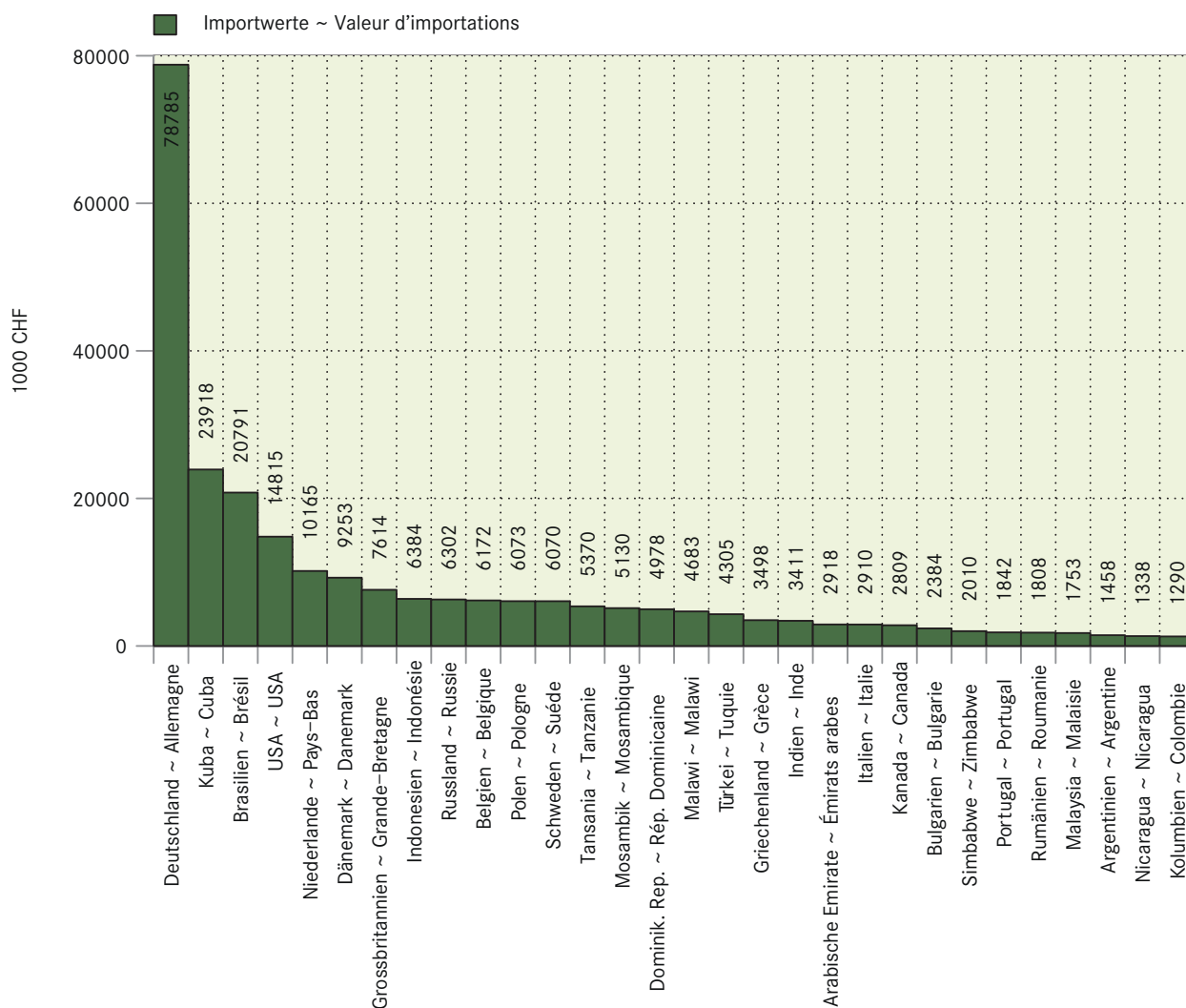
En 2015, le Japon a été le premier pays destinataire des exportations de tabac. Cela tient sans doute aussi à l'accord de libre-échange conclu en 2009 (cf. AGRISTAT 2016-10). De 2000 à 2008, la Belgique, les Pays-Bas et l'Iran représentaient les premiers pays destinataires des exportations de tabac. A partir de 2009 toutefois, c'est le Japon qui occupe le premier rang pour les exportations de tabac en termes de quantité. Le tableau est identique pour les exportations de tabac en valeur (figure 5). Quant aux importations, elles provenaient en premier lieu d'Allemagne en 2015 (une constante depuis 2006), que ce soit en quantité ou en valeur. Auparavant, les importations arrivaient en plus grande partie des Etats-Unis et du Brésil (figure 6).

Grafik 5: Exportwerte aus dem Jahr 2015 nach Ländern  
 Graphique 5: Valeurs des exportations par pays en 2015





Grafik 6: Importwerte aus dem Jahr 2015 nach Ländern  
 Graphique 6: Valeur des importations par pays en 2015



### Snus

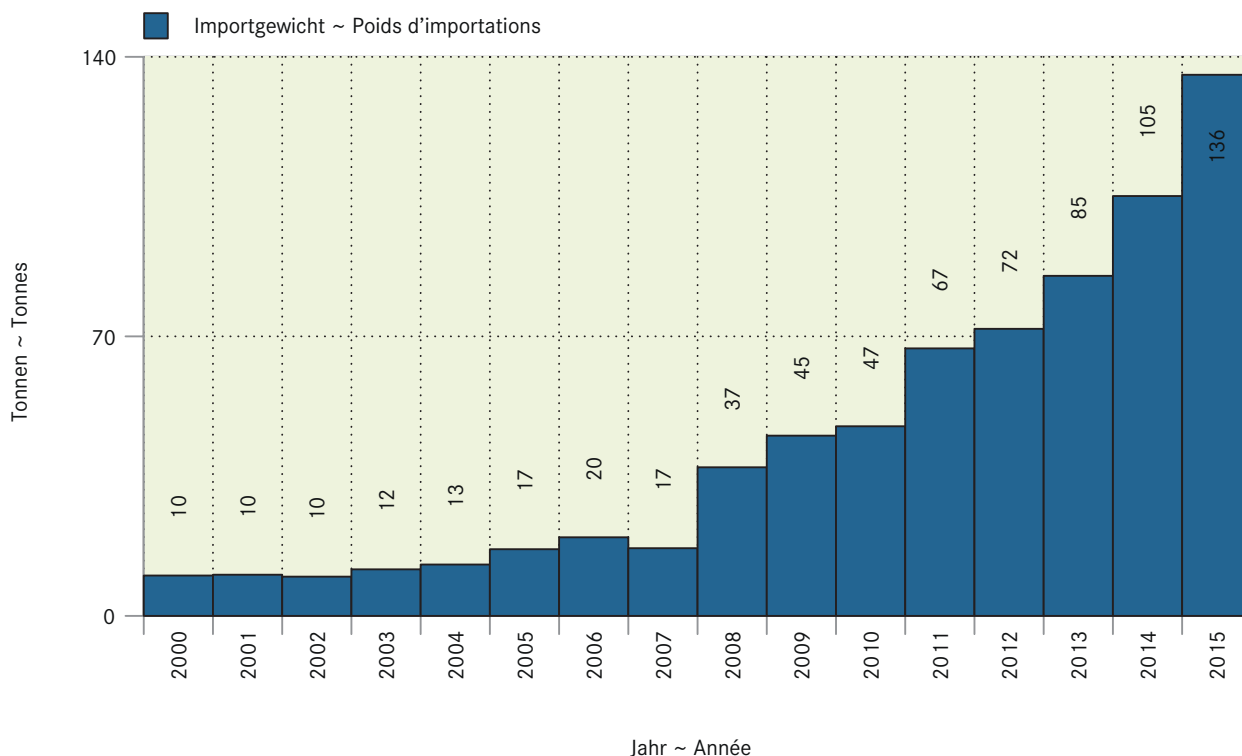
Als Snus bezeichnet man eine hauptsächlich in Skandinavien verbreitete Form von Oraltabak. Seit einigen Jahren wird Snus auch hierzulande vermehrt konsumiert. Im Vergleich zu Zigaretten und Schnupftabak wurde der Verkauf von Snus bereits 1995 verboten. Durch das Ausnutzen verschiedener Unklarheiten im Gesetz konnte der Mundtabak trotz den Bemühungen des Bundesamtes für Gesundheit (BAG) in den letzten Jahren Fuss fassen. Der Konsum stieg in der Folge kontinuierlich an. Die Produkte wurden grösstenteils als Kautabak deklariert und konnten deshalb in hohen Mengen eingeführt werden. Diese Entwicklung widerspiegelt sich auch ganz klar in den Zahlen der Importmengen (Grafik 7). Seit kurzem gibt es jedoch ein neues Verbot, das den Import von Snus nur noch für den Eigengebrauch erlaubt und somit die zuvor ausgenutzten Gesetzeslücken schliessen soll. In Relation zu den gesamten Tabakimporten ist die Menge mit einem Anteil von 0.5% jedoch immer noch klein. Dafür wird diese Menge zum grössten Teil in der Schweiz konsumiert.

### Snus

Le snus est une forme de tabac à usage oral, répandu pour l'essentiel dans les pays scandinaves. Sa consommation a aussi progressé en Suisse depuis quelques années. A la différence des cigarettes et du tabac à priser, la vente de snus est déjà interdite depuis 1995. En contournant certaines lacunes dans la loi, le tabac oral s'est popularisé ces dernières années en dépit de la prévention menée par l'Office fédéral de la santé publique (OFSP). En conséquence, la consommation n'a cessé d'augmenter. La déclaration de ces produits comme tabac à mâcher dans la plupart des cas a rendu possible l'importation de grandes quantités. Cette évolution se reflète aussi très nettement dans les chiffres des quantités importées (figure 7). Il existe toutefois depuis peu une nouvelle interdiction censée combler ces lacunes dans la loi, les importations de snus n'étant désormais autorisées que pour la consommation personnelle. Mise en relation avec les importations de tabac totales, cette quantité ne représente qu'une part de 0,5% et demeure marginale. En revanche, l'essentiel de cette quantité est consommée en Suisse.

Grafik 7: Importwerte von Kau-, Rollen- und Schnupftabak (Zolltarifnummer 2403 9910) zwischen 2000 und 2015

Graphique 7: Valeur des importations de tabac à mâcher, rouler et priser (numéro de tarif douanier 2403 9910) de 2000 à 2015



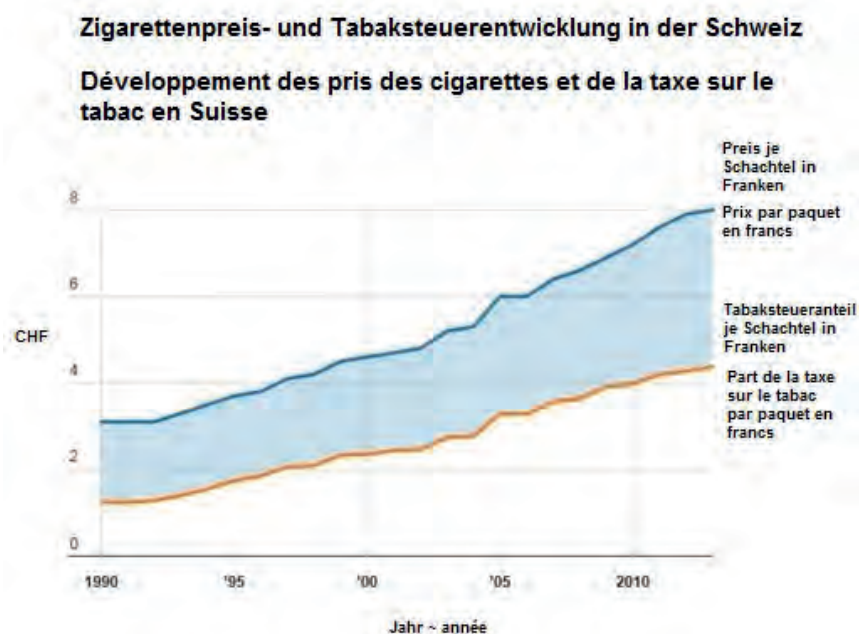
#### Konsumentenpreisentwicklung

Der Preis einer Schachtel Zigaretten hat sich seit 1990 von 3.10 Franken auf ca. 8.00 Franken erhöht. Dabei wurde nicht nur die Tabaksteuer erhöht, sondern auch die Marge der Tabakproduzenten ist angestiegen (Grafik 8). Als Resultat sind die Zigarettenpreise für den Konsumenten in der Schweiz seit 1983 stark angestiegen (Grafik 9).

#### Evolution des prix à la consommation

Depuis 1990, le prix d'un paquet de cigarettes est passé de 3 fr. 10 à 8 fr. 00 environ. Cela ne tient pas qu'à l'augmentation de l'impôt sur le tabac, la marge des producteurs de tabac s'est aussi accrue (figure 8). Par conséquent, les prix des cigarettes ont connu une forte augmentation pour les consommateurs depuis 1983 figure 9).

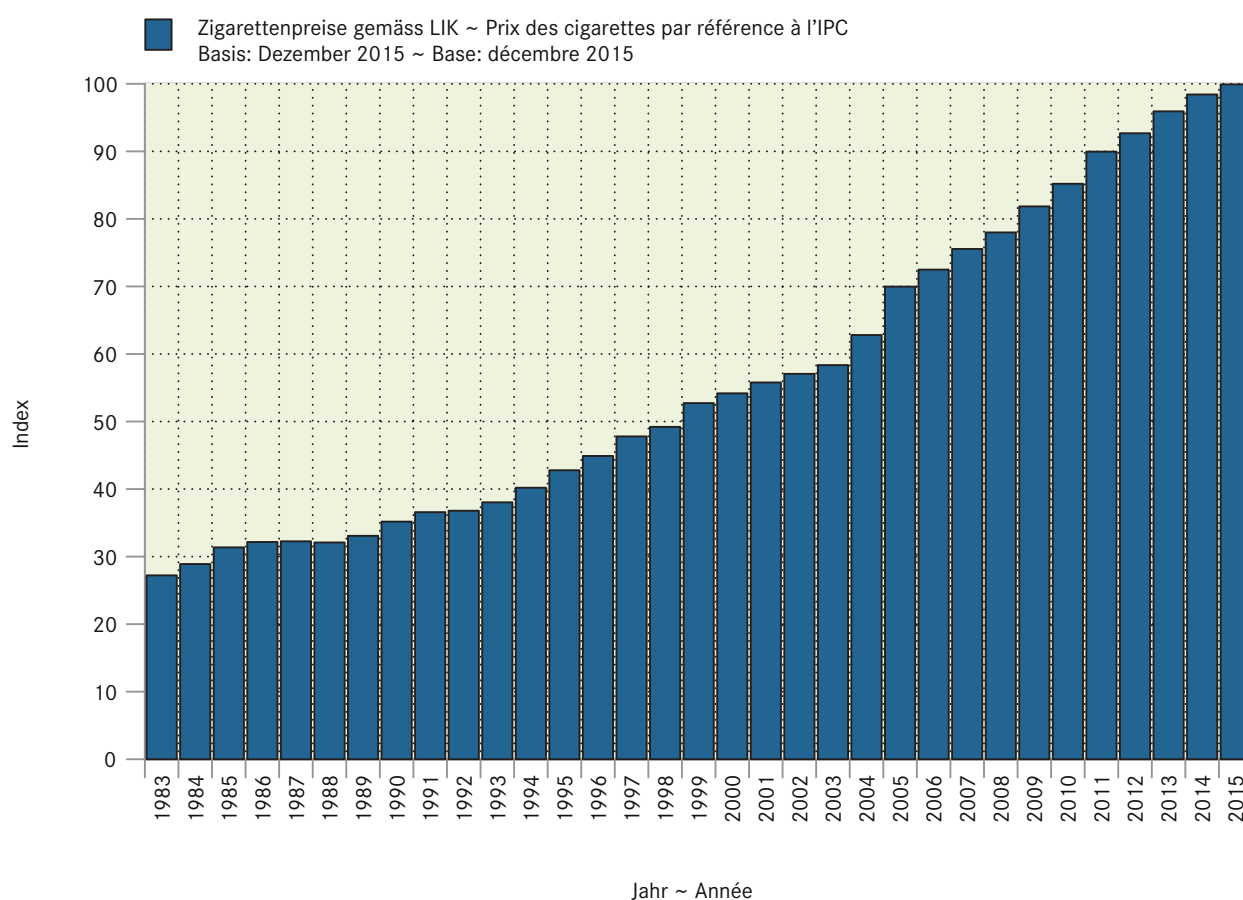
Grafik 8: Entwicklung des Zigarettenpreis und der Tabaksteuer in der Schweiz zwischen 1990 und 2013  
 Graphique 8: Evolution du prix des cigarettes et de l'impôt sur le tabac en Suisse de 1990 à 2013



Grafik: Tagesanzeiger

Graphique : Tagesanzeiger

Grafik 9: Entwicklung der Zigarettenpreise im LIK  
 Graphique 9: Evolution du prix des cigarettes dans l'IPC



### Fazit

Der in der Schweiz angebaute Tabak produziert mit rund 0.15% nur einen kleinen Anteil des gesamten landwirtschaftlichen Produktionswerts. Dieser Anteil wird jedoch auf nur ca. 0.04% der landwirtschaftlichen Fläche erzielt.

Die Schweiz kann dank guten Standortfaktoren grosse Tabakfirmen im Land halten. Diese importieren und exportieren den grössten Teil des Tabaks. In der Schweiz wird nur ein kleiner Anteil der importierten Menge konsumiert. Der Hauptanteil wird nach der Verarbeitung exportiert, hauptsächlich an Japan.

Anders sieht es beim Mundtabak oder Snus aus. Hier ist ein bemerkenswerter Anstieg der Importmenge in den letzten Jahren sichtbar. Der Anstieg führte dazu, dass das Thema Snus vermehrt politisch diskutiert wird. Das Bundesamt für Gesundheit versuchte Ende 2016 mit einer neuen Weisung den Verkauf zu unterbinden. Ob das Verbot diesmal seinen Zweck erfüllt, wird in den zukünftigen Importzahlen ersichtlich sein.

### Conclusion

Le tabac cultivé en Suisse ne représente que 0,15% de la valeur de production totale de l'agriculture. 0,04% de la surface agricole suffisent toutefois à générer cette valeur.

Grâce aux atouts de la place économique, des grands cigarettiers se sont implantés en Suisse. Ils importent et exportent la plus grande partie du tabac. Seule une petite proportion de la quantité importée est consommée en Suisse. La plus grande partie est destinée à l'exportation après sa transformation, principalement vers le Japon.

La situation est différente dans le cas du tabac à usage oral ou du snus. Une augmentation notable s'est produite ici ces dernières années. Suite à cette hausse, le snus fait plus souvent débat en politique. L'Office fédéral de la santé publique a tenté d'en proscrire la vente par une nouvelle directive à la fin 2016. Les futurs chiffres sur les importations montreront si cette interdiction aura été efficace.

## 1. Grundlagen ~ Données de bases

Der Dezember war vielerorts der niederschlagärmste Dezember seit Messbeginn 1864. In den höheren Lagen war es der viertwärmste seit Messbeginn. Das Wetter war zu einem grossen Teil von Hochdrucklagen bestimmt, mit ziemlich viel Nebel im Mittelland und sonnigem Wetter in höheren Lagen.

Dans beaucoup d'endroits, décembre 2016 s'est révélé le mois de décembre avec le moins de précipitations depuis le début des mesures en 1864. En altitude, cela a été le quatrième plus chaud depuis le début des mesures. La météo a été très influencée par la situation anticyclonique, avec pas mal de brouillard sur le Plateau et du soleil en altitude.

### 1.1 Witterung nach Dekaden Conditions atmosphériques par décade

Dekadenmittel bzw. -summe ~ Moyennes resp. totaux des décades

Messstationen	Mittlere Lufttemperatur		Luftfeuchtigkeit		Summe der Sonnenscheindauer		Summe der Niederschlagsmenge		Verdunstungsmenge		Wasserbilanz	
Stations	Temperature moyenne		Humidité de l'air		Ensoleillement total		Précipitations total		Quantité d'évaporation		Bilan hydrologique	
	°C		%		Stunden ~ heures		mm		mm		mm	
	2015	2016	2015	2016	2015	2016	2015	2016	2015	2016	2015	2016
Dekade vom 21. bis 30. November ~ Décade du 21 jusqu'au 30 novembre												
Basel	3.5	5.3	81	83	11	21	15	1	1	2	13	-1
Lausanne	3.7	6.9	79	80	18	17	26	-	2	2	23	-2
Bern	1.9	3.7	84	89	17	9	13	-	2	1	11	-1
Zürich	2.2	5.1	81	80	12	17	20	2	2	2	18	-0
St. Gallen	0.8	6.2	81	73	11	9	23	4	2	2	21	2
Luzern	2.7	5.2	80	82	14	7	27	0	2	1	25	-1
Sion	1.2	7.4	80	70	21	22	7	-	3	3	4	-3
Lugano	6.2	8.8	52	87	52	22	-	90	8	2	-8	88
Dekade vom 1. bis 10. Dezember ~ Décade du 1er jusqu'au 10 décembre												
Bâle	5.2	0.5	85	87	42	52	6	0	2	2	4	-2
Lausanne	5.7	2.5	89	85	27	38	8	-	2	2	7	-2
Berne	2.3	-1.2	94	92	19	49	4	-	1	2	3	-2
Zürich	3.6	0.6	91	86	24	46	5	-	1	3	4	-3
St-Gall	4.8	2.2	79	65	33	40	10	1	2	5	8	-4
Lucerne	3.8	0.5	90	88	17	32	13	-	1	2	12	-2
Sion	2.6	-0.4	81	73	33	42	1	-	2	4	-1	-4
Lugano	6.7	5.8	74	71	58	52	-	-	4	4	-4	-4
Dekade vom 11. bis 20. Dezember ~ Décade du 11 jusqu'au 20 décembre												
Basel	5.7	0.8	86	90	35	32	7	-	1	1	6	-1
Lausanne	5.1	2.4	88	88	30	9	10	-	2	1	8	-1
Bern	2.1	-1.7	93	96	39	17	11	1	1	1	9	0
Zürich	4.6	0.0	86	92	43	20	3	0	2	1	1	-1
St. Gallen	6.7	0.4	69	84	40	21	20	3	3	2	17	2
Luzern	3.4	0.3	90	91	37	8	16	0	1	1	14	-0
Sion	2.0	-1.2	78	76	31	32	3	-	2	2	1	-2
Lugano	5.9	3.9	74	77	47	38	-	1	3	2	-3	-1

## 1.2 Witterung im Mittelland Conditions atmosphérique du plateau suisse

Mittel der Stationen Lausanne, Neuchâtel, Bern, Luzern, Zürich, Schaffhausen und St. Gallen  
Moyenne des stations de Lausanne, Neuchâtel, Berne, Lucerne, Zurich, Schaffhouse et Saint-Gall

Monate	Lufttemperatur		Sonnenscheindauer		Niederschlagsmenge		Tage mit mindestens 1 mm Niederschlag		Verdunstungsmenge		Wasserbilanz: Niederschlagsüberschuss	
Mois	Température de l'air		Ensoleillement		Précipitations		Jours avec au moins 1 mm de précipitations		Quantité d'évaporation		Bilan hydrologique: Excédent de précipitations	
	°C		Stunden ~ heures		mm				mm		mm	
	Mittel <sup>1</sup> 1981-2010	2016	Moyenne <sup>1</sup> 1981-2010	2016	Mittel <sup>1</sup> 1981-2010	2016	Moyenne <sup>1</sup> 1981-2010	2016	Mittel <sup>2</sup> 1901-40	2016	Moyenne 1981-2010	2016
Jan ~ jan	0.5	3.0	54	52	64	152	11	18	2	2	62	150
Feb ~ fév	1.4	4.1	81	49	60	101	10	15	5	4	55	97
Mrz ~ mars	5.3	4.9	130	126	75	47	12	7	23	22	52	24
Apr ~ avr	8.9	9.1	157	143	82	146	12	15	46	39	36	107
Mai ~ mai	12.7	12.8	179	178	116	182	13	14	68	68	48	114
Jun ~ juin	15.5	16.6	197	151	120	182	12	18	84	57	36	125
Jul ~ juil	17.5	19.8	225	250	118	134	11	9	94	108	24	26
Aug ~ août	17.0	19.3	208	258	122	75	12	7	71	94	51	-19
Sep ~ sep	13.6	16.9	155	212	103	62	9	6	36	55	67	7
Okt ~ oct	9.9	8.8	103	97	89	80	8	9	16	17	73	63
Nov ~ nov	5.2	5.2	60	52	79	97	10	10	7	7	72	89
Dez ~ déc	2.6		43		82		11		3		79	
Jahr ~ année	9.2		1 592		1 109		131		455		654	

<sup>1</sup> Als Normalwerte werden 30-jährige Mittelwerte einer von der WMO (World Meteorological Organization) definierten Standardperiode bezeichnet.

<sup>2</sup> Historischer Normalwert der Meteo Schweiz (früher SMA), Ablösung ist in Vorbereitung.

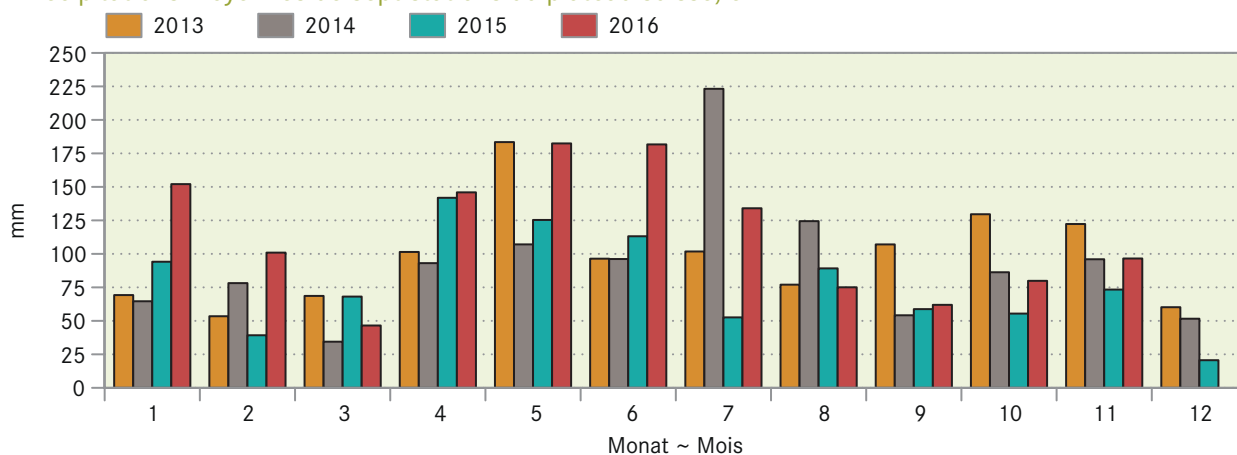
<sup>1</sup> Les moyennes d'une période de 30 ans sont utilisées comme valeurs de référence. La période de référence est définie par la WMO (World Meteorological Organization).

<sup>2</sup> Valeur de référence historique de la Météo Suisse, son remplacement est en préparation.

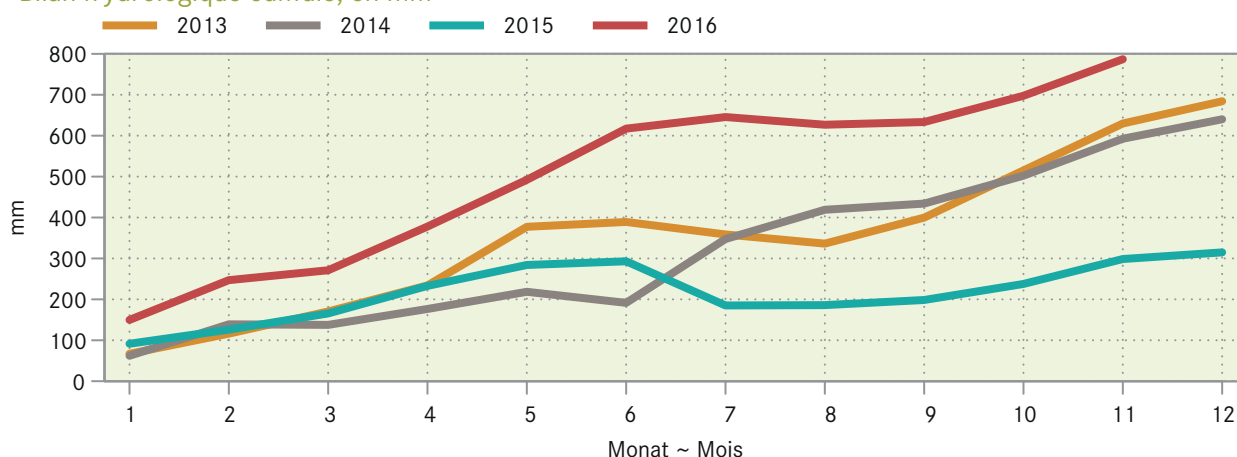
Bundesamt für Meteorologie und Klimatologie, MeteoSchweiz

Office fédéral de météorologie et de climatologie, MétéoSuisse

Durchschnittliche Niederschlagsmenge von sieben Mittellandstationen, in mm  
Précipitations moyennes de sept stations du plateau suisse, en mm



Kumulierte Wasserbilanz, in mm  
Bilan hydrologique cumulé, en mm





### 1.3 Lufttemperatur in Bodennähe und Bodentemperatur Température de l'air à proximité du sol et température du sol

In °C ~ En °C

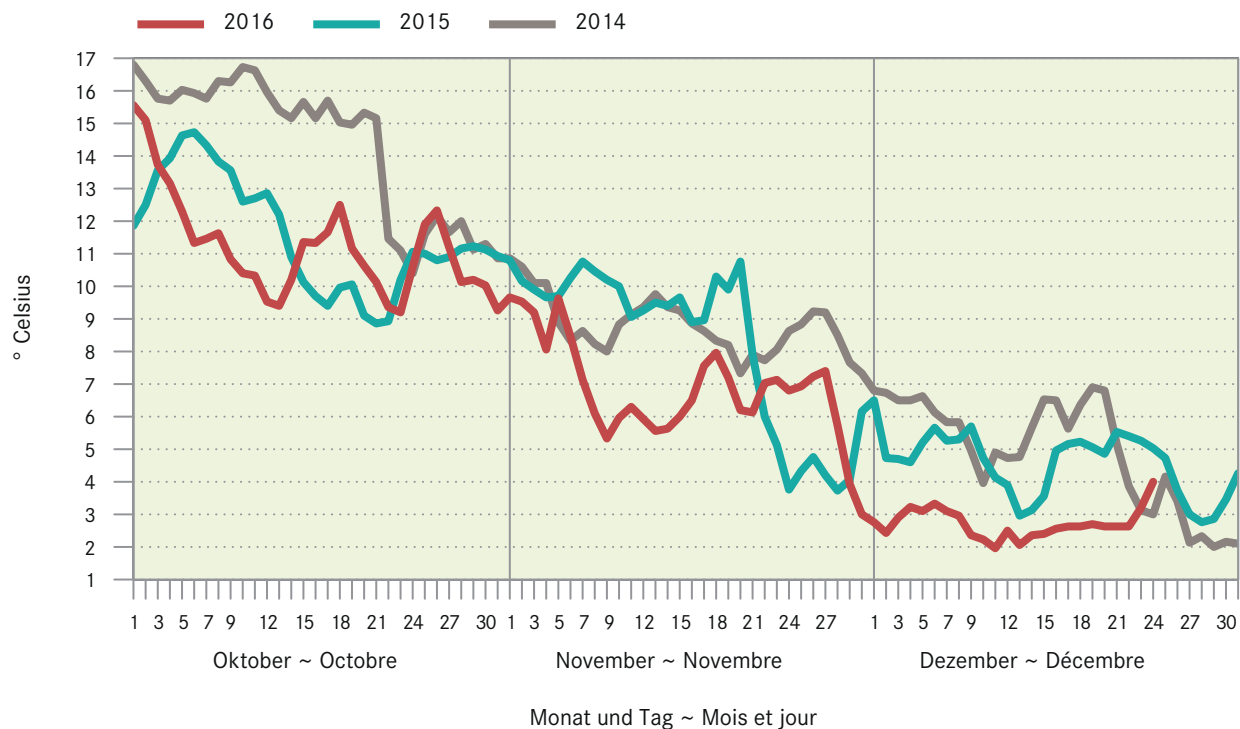
Messstationen Stations	Lufttemperatur 5 cm über Gras Température de l'air, 5 cm en dessus du gazon				Bodentemperatur in ... cm Tiefe Moyenne de la température du sol, à une profondeur de ... cm			
	Mittel ~ Moyenne		Minimum		5 cm		20 cm	
Dekade vom 21. bis 30. November ~ Décade du 21 jusqu'au 30 novembre								
	2015	2016	2015	2016	2015	2016	2015	2016
Changins	2.2	5.1	- 6.5	- 5.0	5.1	7.4	7.0	8.3
Sion	- 0.0	5.8	- 12.0	- 9.5	3.3	6.7	5.0	7.7
Liebefeld	1.2	3.0	- 9.1	- 9.1	4.9	5.4	6.0	6.2
Reckenholz	1.5	3.3	- 10.7	- 10.3	5.0	5.7	6.8	6.9
Magadino	1.6	6.4	- 10.0	- 7.5	5.9	9.1	7.6	9.7
Dekade vom 1. bis 10. Dezember ~ Décade du 1er jusqu'au 10 décembre								
	2015	2016	2015	2016	2015	2016	2015	2016
Changins	3.6	1.0	- 3.2	- 5.4	5.8	4.4	6.7	5.7
Sion	0.3	- 3.5	- 7.3	- 10.8	2.2	0.5	3.5	2.8
Liebefeld	2.1	- 1.4	- 6.5	- 9.1	4.8	1.9	5.4	3.0
Reckenholz	2.6	- 1.3	- 5.2	- 9.9	5.1	2.2	6.1	3.7
Magadino	0.7	0.1	- 7.6	- 7.8	4.2	4.7	5.5	6.2
Dekade vom 11. bis 20. Dezember ~ Décade du 11 jusqu'au 20 décembre								
	2015	2016	2015	2016	2015	2016	2015	2016
Changins	3.1	1.0	- 4.6	- 4.6	5.1	4.0	5.9	5.0
Sion	- 0.5	- 3.9	- 10.6	- 11.9	1.0	- 0.5	2.3	1.2
Liebefeld	1.3	- 1.5	- 8.5	- 7.8	3.5	1.4	4.2	2.3
Reckenholz	2.3	- 0.6	- 7.7	- 9.4	4.3	1.9	5.2	3.0
Magadino	- 0.9	- 1.1	- 8.7	- 9.4	2.7	2.3	4.1	3.7

Bundesamt für Meteorologie und Klimatologie, MeteoSchweiz

Office fédéral de météorologie et de climatologie, MétéoSuisse

#### Bodentemperatur in 5 cm Tiefe Température du sol à une profondeur de 5 cm

Tagesmittelwerte der Mittelland-Stationen Changins, Liebefeld und Reckenholz, nach Tag und Monat für drei Jahre  
Moyennes journalières des stations du plateau Suisse à Changins, Liebefeld et Reckenholz, par mois et jour pour trois ans



## 2. Pflanzenbau ~ Production végétale

Ende November waren die Kartoffellager insbesondere bei den Speisesorten etwas besser gefüllt als im sehr schlechten Vorjahr, jedoch deutlich schlechter als 2013 und 2014 (Tabelle 2.3). Es wurde in den Monaten Oktober und November jedoch schon deutlich mehr importiert als im Vorjahr. Frischgemüse wurde im November 8,9% weniger als im Vorjahresmonat produziert. Kumuliert beträgt die Abnahme jedoch nur 2% und mengenmässig dürfte das Resultat 2016 somit beinahe jenes des Jahres 2015 erreichen, jedoch etwa 5% unter der Menge von 2014 liegen (Tabelle 2.6). Der Lagerbestand an Dauergemüse lag am 15. Dezember mit 81 343 Tonnen sogar geringfügig höher als im Vorjahr (Tabelle 2.8). Die Holznutzung im Schweizer Wald ging im Jahr 2015 gegenüber 2014 um 7,4% zurück und betrug noch 4,6 Millionen Kubikmeter. Dies dürfte nicht zuletzt eine Folge des tiefen Eurokurses sein (Tabelle 2.12).

Fin novembre, les stocks de pommes de terre, et notamment les variétés culinaires, étaient mieux garnis que l'année précédente, très mauvaise, mais leur niveau reste cependant bien inférieur à 2013 et 2014 (tableau 2.3). Les importations en octobre et en novembre dépassaient nettement celles de l'année précédente. En novembre, la production de légumes frais a accusé une baisse de 8,9% par rapport au même mois de l'année précédente. En cumulé, le recul n'atteint cependant que 2% et au regard des quantités, le résultat 2016 devrait ainsi presque atteindre celui de 2015, mais il sera environ 5% inférieur à la quantité de 2014 (tableau 2.6). Les stocks de légumes de garde comptaient 81 343 tonnes le 15 décembre et étaient donc un peu mieux garnis qu'à la même époque l'année précédente (tableau 2.8). L'exploitation du bois des forêts suisses a subi un recul de 7,4% en 2015 par rapport à 2014 et atteint encore 4,6 millions de mètres cubes. C'est aussi une conséquence du cours très bas de l'Euro (tableau 2.12).

### 2.1 Dauer der Vegetationsperiode Durée de la période de végétation

Berichterstatterangaben, Anzahl Meldungen in Klammer  
Indications des correspondants, nombre d'indications en parenthèse

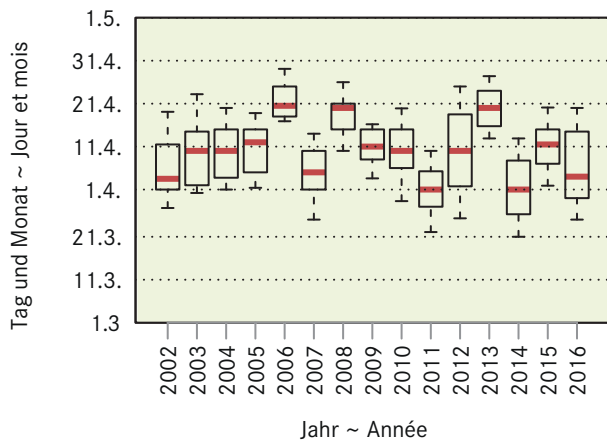
	Talzone Zone de plaine	Hügelzone Zone des collines	Bergzone I Zone de montagne I	Bergzone II Zone de montagne II	Bergzone III und IV Zone de montagne III et IV
Beginn der Weide (Tag.Monat.) ~ Début du pâturage (jour.mois.)					
2007	14.4. (33)	14.4. (17)	20.4. (12)	... (5)	... (5)
2008	23.4. (28)	25.4. (20)	30.4. (13)	... (4)	... (1)
2009	21.4. (30)	24.4. (17)	28.4. (13)	... (4)	... (4)
2010	20.4. (35)	24.4. (22)	30.4. (12)	... (5)	... (1)
2011	14.4. (33)	11.4. (16)	14.4. (15)	... (5)	... (1)
2012	22.4. (27)	24.4. (16)	... (5)	... (4)	... (1)
2013	27.4. (29)	30.4. (20)	3.5. (8)	... (5)	... (1)
2014	15.4. (27)	16.4. (16)	17.4. (6)	5.5. (6)	... (3)
2015	20.4. (24)	22.4. (13)	27.4. (7)	... (3)	... (2)
2016	14.4. (22)	18.4. (14)	15.4. (9)	... (3)	... (2)
Beginn der Winterfütterung (Tag.Monat.) ~ Début de l'affouragement hivernal (mois.jour.)					
2007	13.11. (35)	11.11. (27)	7.11. (16)	... (4)	7.11. (6)
2008	12.11. (32)	7.11. (19)	10.11. (18)	... (2)	7.11. (7)
2009	10.11. (37)	9.11. (23)	3.11. (18)	... (4)	15.10. (7)
2010	6.11. (54)	7.11. (36)	30.10. (21)	26.10. (9)	24.10. (9)
2011	13.11. (49)	15.11. (31)	8.11. (15)	4.11. (9)	27.10. (6)
2012	8.11. (45)	7.11. (25)	1.11. (13)	16.10. (9)	22.10. (8)
2013	9.11. (33)	7.11. (27)	31.10. (14)	28.10. (6)	22.10. (8)
2014	12.11. (32)	12.11. (23)	8.11. (12)	27.10. (6)	23.10. (8)
2015	8.11. (37)	8.11. (27)	3.11. (14)	... (5)	... (4)
2016	27.10. (14)	29.10. (11)	... (4)	5.11. (6)	... (3)
Dauer der Winterfütterung (Tage) ~ Durée de l'affouragement hivernal (jours)					
2007	213	211	201	198	179
2008	203	196	194	203	172
2009	203	199	189	179	153
2010	200	197	183	167	153
2011	213	218	208	187	160
2012	200	197	186	158	155
2013	196	191	181	177	150
2014	211	210	205	175	159
2015	202	200	190	176	158
2016	196	194	192	186	144

Agristat, Berichterstattererhebungen

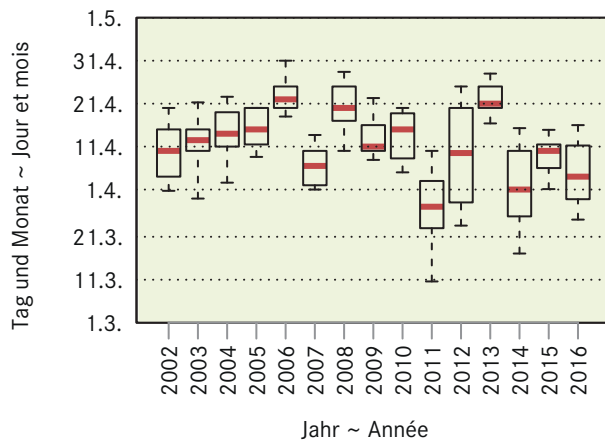
Agristat, enquête auprès des correspondants

### Weidebeginn ~ Début du pâturage

Talzone ~ Zone de plaine

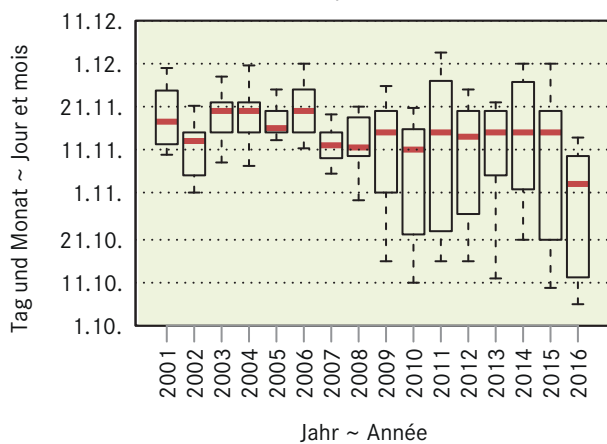


Hügelzone ~ Zone des collines

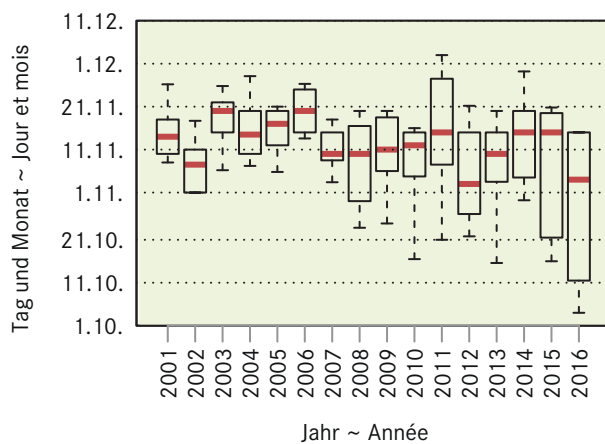


### Beginn der Winterfütterung ~ Début de l'afouragement hivernal

Talzone ~ Zone de plaine



Hügelzone ~ Zone des collines



## 2.2 Getreideversorgung der Schweiz in den Jahren 2014 und 2015 Approvisionnement de la Suisse en céréales pour les années 2014 et 2015

Position	Weizen Froment	Roggen Seigle	Gerste Orge	Hafer Avoine	Mais Maïs	Andere <sup>1</sup> Autres <sup>1</sup>	Total	Position
2014 in 1000 Tonnen Getreide ~ en 1000 tonnes de céréales								
Inlandernte	534.7	12.9	201.1	8.4	138.5	67.9	963.5	Récolte indigène
Einfuhr	639.9	6.5	200.6	48.8	267.5	25.3	1 188.5	Importation
Getreide	415.5	5.9	91.1	44.9	140.9	9.7	708.0	Céréales
Getreideprodukte	224.4	0.7	109.5	3.9	126.5	15.6	480.5	Produits de céréales
Ausfuhr	105.2	1.1	11.1	0.0	40.8	1.8	160.0	Exportation
Verbrauch <sup>2</sup>	984.6	21.3	363.6	60.0	358.1	89.4	1 876.8	Consommation <sup>2</sup>
zur Ernährung <sup>3</sup>	643.6	9.0	14.8	10.2	1.4	28.6	707.7	comme denrées aliment. <sup>3</sup>
zur Fütterung	321.3	11.4	257.4	49.0	354.8	58.1	1 052.0	comme céréales fourrag.
Selbstversorgung <sup>4</sup>	54.3	60.8	55.3	14.1	38.7	75.9	51.3	Auto-approvisionnement <sup>4</sup>
2015 in 1000 Tonnen Getreide ~ en 1000 tonnes de céréales								
Inlandernte	512.5	11.9	197.8	7.8	113.0	65.9	908.9	Récolte indigène
Einfuhr	610.8	7.1	178.3	51.0	260.2	35.4	1 142.8	Importation
Getreide	384.7	5.0	69.0	48.6	131.5	19.9	658.7	Céréales
Getreideprodukte	226.1	2.1	109.3	2.5	128.7	15.5	484.2	Produits de céréales
Ausfuhr	104.7	1.3	11.6	0.0	43.4	1.7	162.7	Exportation
Verbrauch <sup>2</sup>	975.9	14.0	352.3	58.4	348.8	69.1	1 818.5	Consommation <sup>2</sup>
zur Ernährung <sup>3</sup>	661.4	10.8	100.3	12.3	10.5	28.6	823.9	comme denrées aliment. <sup>3</sup>
zur Fütterung	314.5	3.2	252.0	46.1	338.3	40.4	994.6	comme céréales fourrag.
Selbstversorgung <sup>4</sup>	52.5	85.2	56.1	13.3	32.4	95.5	50.0	Auto-approvisionnement <sup>4</sup>

<sup>1</sup> Inbegriffen Dinkel und Triticale, jedoch ohne Reis

<sup>2</sup> Vorräteveränderung soweit wie möglich berücksichtigt (Pflichtlager)

<sup>3</sup> Inbegriffen das zur Getränkeherstellung verwendete Getreide

<sup>4</sup> Inlandernte in Prozent des Verbrauches

<sup>1</sup> Y compris l'épeautre et le triticale, mais sans riz

<sup>2</sup> La modification des stocks a été prise en compte aussi bien que possible (réserves obligatoires)

<sup>3</sup> Y comprises les céréales utilisées pour la production de boissons

<sup>4</sup> Récolte indigène en pour cent de la consommation

Agristat

Agristat

## 2.3 Speisekartoffelvorräte und -einfuhr Stocks et importations de pommes de terre de consommation

In Tonnen ~ En tonnes

Monat bzw. am Monatsende	Freie Handelslager an Speisekartoffeln Réserves libres de pommes de terre de consommation						Gemeldete, noch bei Produzenten gelagerte Speisekartoffeln			Einfuhrüberschuss an Speisekartoffeln		
	für den Frischkonsum pour la consommation à l'état frais			für die Veredlungsindustrie pour la transformation technologique			Pommes de terres de consommation stockées et annoncées par des producteurs			Excédent d'importation de pommes de terre de consommation		
	Ernte 2014	Récolte 2015	Ernte 2016	Ernte 2014	Récolte 2015	Ernte 2016	Ernte 2014	Récolte 2015	Ernte 2016	2014/ 2015	2015/ 2016	2016/ 2017
Okt ~ oct	89 498	54 268	61 356	119 346	84 695	82 769	1 357	830	801	- 614	3 352	9 913
Nov ~ nov	81 882	46 841	53 920	104 032	73 894	74 497	274	0	160	- 520	6 448	9 941
Dez ~ déc	69 685	34 896		90 710	63 589		-	-		289	5 101	
Jan ~ jan	58 880	25 663		73 121	50 535		-	-		185	5 255	
Feb ~ fév	46 339	16 746		55 275	39 255		-	-		175	6 688	
Mrz ~ mars	34 942	10 686		35 637	35 130		-	-		2 512	9 740	
Apr ~ avr	24 808	4 709		21 946	13 062		-	-		3 056	10 256	
Mai ~ mai	16 264	1 387		12 041	4 805		-	-		3 007	12 448	
Jun ~ juin	-	-		-	-		-	-		1 160	14 734	
Jul ~ juil	-	-		-	-		-	-		297	590	

Swisspatat und Eidgenössische Zollverwaltung (EZV)

Swisspatat et Administration fédérale des douanes (AFD)

## 2.4 Lieferung konventioneller Zuckerrüben an die Zuckerfabriken Livraison de betteraves sucrières conventionnelles aux sucreries

Inklusive Lieferungen aus dem Fürstentum Liechtenstein in die Zuckerfabrik Frauenfeld  
Y inclus les livraisons à partir de la Principauté de Liechtenstein à la sucrerie de Frauenfeld

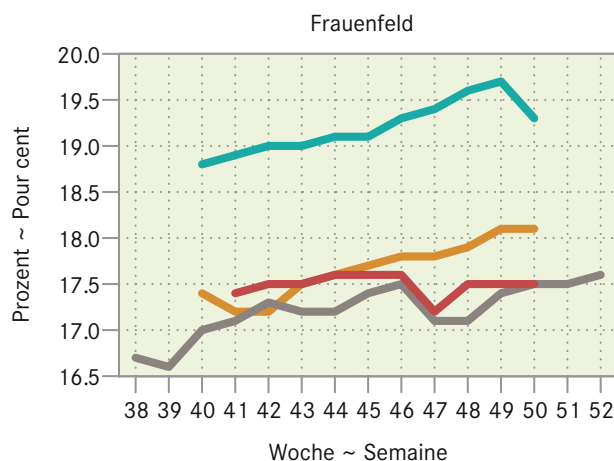
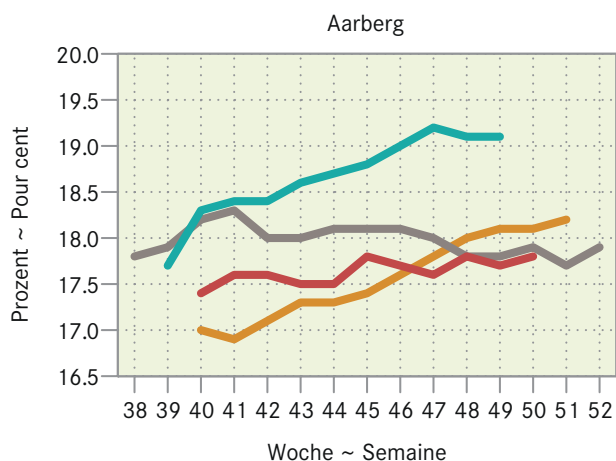
Jahr Année	Bericht Rapport	Woche Rapport	Woche vom Rapport de	Menge (t) ~ Quantité (t)			Zuckergehalt (%) ~ Taux de sucre (%)		
				Aarberg	Frauenfeld	Total	Aarberg	Frauenfeld	Total
2015	1	39	21.09.	46 689	-	46 689	17.7	0.0	17.7
	2	40	28.09.	66 857	16 171	83 028	18.3	18.8	18.4
	3	41	05.10.	67 668	60 808	128 476	18.4	18.9	18.6
	4	42	12.10.	70 716	62 355	133 071	18.4	19.0	18.7
	5	43	19.10.	68 307	66 644	134 951	18.6	19.0	18.8
	6	44	26.10.	70 264	66 639	136 903	18.7	19.1	18.9
	7	45	02.11.	68 689	64 911	133 600	18.8	19.1	18.9
	8	46	09.11.	69 341	66 706	136 047	19.0	19.3	19.1
	9	47	16.11.	69 352	63 926	133 278	19.2	19.4	19.3
	10	48	23.11.	66 477	64 863	131 340	19.1	19.6	19.3
	11	49	30.11.	44 473	63 618	108 091	19.1	19.7	19.5
Total bis 6. 12.				708 833	596 641	1 305 474	18.7	19.2	18.9
2016	1	40	03.10.	40 809	-	40 809	17.4	0.0	17.4
	2	41	10.10.	67 217	49 581	116 798	17.6	17.4	17.5
	3	42	17.10.	67 705	64 110	131 815	17.6	17.5	17.6
	4	43	24.10.	69 297	68 413	137 710	17.5	17.5	17.5
	5	44	31.10.	66 608	65 183	131 791	17.5	17.6	17.5
	6	45	07.11.	67 537	64 288	131 825	17.8	17.6	17.7
	7	46	14.11.	67 550	70 027	137 577	17.7	17.6	17.6
	8	47	21.11.	65 065	67 309	132 374	17.6	17.2	17.4
	9	48	28.11.	67 757	65 701	133 458	17.8	17.5	17.7
	10	49	05.12.	67 168	59 918	127 086	17.7	17.5	17.6
	11	50	12.12.	43 258	14 877	58 135	17.8	17.5	17.7
Total bis 18. 12.				689 971	589 407	1 279 378	17.6	17.5	17.6

Schweizer Zucker AG

Sucre Suisse SA

### Zuckergehalt der konventionellen Zuckerrüben Taux de sucre des betteraves sucrières conventionnelles

— 2016 — 2015 — 2014 — 2013





## 2.5 Zuckerrübenproduktion Production de betteraves sucrières

Inklusive konventionelle Zuckerrüben aus dem Fürstentum Liechtenstein

Y inclus les livraisons à partir de la Principauté de Liechtenstein à la sucrerie de Frauenfeld

Herkunft	2012	2013	2014	2015	2016 *	Origine
Konventionelle Rüben						Betteraves conventionnelles
	Menge in t ~ Quantité en t					
Aarberg	935 993	822 714	1 086 749	708 833	689 971	Aarberg
Frauenfeld	738 260	555 248	839 748	596 641	589 407	Frauenfeld
Total	1 674 253	1 377 962	1 926 467	1 305 474	1 279 378	Total
davon Fürstentum Liechtenstein	1 946	1 863	2 450	...	...	dont Principauté de Liechtenstein
	Zuckergehalt in % ~ Taux de sucre en %					
Aarberg	17.0	17.5	18.0	18.7	17.6	Aarberg
Frauenfeld	16.6	17.7	17.2	19.2	17.5	Frauenfeld
Total	16.9	17.6	17.7	18.9	17.6	Total
	Wert in 1000 CHF ~ Valeur en 1000 CHF					
Erlös der Lieferanten	112 641	101 259	...	...	...	Recette des producteurs
Bio-Rüben						Betteraves bio
	Menge in t ~ Quantité en t					
Deutschland	23 153	12 901	24 209	21 103	293	Allemagne
Schweiz	453	190	214	239	40 784	Suisse
Total	23 606	13 091	24 423	21 342	41 077	Total
	Zuckergehalt in % ~ Taux de sucre en %					
Deutschland	16.4	17.0	16.7	18.7	16.5	Allemagne
Schweiz	16.1	16.9	16.0	18.9	17.7	Suisse
Total	16.4	17.0	16.7	18.7	17.7	Total

Schweizer Zucker AG

Sucre Suisse SA

## 2.6 Produktion von Frischgemüse: Menge Production de légumes frais : Quantité

Mengen in Tonnen; ohne Konserven- und Lagergemüse

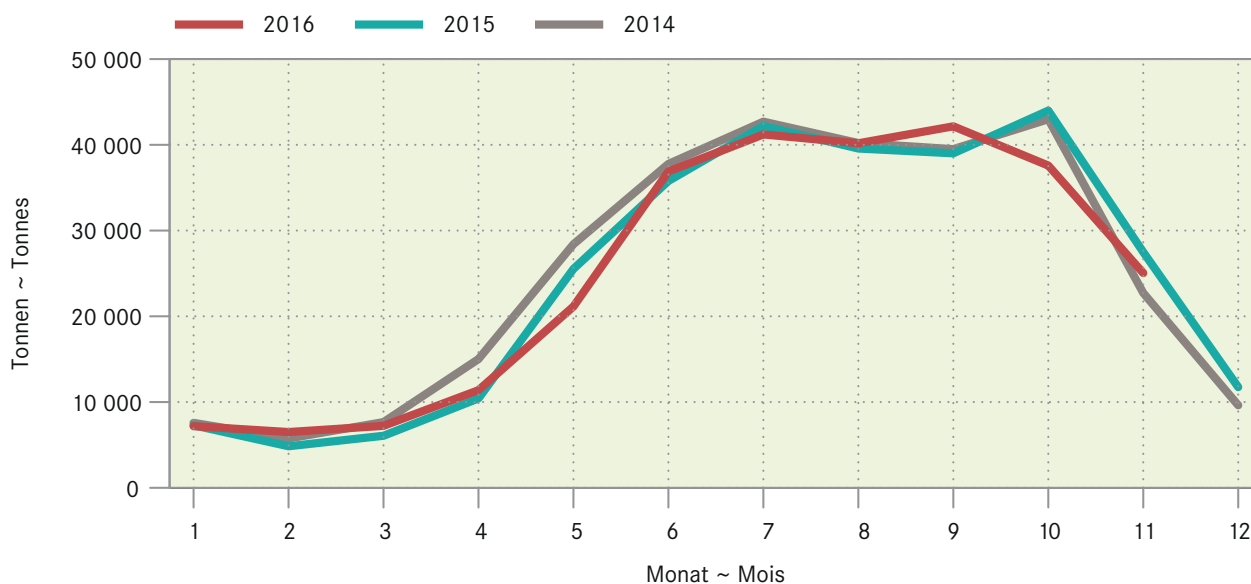
Quantités en tonnes; sans les légumes de conserve et de garde

Produktgruppe	November		Veränderung in %	Januar - November		Variation en %	Groupe de produits
	novembre			janvier - novembre			
	2015	2016		2015	2016		
Salate	8 963	6 253	- 30.2	82 985	77 393	- 6.7	Salades
Chicorée Witloof	885	742	- 16.2	6 203	5 597	- 9.8	Chicorée Witloof
Cicorino	1 176	1 094	- 7.0	4 681	4 951	5.8	Cicorino
Eichenlaub	657	446	- 32.1	6 363	5 829	- 8.4	Feuilles de chêne
Eisbergsalate	1 231	627	- 49.1	23 532	22 924	- 2.6	Laitue iceberg
Endivien	1 437	617	- 57.0	9 260	7 664	- 17.2	Chicorée
Kopfsalate	1 181	779	- 34.0	13 672	13 213	- 3.4	Laitue pommée
Nüsslisalat	668	553	- 17.3	3 965	4 041	1.9	Rampon
Übrige Salate	1 728	1 395	- 19.3	15 309	13 174	- 13.9	Autres salades
Tomaten	2 544	2 561	0.6	45 437	45 479	0.1	Tomates
Kohlgemüse	4 340	3 723	- 14.2	32 226	32 850	1.9	Choux
Blumenkohl	1 079	395	- 63.4	8 127	7 218	- 11.2	Chou-fleur
Broccoli	480	256	- 46.7	5 593	5 532	- 1.1	Broccoli
Übrige Kohlgemüse	2 781	3 073	10.5	18 507	20 100	8.6	Autres choux
Wurzel- und Knollengemüse	3 315	3 328	0.4	21 740	22 179	2.0	Légumes-racines et -tubercules
Fenchel	661	819	23.9	5 246	6 450	22.9	Fenouil
Radieschen	173	176	1.4	2 189	2 122	- 3.1	Radis
Sellerie	1 028	1 195	16.3	6 148	6 117	- 0.5	Céleri
Übrige Wurzel- und Knollengemüse	1 453	1 139	- 21.6	8 156	7 490	- 8.2	Autres légumes-racines et -tubercules
Zwiebeln	1 924	2 168	12.7	17 462	21 469	22.9	Oignons
Lauch	1 762	1 965	11.5	11 225	13 148	17.1	Poireau
Karotten	1 949	2 108	8.2	21 920	18 065	- 17.6	Carottes
Gurken	17	18	2.3	14 471	16 020	10.7	Concombres
Küchenkräuter	399	390	- 2.3	2 673	2 106	- 21.2	Herbes potagères
Petersilie	380	361	- 4.8	2 188	1 535	- 29.8	Persil
Übrige Küchenkräuter	19	29	47.2	485	572	17.8	Autres herbes potagères
Zucchini	10	7	- 29.5	8 930	8 551	- 4.2	Courgettes
Hülsenfrüchte	1	2	...	2 154	2 071	- 3.8	Légumineuses
Andere Gemüse	2 262	2 514	11.2	20 952	17 160	- 18.1	Autres légumes
<b>Total</b>	<b>27 486</b>	<b>25 039</b>	<b>- 8.9</b>	<b>282 176</b>	<b>276 491</b>	<b>- 2.0</b>	<b>Total</b>

Schweizerische Zentralstelle für Gemüsebau und Spezialkulturen (SZG)

Centrale suisse de la culture maraîchère et des cultures spéciales (CCM)

### Gemüseproduktion nach Monaten Production de légumes par mois



## 2.7 Produktion von Frischgemüse: Preise Production de légumes frais : Prix

Gewichtete Produzentenpreise in CHF pro Kilogramm; ohne Konserven- und Lagergemüse. Die Produzentenpreise werden gemäss der Methode der landwirtschaftlichen Gesamtrechnung auf der Basis der Preise der SZG berechnet.

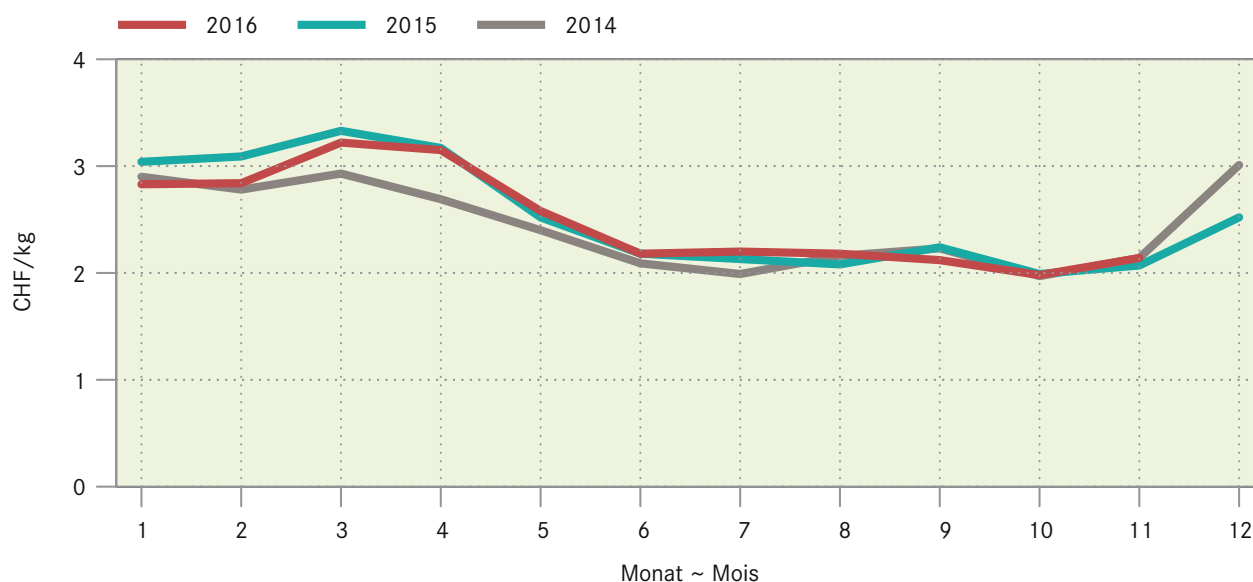
Prix à la production pondérés en CHF par kilogramme; sans les légumes de conserve et de garde. Les prix à la production sont calculés selon la méthode des comptes économiques de l'agriculture sur la base des prix de la CCM.

Produktgruppe	November		Veränderung in %	Januar - November		Variation en %	Groupe de produits
	novembre			janvier - novembre			
	2015	2016		2015	2016		
Salate	2.63	3.44	30.4	2.67	2.77	3.9	Salades
Chicorée Witloof	1.95	1.95	- 0.0	1.97	1.95	- 0.7	Chicorée Witloof
Cicorino	2.45	2.16	- 11.8	2.58	2.49	- 3.5	Cicorino
Eichenlaub	3.38	3.86	14.1	3.15	3.18	1.0	Feuilles de chêne
Eisbergsalate	1.85	2.20	18.8	1.63	1.63	0.1	Laitue iceberg
Endivien	2.07	1.85	- 10.7	2.08	2.07	- 0.9	Chicorée
Kopfsalate	2.35	2.77	17.8	2.37	2.34	- 1.5	Laitue pommée
Nüsslisalat	7.96	15.62	96.3	11.65	13.24	13.6	Rampon
Übrige Salate	1.98	1.89	- 4.7	2.66	2.66	- 0.2	Autres salades
Tomaten	1.55	1.76	13.5	2.51	2.59	3.1	Tomates
Kohlgemüse	1.86	1.75	- 6.0	1.91	1.84	- 3.8	Choux
Blumenkohl	2.06	2.35	14.2	2.04	1.95	- 4.6	Chou-fleur
Broccoli	3.02	3.23	6.8	2.93	2.78	- 5.1	Broccoli
Übrige Kohlgemüse	1.59	1.55	- 2.3	1.54	1.54	- 0.3	Autres choux
Wurzel- und Knollengemüse	2.41	2.18	- 9.5	2.63	2.45	- 6.7	Légumes-racines et -tubercules
Fenchel	2.43	1.86	- 23.5	2.42	1.91	- 20.8	Fenouil
Radieschen	5.28	5.31	0.6	5.61	5.50	- 2.0	Radis
Sellerie	2.31	1.84	- 20.2	2.37	2.23	- 6.1	Céleri
Übrige Wurzel- und Knollengemüse	2.13	2.28	7.3	2.16	2.23	3.4	Autres légumes-racines et -tubercules
Zwiebeln	0.80	0.88	9.6	1.09	1.23	12.2	Oignons
Lauch	2.21	1.89	- 14.4	2.29	2.01	- 12.6	Poireau
Karotten	0.72	0.80	10.8	0.73	0.95	29.5	Carottes
Gurken	1.45	1.40	- 3.7	1.65	1.55	- 6.2	Concombres
Küchenkräuter	3.69	4.00	8.4	4.99	5.76	15.4	Herbes potagères
Petersilie	3.39	3.45	1.7	3.43	3.58	4.3	Persil
Übrige Küchenkräuter	9.54	10.93	14.6	12.01	11.61	- 3.3	Autres herbes potagères
Zucchetti	2.67	1.43	- 46.5	1.62	1.72	5.9	Courgettes
Hülsenfrüchte	6.02	6.07	0.8	3.91	4.03	3.1	Légumineuses
Andere Gemüse	2.23	2.03	- 8.6	3.00	3.11	3.8	Autres légumes
<b>Total (nach Menge gewichtet)</b>	<b>2.08</b>	<b>2.15</b>	<b>3.6</b>	<b>2.26</b>	<b>2.28</b>	<b>0.8</b>	<b>Total (pondéré par la quantité)</b>

Schweizerische Zentralstelle für Gemüsebau und Spezialkulturen (SZG); Agristat

Centrale suisse de la culture maraîchère et des cultures spéciales (CCM); Agristat

### Durchschnittlicher Gemüsepreis nach Monat Prix moyen des légumes par mois



## 2.8 Dauergemüse, Lagerbestand an inländischer Ware Légumes de garde, quantité de légumes indigènes en stock

In Tonnen, bei Handelsfirmen und landwirtschaftlichen Organisationen  
En tonnes, auprès des entreprises de commerce et des organisations agricoles

Erntejahr	Stichtag ~ Jour de référence						Année de récolte
	15. Nov	15. Dez	15. Jan	15. Feb	15. Mrz	15. Apr	
	15 Nov	15 Déc	15 Jan	15 Fév	15 Mars	15 Avr	
	Lagerbestand ~ Quantité en stock						
2014							2013
Weisskabis	4 512	3 996	3 365	2 369	1 469	945	Chou blanc
Rotkabis	2 358	2 069	1 649	1 199	799	495	Chou rouge
Karotten	41 528	37 336	30 091	19 670	11 298	3 345	Carottes
Randen	...	7 403	6 338	5 201	3 571	2 214	Betteraves à salade
Sellerie	7 600	7 192	5 936	4 564	3 004	2 120	Céleri-pomme
Zwiebeln	23 212	19 455	16 273	12 996	9 408	6 123	Oignons
Übriges Gemüse <sup>1</sup>	1 485	5 482	3 979	2 498	1 185	533	Autres légumes <sup>1</sup>
<b>Total</b>	<b>80 695</b>	<b>82 933</b>	<b>67 631</b>	<b>48 497</b>	<b>30 734</b>	<b>15 775</b>	<b>Total</b>
2015							2014
Weisskabis	3 888	3 882	3 049	2 330	1 617	898	Chou blanc
Rotkabis	1 813	1 583	1 158	770	457	264	Chou rouge
Karotten	47 431	43 468	35 502	27 837	20 173	13 276	Carottes
Randen	...	5 734	4 363	3 038	1 772	1 028	Betteraves à salade
Sellerie	5 957	6 083	4 801	3 429	2 237	1 471	Céleri-pomme
Zwiebeln	16 795	13 887	10 994	7 762	4 607	2 506	Oignons
Übriges Gemüse <sup>1</sup>	3 073	6 341	4 688	2 902	1 638	807	Autres légumes <sup>1</sup>
<b>Total</b>	<b>78 958</b>	<b>80 978</b>	<b>64 555</b>	<b>48 068</b>	<b>32 501</b>	<b>20 250</b>	<b>Total</b>
2016							2015
Weisskabis	4 507	4 123					Chou blanc
Rotkabis	1 679	1 323					Chou rouge
Karotten	48 541	42 681					Carottes
Randen	...	5 417					Betteraves à salade
Sellerie	8 081	7 427					Céleri-pomme
Zwiebeln	22 333	18 452					Oignons
Übriges Gemüse <sup>1</sup>	2 377	1 920					Autres légumes <sup>1</sup>
<b>Total</b>	<b>87 518</b>	<b>81 343</b>					<b>Total</b>

<sup>1</sup> Chinakohl, Zuckerhut, Pfälzer

<sup>1</sup> Chou chinois, chicorée pain de sucre, carotte jaune

Schweizerische Zentralstelle für Gemüsebau und Spezialkulturen (SZG)

Centrale suisse des la culture maraîchère et des cultures spéciales (CCM)

## 2.9 Tafeläpfel und -birnen, Lagerbestand an inländischer Ware Pommes et poires de table, stocks de fruits indigènes

In Tonnen ~ En tonnes

Ernte Monatsende	Tafeläpfel ~ Pommes de table										Tafelbirnen ~ Poires de table			
	Boskoop	La Flam- boyante	Brae- burn	Golden Delicious	Idared	Gala	Mai- gold	Jona- gold	Andere	Total	Gute Luise	Andere	Total	
Récolte Fin du mois											Autres		Autres	
<b>2015</b>														
Okt	762	998	10 148	14 652	1 242	21 329	566	2 847	15 178	67 722	2 358	7 291	9 649	
Nov	353	873	9 661	13 267	1 161	19 346	541	2 641	14 913	62 756	1 952	5 470	7 422	
Dez	78	856	8 854	11 939	1 097	17 265	528	2 380	13 276	56 273	1 498	4 336	5 834	
Jan	5	814	7 271	9 073	842	12 323	422	1 891	15 624	48 265	1 043	2 836	3 879	
Feb	1	789	5 870	9 073	842	12 332	422	1 891	8 607	39 827	513	1 352	1 865	
Mrz	-	743	4 272	7 619	664	9 363	337	1 604	5 781	30 383	88	268	356	
Apr	-	475	2 513	6 073	607	6 581	235	1 305	3 388	21 177	-	33	33	
Mai	-	348	1 057	4 562	451	3 838	101	1 046	1 910	13 313	-	10	10	
Juni	-	29	118	3 191	226	1 345	26	805	789	6 529	-	-	-	
Juli	-	37	2	2 098	140	36	1	578	393	3 285	-	-	-	
<b>2016</b>														
Okt	1 246	753	6 752	16 115	662	18 689	296	3 363	13 170	61 046	2 336	5 894	8 230	
Nov	708	800	9 217	15 162	619	16 644	280	3 109	17 154	63 693	1 838	6 824	8 662	
Dez	305	761	8 193	14 151	529	14 666	263	3 023	14 868	56 759	1 465	4 108	5 573	

Schweizerischer Obstverband (SOV)

Fruit-Union Suisse (FUS)

## 2.10 Holznutzung im Schweizer Wald Récolte de bois dans les forêts suisses

In 1000 m<sup>3</sup> ~ En 1000 m<sup>3</sup>

Gliederung	2010	2011	2012	2013	2014	2015	Groupement
nach Eigentümern							selon les propriétaires
davon öffentlicher Wald	3 342	3 303	3 178	3 200	3 229	3 101	forêt publique
davon Privatwald	1 787	1 772	1 481	1 578	1 684	1 451	forêt privée
Nadelholz							résineux
Stammholz	2 678	2 568	2 241	2 262	2 327	2 077	grumes
Industrieholz	307	296	284	257	274	250	bois d'industrie
Energieholz	512	535	544	569	568	548	bois de énergie
übrige Sortimente	14	13	11	7	9	11	autres assortiments
Laubholz							feuillus
Stammholz	266	259	227	210	251	236	grumes
Industrieholz	219	237	219	230	250	238	bois d'industrie
Energieholz	1 128	1 163	1 129	1 241	1 231	1 186	bois de énergie
übrige Sortimente	5	4	4	3	4	6	autres assortiments
<b>Total</b>	<b>5 129</b>	<b>5 075</b>	<b>4 658</b>	<b>4 778</b>	<b>4 913</b>	<b>4 552</b>	<b>Total</b>

Bundesamt für Statistik (BFS), Schweizerische Forststatistik

Office fédéral de la statistique (OFS), Statistique forestière suisse



### 3. Milchwirtschaft ~ Économie laitière

Die Inlandmilchanlieferung wird für November 2016 um 2,8% tiefer als im Vorjahresmonat geschätzt. Die 12-Monats-Menge liegt damit jedoch erst um 0,6% tiefer als zu demselben Zeitpunkt im Vorjahr (Tabelle 3.1). Dies ist auch in Tabelle 3.2 ersichtlich. Die Produktion von Butter und Dauermilchwaren weisen kumuliert immer noch eine Steigerung gegenüber dem Vorjahr auf. Der Fett- und Eiweissgehalt lag im Oktober leicht unter den Werten des Vorjahres (Tabelle 3.3). Ende Oktober waren mit 5255 Tonnen 27,6% mehr Butter am Lager als im Vorjahr (Tabelle 3.6).

Les estimations prévoient une baisse de 2,8% des livraisons de lait suisse en novembre 2016 par rapport à novembre 2015. La quantité sur douze mois accuse ainsi un recul de 0,6% par rapport à la même période de l'année précédente (tableau 3.1). Cela apparaît aussi dans le tableau 3.2. En cumulé, la production de beurre et de conserves de lait traduit encore une augmentation par rapport à l'année précédente. En octobre, les teneurs en matière grasse et en protéines sont légèrement inférieures aux valeurs de l'année précédente (tableau 3.3). Fin octobre, le stock de beurre atteignait 5255 tonnes, soit 27,6% de plus que l'année précédente (tableau 3.6).

### 3.1 Inland-Milchanlieferung Livraisons de lait indigène

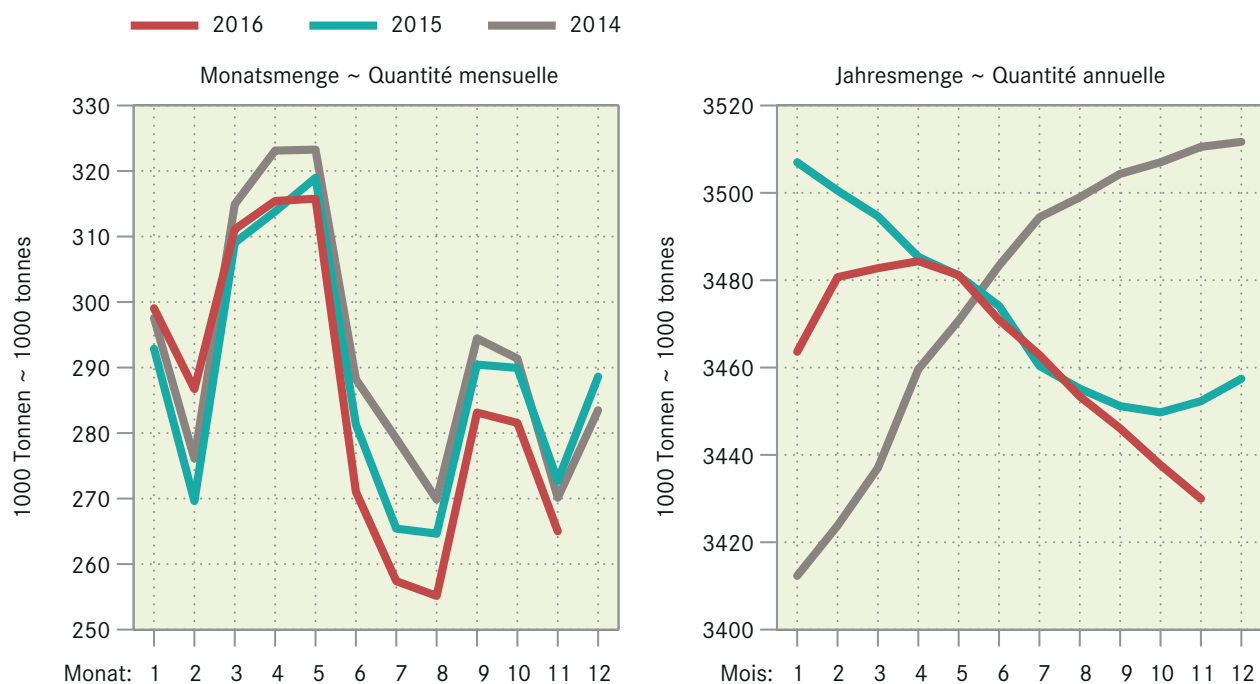
In 1000 Tonnen, die Menge des letzten Monats wird anhand von unvollständigen Daten geschätzt.  
En 1000 tonnes, la quantité du dernier mois est estimée sur la base de données incomplètes.

Monate Mois	Einlieferungen in Sammelstellen und Verkauf durch organisierte Selbstausmesser			%Veränderung gegenüber dem gleichen Monat des Vorjahres			Menge während eines Jahres, endend mit dem angegebenen Monat		
	Livraisons dans des centres de ramassage et ventes par producteurs fédérés			Variation en % relative au même mois de l'année précédente			Quantité d'une année jusqu'au mois indiqué		
	2014	2015	2016	2014	2015	2016	2014	2015	2016
Jan ~ jan	297.6	292.9	299.1	4.4	-1.6	2.1	3 412.3	3 507.0	3 463.6
Feb ~ fév	276.1	269.6	286.7	4.3	-2.3	6.3	3 423.8	3 500.5	3 480.7
Mrz ~ mars	314.9	309.1	311.1	4.4	-1.9	0.7	3 437.0	3 494.7	3 482.8
Apr ~ avr	323.1	313.8	315.4	7.5	-2.9	0.5	3 459.6	3 485.3	3 484.4
Mai ~ mai	323.3	319.0	315.8	3.6	-1.3	-1.0	3 470.8	3 481.1	3 481.2
Jun ~ juin	288.2	281.3	271.0	4.6	-2.4	-3.7	3 483.3	3 474.1	3 470.9
Jul ~ juil	279.2	265.4	257.4	4.1	-4.9	-3.0	3 494.4	3 460.4	3 462.9
Aug ~ août	269.9	264.7	255.1	1.7	-1.9	-3.6	3 499.0	3 455.2	3 453.4
Sep ~ sep	294.5	290.5	283.1	1.9	-1.4	-2.5	3 504.4	3 451.2	3 446.1
Okt ~ oct	291.4	289.9	281.6	0.9	-0.5	-2.9	3 507.0	3 449.7	3 437.7
Nov ~ nov	270.1	272.7	265.0	1.3	1.0	-2.8	3 510.5	3 452.3	3 430.0
Dez ~ déc	283.5	288.6		0.4	1.8		3 511.7	3 457.4	
Jahr ~ année	3 511.7	3 457.4		3.3	-1.5				
Jan-Nov	3 228.2	3 168.8	3 141.4	3.6	-1.8	-0.9			

Berechnet nach Angaben der TSM Treuhand GmbH

Calculé à partir des indications de TSM Fiduciaire Sarl

#### Inland-Milchanlieferung nach Monaten Livraisons de lait indigène par mois



### 3.2 Verwertung der Inland-Milchanlieferung Mise en valeur des livraisons de lait indigène

In 1000 Milchäquivalenten <sup>1</sup> ~ En 1000 équivalents-lait <sup>1</sup>

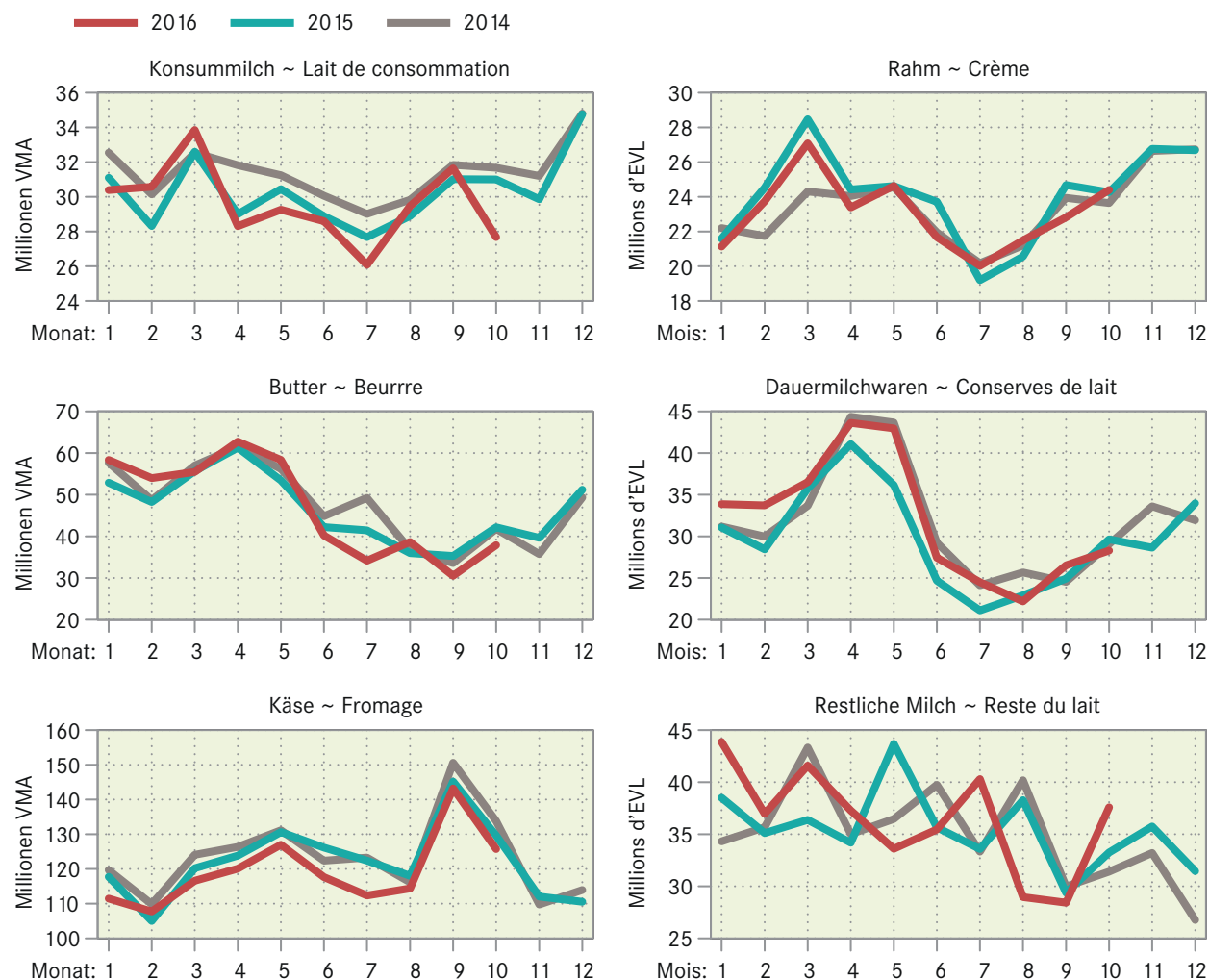
Verwertungsarten	Oktober			Januar - Oktober			Mise en valeur du lait
	octobre			janvier - octobre			
	2015	2016	%	2015	2016	%	
Vollmilch für Konsummilch	31 002	27 679	- 10.7	298 939	295 845	- 1.0	Lait entier pour lait de consom.
Vollmilch technisch verarbeitet zu							Lait entier transformé en
Joghurt	8 732	8 968	2.7	95 761	94 560	- 1.3	Yogourt
Rahm	24 263	24 398	0.6	236 043	230 384	- 2.4	Crème
Butter	42 179	37 885	- 10.2	468 625	470 350	0.4	Beurre
Dauermilchwaren	29 642	28 289	- 4.6	295 771	319 632	8.1	Conserves de lait
Käse	129 611	125 726	- 3.0	1 238 737	1 196 137	- 3.4	Fromage
Quark	2 193	2 421	10.4	26 162	26 024	- 0.5	Séré
Übrige Frischmilchprodukte	7 144	7 464	4.5	88 663	88 016	- 0.7	Autres prod. laitiers frais
Andere Verwertung und Gewichts-differenzen	15 178	18 732	23.4	147 412	155 421	5.4	Autres mises en valeur et différences de poids
Total technisch verarbeitet	258 942	253 883	- 2.0	2 597 174	2 580 524	- 0.6	Transformé total
Inland-Milchanlieferung	289 944	281 561	- 2.9	2 896 115	2 876 363	- 0.7	Livraisons de lait indigène
Einfuhr Frischmilch	1 934	1 977	2.2	25 061	23 168	- 7.6	Importations de lait frais

<sup>1</sup> Ein Milchäquivalent entspricht der Eiweiss- und Fettmenge eines kg Rohmilch mit 73 g Eiweiss und Fett

<sup>1</sup> Un équivalent-lait correspond à la quantité de protéine et de matière grasse d'un kg de lait cru avec 73 g de protéine et de matière grasse

### Verwertung der Inland-Milchanlieferung nach Monat Mise en valeur des livraisons de lait indigène par mois

In Millionen Milchäquivalenten (MAV) ~ En millions d'équivalents-lait (EVL)



### 3.3 Fett- und Eiweissgehalt der Bassinmilch Teneur en matière grasse et protéines du lait de bassin

Median der Gewichtsprozent ~ Médiane des poids en pour cent

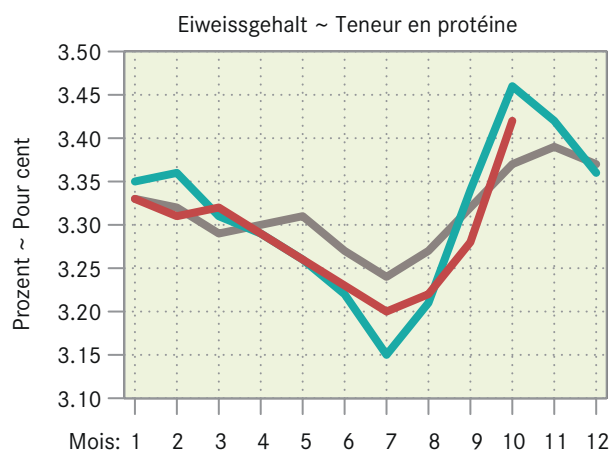
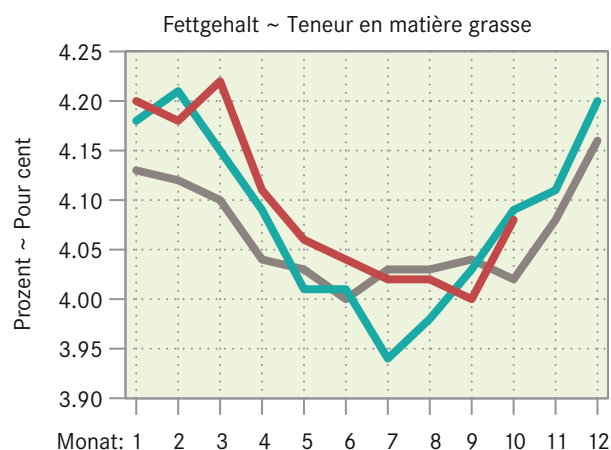
Jahre Années	Jan jan	Feb fév	Mrz mars	Apr avr	Mai mai	Jun juin	Jul juil	Aug août	Sep sep	Okt oct	Nov nov	Dez déc	Jahresmittel moyenne annuelle
Fettgehalt ~ Teneur en matière grasse, in %													
2014	4.13	4.12	4.10	4.04	4.03	4.00	4.03	4.03	4.04	4.02	4.08	4.16	4.07
2015	4.18	4.21	4.15	4.09	4.01	4.01	3.94	3.98	4.03	4.09	4.11	4.20	4.08
2016	4.20	4.18	4.22	4.11	4.06	4.04	4.02	4.02	4.00	4.08			
Eiweissgehalt ~ Teneur en protéines, en %													
2014	3.33	3.32	3.29	3.30	3.31	3.27	3.24	3.27	3.32	3.37	3.39	3.37	3.32
2015	3.35	3.36	3.31	3.29	3.26	3.22	3.15	3.21	3.34	3.46	3.42	3.36	3.31
2016	3.33	3.31	3.32	3.29	3.26	3.23	3.20	3.22	3.28	3.42			

Suisselab AG Zollikofen und TSM Treuhand GmbH

Suisselab SA Zollikofen et TSM Fiduciaire Sàrl

### Fett- und Eiweissgehalt der Bassinmilch Teneur en matière grasse et protéines du lait de bassin

— 2016 — 2015 — 2014



### 3.4 Produktion von Konsummilch nach Milchsorten Production de lait de consommation par catégorie

In Tonnen ~ En tonnes

Milchart	Oktober			Januar - Oktober			sorte de lait
	octobre			janvier - octobre			
	2015	2016	%	2015	2016	%	
Rohmilch	384	391	1.8	4 551	4 015	- 11.8	Lait cru
Fettangereicherte Milch UHT	48	41	- 14.6	548	498	- 9.1	Lait enrichi en matière grasse UHT
Vollmilch pasteurisiert	3 600	3 328	- 7.6	36 159	35 270	- 2.5	Lait entier pasteurisé
Vollmilch UHT	1 761	1 494	- 15.2	14 103	15 829	12.2	Lait entier UHT
Standardisierte Vollmilch past. 3,5 % Fett	3 854	3 608	- 6.4	37 710	36 889	- 2.2	Lait standardisé past. 3,5 % de matière grasse
Standardisierte Vollmilch UHT 3,5 % Fett	10 381	9 415	- 9.3	111 102	109 206	- 1.7	Lait standardisé UHT 3,5 % de matière grasse
Teilentrahmte Milch past.	6 108	6 024	- 1.4	61 571	61 304	- 0.4	Lait partiellement écrémé past.
Teilentrahmte Milch UHT	11 420	9 339	- 18.2	99 647	97 884	- 1.8	Lait partiellement écrémé UHT
Trinkmagermilch past.	-	-	...	1	-	...	Lait écrémé pasteurisé
Trinkmagermilch UHT	1 131	750	- 33.7	10 057	9 092	- 9.6	Lait écrémé UHT
<b>Total</b>	<b>38 687</b>	<b>34 390</b>	<b>- 11.1</b>	<b>375 449</b>	<b>369 987</b>	<b>- 1.5</b>	<b>Total</b>

Berechnet nach Angaben der TSM Treuhand GmbH

Calculé à partir des indications de TSM Fiduciaire Sàrl

### 3.5 Produktion von Konsumrahm, Butter und Käse Production de crème de consommation, de beurre et de fromage

In Tonnen ~ En tonnes

Erzeugnisse	Oktober			Januar - Oktober			Produits
	octobre			janvier - octobre			
	2015	2016	%	2015	2016	%	
<b>Konsumrahmproduktion</b>							<b>Prod. de crème de consommation</b>
Doppelrahm, 45 % Fett	74	61	- 17.6	645	664	2.9	Double-crème, 45 %
Vollrahm, 35 % Fett	2 736	2 937	7.3	27 958	27 522	- 1.6	Crème entière, 35 %
Halbrahm, 25 bis 32 % Fett	1 409	1 116	- 20.8	11 141	10 637	- 4.5	Demi-crème, 25 à 32 %
Kaffeerahm, 12 bis 20 % Fett	1 776	1 678	- 5.5	17 555	16 981	- 3.3	Crème à café, 12 à 20 %
<b>Total Konsumrahmprod.</b>	<b>5 995</b>	<b>5 792</b>	<b>- 3.4</b>	<b>57 299</b>	<b>55 804</b>	<b>- 2.6</b>	<b>Prod. totale de crème de consomm.</b>
<b>Butterproduktion</b>							<b>Production de beurre</b>
Vorzugsbutter	3 259	3 012	- 7.6	37 168	40 077	7.8	Beurre de choix
Sirtenrahmbutter	113	100	- 11.5	1 300	1 223	- 5.9	Beurre de petit lait centrifugé
<b>Total Butterproduktion</b>	<b>3 372</b>	<b>3 112</b>	<b>- 7.7</b>	<b>38 468</b>	<b>41 300</b>	<b>7.4</b>	<b>Total production de beurre</b>
<b>Käseproduktion</b>							<b>Production de fromage</b>
Frischkäse	4 032	4 113	2.0	44 679	44 667	- 0.0	Fromage frais
Mozzarella	1 819	1 841	1.2	19 987	19 685	- 1.5	Mozzarella
Übrige	2 213	2 272	2.7	24 692	24 982	1.2	autres
Weichkäse	625	620	- 0.8	4 875	4 795	- 1.6	Fromage à pâte molle
Tommes	141	150	6.4	1 547	1 562	1.0	Tommes
Weisschimmelkäse	260	253	- 2.7	2 052	1 985	- 3.3	Fromage à croûte fleurie
Übrige	224	217	- 3.1	1 276	1 248	- 2.2	Autres
Halbhartkäse	6 177	6 022	- 2.5	53 684	54 569	1.6	Fromage à pâte mi-dure
Appenzeller	707	736	4.1	7 143	7 345	2.8	Appenzeller
Tilsiter	295	237	- 19.7	2 586	2 509	- 3.0	Tilsiter
Raclette	1 485	1 422	- 4.2	11 715	11 932	1.9	Raclette
Freiburger Vacherin	298	278	- 6.7	2 205	2 167	- 1.7	Vacherin fribourgeois
Tête de Moine	218	237	8.7	1 885	1 987	5.4	Tête de Moine
Bündner Bergkäse	114	84	- 26.3	1 078	922	- 14.5	Fromage des Grisons
Übrige	3 060	3 028	- 1.0	27 072	27 707	2.3	Autres
Hartkäse	5 343	4 987	- 6.7	53 732	49 018	- 8.8	Fromage à pâte dure
Emmentaler	1 574	1 386	- 11.9	16 065	14 068	- 12.4	Emmentaler
Greyerzer	2 381	2 181	- 8.4	24 105	22 033	- 8.6	Le Gruyère
Übrige	1 388	1 420	2.3	13 562	12 917	- 4.8	autres
Extra Hartkäse	125	112	- 10.4	1 257	1 264	0.6	Fromage à pâte extra-dure
Sbrinz	125	112	- 10.4	1 257	1 264	0.6	Sbrinz
Spezialprodukte	117	117	-	1 072	1 187	10.7	Fromages spéciaux
<b>Total Käseproduktion</b>	<b>16 419</b>	<b>15 971</b>	<b>- 2.7</b>	<b>159 299</b>	<b>155 500</b>	<b>- 2.4</b>	<b>Total production de fromage</b>

Berechnet nach Angaben der TSM Treuhand GmbH

Calculé à partir des indications de TSM Fiduciaire Sàrl



### 3.6 Butterverwertung Mise en valeur du beurre

In Tonnen ~ En tonnes

Erzeugnisse	Oktober			Januar - Oktober			Produits
	octobre			janvier - octobre			
	2015	2016	%	2015	2016	%	
Buttereinfuhr <sup>1</sup>	4	10	192.3	191	77	- 59.5	Importations de beurre <sup>1</sup>
Butterausfuhr <sup>1</sup>	116	132	14.0	3 111	5 017	61.3	Exportations de beurre <sup>1</sup>
Butterverwertung im Inland							Mise en valeur de beurre indigène
Verkäufe des Grosshandels							Vente du commerce de gros
Vorzugsbutter	655	460	- 29.8	5 530	5 777	4.5	Beurre de choix
Die Butter	978	1 046	7.0	8 228	9 923	20.6	Le Beurre
Milchrahmbutter / Sirtenrahmbutter	42	47	11.9	400	484	21.0	Beurre de crème de lait et de petit lait centrifugé
Eingesottene Butter	480	459	- 4.4	4 476	4 936	10.3	Beurre fondu obtenu
Milchfettfraktionen	15	19	26.7	225	229	1.8	Fractions de graisse lactique
Bratcrème	27	20	- 25.9	251	255	1.6	Crème à rôtir
Bäckerei- / Industrie-Butter	1 345	1 376	2.3	13 422	14 426	7.5	Beurre industrie ou artisanal
Butter in Spezialprodukten	46	30	- 34.8	449	418	- 6.9	Beurre dans produits spéciaux
Total Verkäufe	3 588	3 457	- 3.7	32 981	36 448	10.5	Total des ventes
Tiefkühlager am Monatsende	4 118	5 255	27.6				Stocks de beurre congelé à la fin du mois

<sup>1</sup> Zolltarifnummern 405.1011 bis 405.9090,  
Angaben der Eidgenössische Zollverwaltung (EZV)

<sup>1</sup> Positions tarifaires 405.1011 jusqu'à 405.9090, selon les indications  
de l'Administration fédérale des douanes (AFD)

Branchenorganisation Butter (BO Butter)

Organisation sectorielle pour le beurre (OS Beurre)

### 3.7 Qualitätskontrolle der Milch Contrôle de la qualité du lait

Monate	Anzahl Proben <sup>1</sup>		Proben ohne Beanstandungen, %-Anteil ~ Épreuves sans réclamations, en %					
	Nombre d'épreuves <sup>1</sup>		Keimzahl ~ Nombre de germes		Zellzahl ~ Nombre de cellules		Hemmstoff ~ Subst. inhibitrices	
	2015	2016	2015	2016	2015	2016	2015	2016
Jan ~ jan	42 177	40 783	99.37	99.41	97.91	98.12	99.89	99.90
Feb ~ fév	41 812	40 770	99.37	99.38	98.23	98.16	99.86	99.94
Mrz ~ mars	42 123	41 031	99.35	99.47	98.17	98.24	99.93	99.90
Apr ~ avr	42 000	40 709	99.19	99.25	97.79	97.99	99.90	99.97
Mai ~ mai	41 620	40 331	98.95	99.03	97.25	97.62	99.93	99.93
Jun ~ juin	39 192	37 940	98.81	98.68	96.23	96.30	99.89	99.91
Jul ~ juil	37 280	35 826	98.50	98.82	95.03	94.78	99.88	99.93
Aug ~ août	37 386	35 852	98.80	98.93	94.72	94.83	99.89	99.91
Sep ~ sep	38 803	37 202	99.11	98.99	95.92	95.40	99.85	99.85
Okt ~ oct	40 626	39 240	99.25	99.31	97.19	97.02	99.89	99.88
Nov ~ nov	40 810		99.16		97.44		99.86	
Dez ~ déc	40 899		99.27		97.47		99.89	

<sup>1</sup> Insgesamt geprüfte Proben. Die Anzahl ausgewertete Proben ist für  
Keimzahlen und Zellzahlen in der Regel etwas kleiner.

<sup>1</sup> Total des échantillons contrôlés. En général, le nombre de résultats évalués  
est un peu plus petit pour la charge en germes et le nombre de cellule.

SuisseLab AG Zollkofen und TSM Treuhand GmbH

SuisseLab SA Zollkofen et TSM Fiduciaire Sàrl

## 4. Viehwirtschaft ~ Production animale

Der Rindviehbestand geht zurzeit eher etwas langsamer zurück als im Vorjahr (Tabelle 4.2). Sehr hoch waren im November die Schlachtgewichte der Schweine, was ungewöhnlich ist, da das Angebot auf Weihnachten üblicherweise gute Abnahme findet und allfällige Rückstaus zu diesem Zeitpunkt beseitigt werden können (Tabelle 4.4). Im November wurde ausser bei Ziegen (-50 %) und Kälbern (-5 %) mehr geschlachtet als im Vorjahresmonat. Beim Bankvieh (Stiere, Ochsen, Rinder) resultierte ein Plus von 6,7 % (Tabelle 4.5). Der Aufwärtstrend beim Bankvieh setzt sich damit fort, während die Kälberschlachtungen weiter zurückgehen. Kumuliert hat die Fleischproduktion bei den Schweinen insbesondere auch aufgrund der hohen Schlachtgewichte bis November gegenüber dem Vorjahr nur um 1,1 % abgenommen (Tabelle 4.6). Die Eierproduktion nahm im November gegenüber dem Vorjahresmonat um 1,2 % ab, hat kumuliert gegenüber dem Vorjahr jedoch immer noch einen Zuwachs von 1,2 % (Tabelle 4.9). Deutlich angestiegen sind im November dafür die Importe. Die Produktion von Schlachtgeflügel lag im November nur unwesentlich über dem Vorjahresniveau. Kumuliert besteht eine Zunahme von 4,5 % (Tabelle 4.11).

A l'heure actuelle, le cheptel bovin diminue un peu moins vite que l'année précédente (tableau 4.2). Les poids morts des porcs étaient très élevés en novembre, ce qui est inhabituel, car à Noël l'offre connaît en général une bonne diminution et que tous les encombrements peuvent être désamorçés à cette période (tableau 4.4). Les abattages ont été plus nombreux en novembre 2016 qu'en novembre 2015, sauf pour les chèvres (-50 %) et les veaux (-5 %). Le bétail d'étable (taureaux, bœufs, génisses) connaît une augmentation de 6,7 % (tableau 4.5). La tendance à la hausse pour le bétail d'étable se poursuit donc, alors que les abattages de veaux continuent de reculer. En cumulé, la production de viande de porc n'a reculé que de 1,1 % jusqu'en novembre par rapport à l'année précédente, notamment en raison des poids morts élevés (tableau 4.6). En novembre 2016, la production d'œufs a baissé de 1,2 % par rapport à novembre 2015. En cumulé, elle connaît cependant une augmentation de 1,2 % par rapport à l'année précédente (tableau 4.9). En novembre, les importations ont par contre fortement augmenté. En novembre toujours, la production de volaille d'abattage dépassait à peine le niveau de l'année précédente. En cumulé, l'augmentation atteint 4,5 % (tableau 4.11).

### 4.1 Rindviehbestand nach Alter und Geschlecht Effectif bovin selon âge et sexe

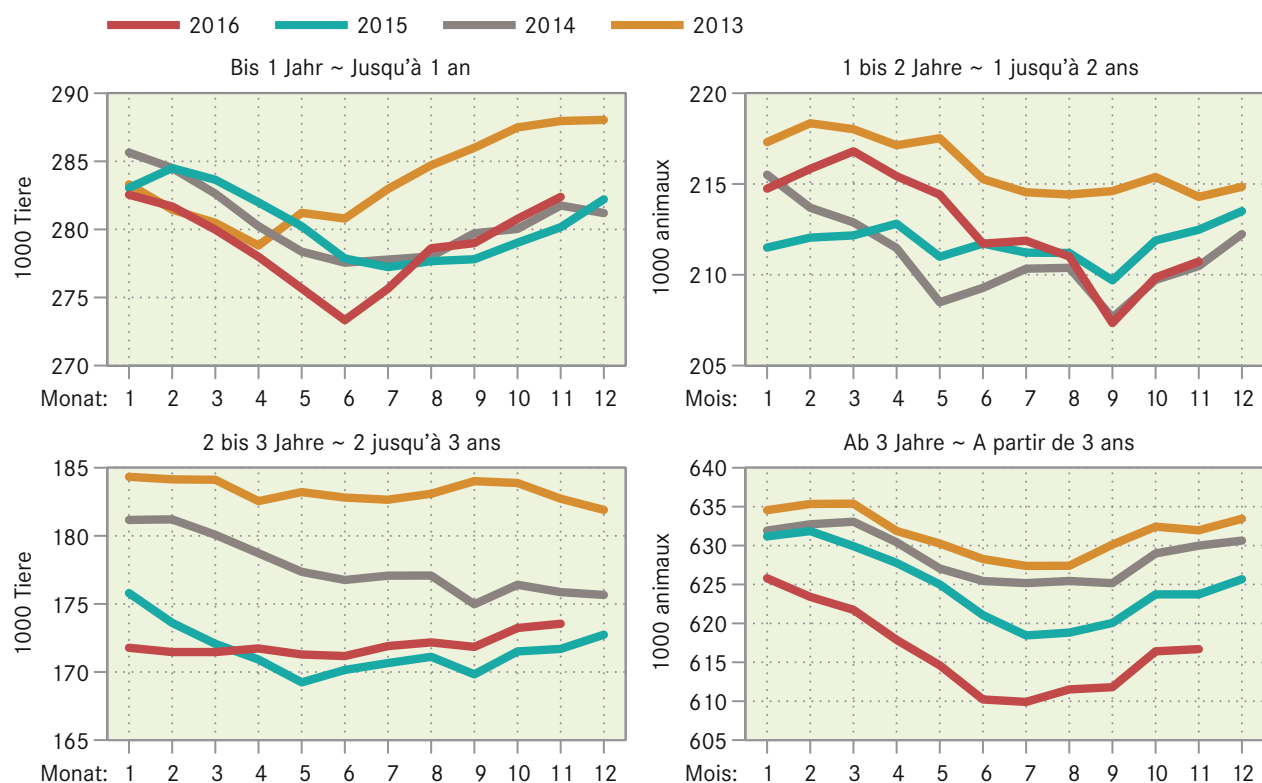
Bestand am Monatsende. Aufgrund der frühen Auswertung werden nicht alle Geburten erfasst. Dadurch wird auch der Kuhbestand etwas zu tief geschätzt.  
Effectif à la fin du mois. Suite à l'évaluation précoce des données, les vêlages ne sont pas enregistrés complètement. Par conséquent, l'effectif des vaches est estimé légèrement trop petit.

Jahr	Monat	Alter ~ Age								Total
Année	Mois	≤ 1 Jahr ~ ≤ 1 an		1 - 2 Jahre ~ 1 - 2 ans		2 - 3 Jahre ~ 2 - 3 ans		> 3 Jahre ~ > 3 ans		total
		männlich	weiblich	mâles	femelles	männlich	weiblich	mâles	femelles	
		2015	1	218 758	283 048	34 229	211 497	4 869	175 795	
	2	218 395	284 501	34 212	212 047	4 778	173 608	4 432	631 859	1 563 832
	3	213 910	283 644	34 116	212 168	4 734	172 070	4 418	629 921	1 554 981
	4	208 335	281 980	33 416	212 811	4 625	170 914	4 401	627 764	1 544 246
	5	202 394	280 232	31 238	210 992	4 500	169 239	4 361	625 004	1 527 960
	6	195 518	277 860	28 552	211 716	4 367	170 150	4 308	621 057	1 513 528
	7	194 278	277 232	27 545	211 218	4 397	170 656	4 317	618 449	1 508 092
	8	196 901	277 667	27 647	211 200	4 452	171 116	4 336	618 812	1 512 131
	9	203 593	277 808	28 861	209 692	4 497	169 827	4 365	620 051	1 518 694
	10	210 535	279 021	32 050	211 889	4 695	171 508	4 405	623 724	1 537 827
	11	216 546	280 159	32 904	212 482	4 753	171 696	4 391	623 724	1 546 655
	12	221 369	282 205	33 868	213 503	4 883	172 739	4 399	625 672	1 558 638
2016	1	222 111	282 545	34 240	214 742	4 835	171 778	4 437	625 797	1 560 485
	2	219 438	281 683	33 957	215 834	4 634	171 465	4 350	623 403	1 554 764
	3	215 055	279 977	34 306	216 802	4 588	171 465	4 345	621 743	1 548 281
	4	208 663	277 988	32 292	215 430	4 528	171 730	4 376	617 879	1 532 886
	5	201 732	275 668	29 880	214 413	4 390	171 285	4 327	614 606	1 516 301
	6	194 929	273 333	26 941	211 713	4 222	171 171	4 231	610 220	1 496 760
	7	195 869	275 648	26 120	211 875	4 242	171 903	4 263	609 906	1 499 826
	8	199 318	278 614	26 076	211 008	4 274	172 173	4 295	611 510	1 507 268
	9	204 326	278 991	27 583	207 340	4 360	171 845	4 321	611 799	1 510 565
	10	212 094	280 773	31 039	209 850	4 661	173 232	4 334	616 406	1 532 389
	11	216 983	282 386	31 794	210 730	4 702	173 542	4 384	616 690	1 541 211

Identitas AG, Tierverkehrsdatenbank

Identitas SA, Banque de données sur le trafic des animaux

#### Entwicklung der Bestände weiblicher Tiere nach Altersklasse Evolution des effectifs des femelles par classe d'âge



## 4.2 Angaben aus der Tierverkehrsdatenbank für Rindvieh Indications de la banque de données sur le trafic des animaux pour bovins

Bestand am Monatsende. Aufgrund der frühen Auswertung werden nicht alle Geburten erfasst. Dadurch wird auch der Kuhbestand etwas zu tief geschätzt. Effectif à la fin du mois. Suite à l'évaluation précoce des données, les vêlages ne sont pas enregistrés complètement. Par conséquent, l'effectif des vaches est estimé ment trop petit.

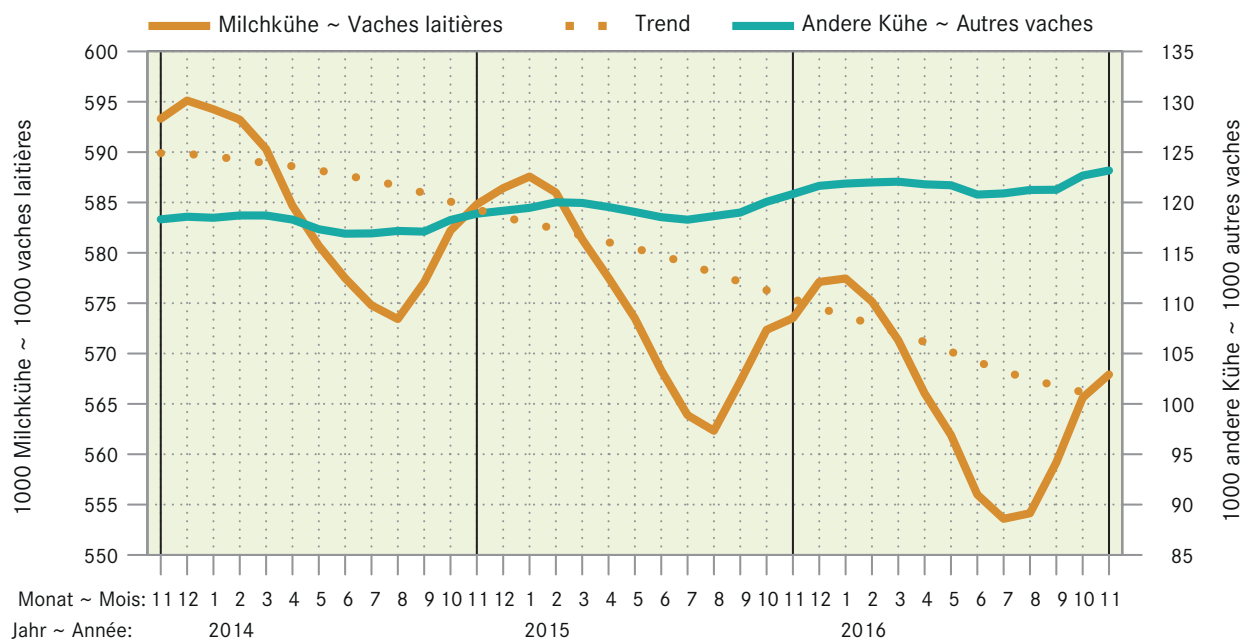
Jahr	Monat	Gesamtbestand			Geburten	linearer Trend in Tieren pro Tag			
Année	Mois	Effectif total			Naissances	trend linéaire en animaux par jour			
		Kühe <sup>1</sup>	Milchkühe	Andere Kühe		Gesamtbestand	Milchkühe	Andere Kühe	
		Vaches <sup>1</sup>	Vaches laitières	Autres vaches		Effectif total	Vaches laitières	Autres vaches	
2015	1	1 563 788	707 036	587 572	119 464	65 581	- 60	- 18	3
	2	1 563 832	706 004	585 990	120 014	58 007	- 43	- 20	4
	3	1 554 981	701 298	581 346	119 952	60 452	- 41	- 25	3
	4	1 544 246	697 060	577 518	119 542	48 416	- 27	- 20	3
	5	1 527 960	692 544	573 489	119 055	44 086	- 16	- 20	5
	6	1 513 528	686 864	568 324	118 540	41 978	- 27	- 25	4
	7	1 508 092	682 167	563 877	118 290	47 500	- 40	- 30	4
	8	1 512 131	680 974	562 330	118 644	53 301	- 39	- 30	4
	9	1 518 694	686 230	567 230	119 000	67 974	- 33	- 27	5
	10	1 537 827	692 421	572 356	120 065	73 546	- 27	- 27	5
	11	1 546 655	694 349	573 512	120 837	74 047	- 30	- 31	5
	12	1 558 638	698 760	577 108	121 652	69 994	- 9	- 26	7
2016	1	1 560 485	699 325	577 450	121 875	62 923	- 9	- 28	7
	2	1 554 764	697 153	575 164	121 989	59 187	- 25	- 30	5
	3	1 548 281	693 378	571 315	122 063	56 126	- 18	- 27	6
	4	1 532 886	687 842	566 040	121 802	47 625	- 31	- 31	6
	5	1 516 301	683 611	561 902	121 709	41 891	- 32	- 32	7
	6	1 496 760	676 776	555 994	120 782	41 061	- 46	- 34	6
	7	1 499 826	674 484	553 587	120 897	47 787	- 23	- 28	7
	8	1 507 268	675 377	554 139	121 238	58 386	- 13	- 22	7
	9	1 510 565	680 450	559 189	121 261	68 299	- 22	- 22	6
	10	1 532 389	688 279	565 614	122 665	74 678	- 15	- 18	7
	11	1 541 211	691 088	567 917	123 171	71 586	- 15	- 15	6

<sup>1</sup> Bestand der weiblichen Tiere mit mindestens einer gemeldeten Geburt, am Monatsende

<sup>1</sup> Effectif des animaux femelles avec au moins un vêlage, à la fin du mois

### Kuhbestand Effectif de vaches

In 1000 Stück ~ En 1000 têtes



### 4.3 Schlachtviehmärkte der Proviande Marchés du bétail de boucherie de Proviande

Anzahl Märkte und aufgeführte Tiere ~ Nombre de marchés et d'animaux amenés

Jahre	Monate	Rindvieh (Grossvieh) Bovins (Gros bétail)		Schafe Moutons	
		Märkte	Auffuhr	Märkte	Auffuhr
Années	Mois	Marchés	Amenée	Marchés	Amenée
2015	Jan	58	4 340	22	3 870
	Feb	55	4 197	31	5 187
	Mrz	67	5 449	39	8 281
	Apr	50	4 552	27	6 039
	Mai	54	4 223	26	5 103
	Jun	62	4 565	21	5 041
	Jul	49	4 343	9	1 924
	Aug	56	4 541	22	4 986
	Sep	61	5 497	44	10 565
	Okt	61	5 809	35	7 694
	Nov	63	6 062	23	5 307
	Dez	47	3 577	21	4 928
	Jahr	683	57 155	320	68 925
2016	Jan	57	5 007	22	4 289
	Fév	60	5 396	32	5 888
	Mars	59	5 081	36	8 036
	Avr	56	5 611	23	5 328
	Mai	64	5 101	24	5 642
	Juin	51	4 985	20	5 044
	Juil	47	3 879	7	1 596
	Août	62	4 679	25	4 883
	Sep	53	4 969	42	10 113
	Oct	64	6 507	33	7 709
	Nov	46	3 748	20	4 365

Proviande

Proviande

### 4.4 Durchschnittsgewichte der Schlachtkörper inländischer Schlachttiere Poids moyens des carcasses du bétail de boucherie indigène

kg Schlachtgewicht je Tier ~ kg poids mort par pièce

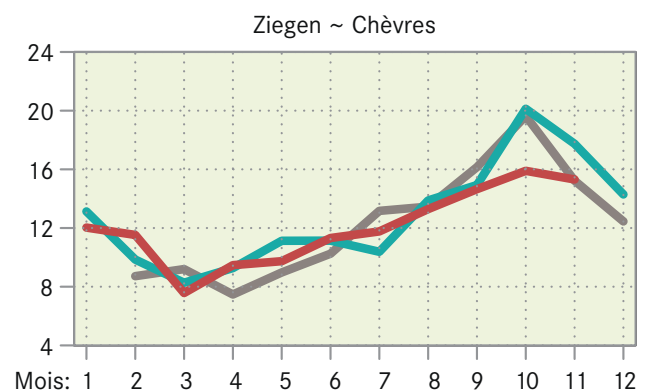
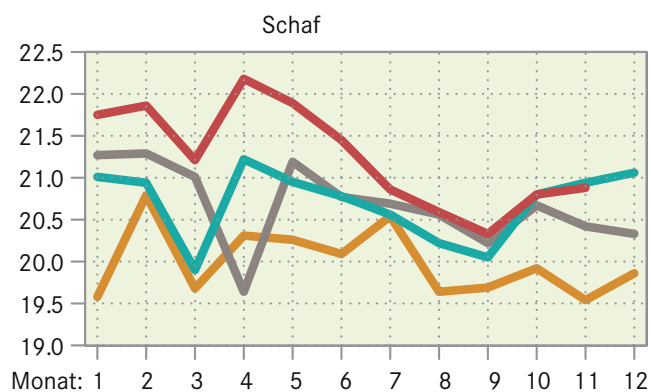
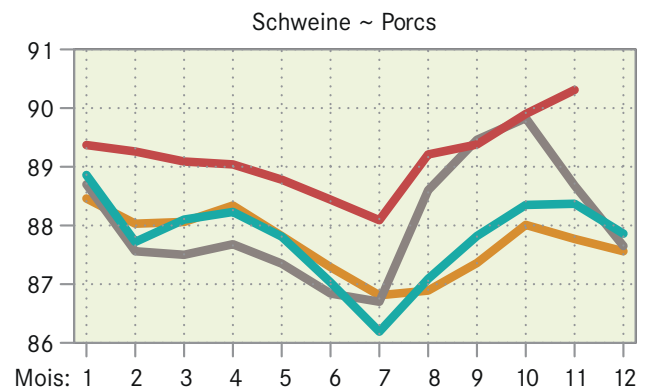
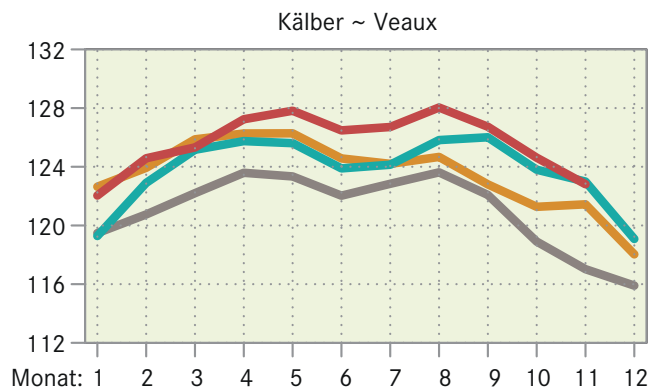
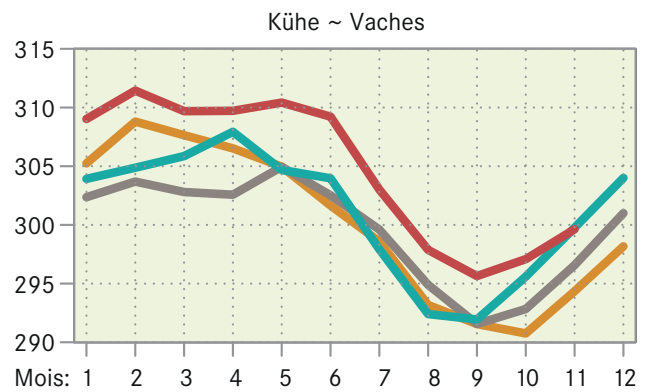
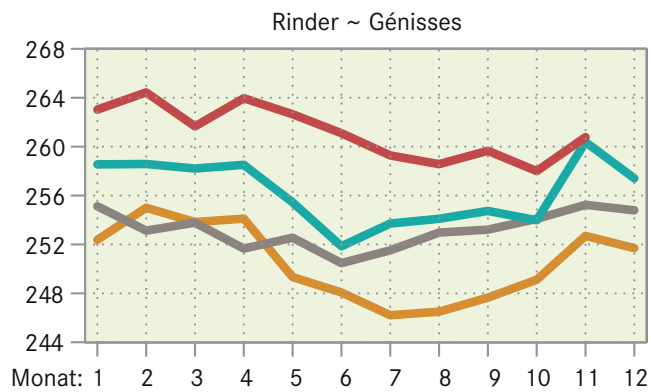
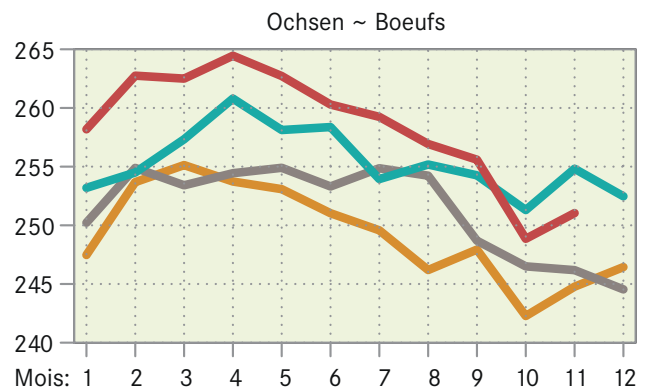
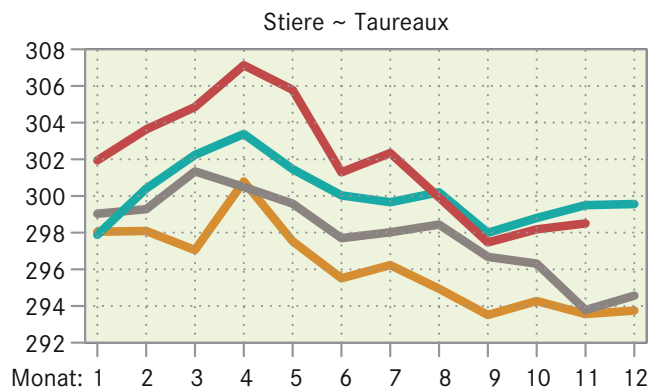
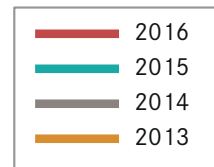
Jahre	Monate	Stiere	Ochsen	Rinder	Kühe	Kälber	Schweine	Schafe
		Taureaux	Boeufs	Génisses	Vaches	Veaux	Porcs	Moutons
Années	Mois	Taureaux	Boeufs	Génisses	Vaches	Veaux	Porcs	Moutons
2015	Jan	297.9	253.2	258.6	303.9	119.3	88.9	21.0
	Feb	300.4	254.5	258.6	304.9	122.9	87.7	20.9
	Mrz	302.2	257.3	258.2	305.9	125.2	88.1	19.9
	Apr	303.4	260.8	258.5	307.9	125.8	88.2	21.2
	Mai	301.5	258.1	255.4	304.7	125.6	87.8	21.0
	Jun	300.0	258.4	251.9	304.0	123.9	87.0	20.8
	Jul	299.7	253.9	253.7	297.9	124.1	86.2	20.6
	Aug	300.2	255.2	254.1	292.4	125.8	87.1	20.2
	Sep	298.0	254.3	254.7	291.9	126.0	87.8	20.1
	Okt	298.8	251.3	254.0	295.6	123.8	88.4	20.8
	Nov	299.5	254.8	260.4	299.8	123.0	88.4	20.9
	Dez	299.6	252.5	257.4	304.0	119.1	87.9	21.1
2016	Jan	301.9	258.2	263.0	309.0	122.0	89.4	21.8
	Fév	303.6	262.8	264.4	311.4	124.6	89.3	21.9
	Mars	304.9	262.5	261.7	309.7	125.3	89.1	21.2
	Avril	307.1	264.5	264.0	309.7	127.2	89.0	22.2
	Mai	305.8	262.7	262.7	310.4	127.8	88.8	21.9
	Juin	301.3	260.3	261.1	309.2	126.5	88.4	21.5
	Juil	302.3	259.2	259.3	303.0	126.7	88.1	20.9
	Août	299.9	256.9	258.6	297.9	128.0	89.2	20.6
	Sep	297.5	255.6	259.7	295.6	126.7	89.4	20.3
	Oct	298.2	248.9	258.0	297.1	124.6	89.9	20.8
	Nov	298.5	251.0	260.8	299.6	122.8	90.3	20.9

Berechnet von Agristat anhand der Klassifizierungsdaten  
der ProviandeCalculé par Agristat sur la base des données de la  
classification de Proviande

### Entwicklung der durchschnittlichen Schlachtgewichte Evolution des poids morts moyens

In kg SG pro inländisches Schlachttier nach Monat

En kg de PM par animal de boucherie indigène et par mois



## 4.5 Kontrollierte Schlachtungen von inländischem Gross- und Kleinvieh Abattages contrôlés de gros et de petit bétail indigène

Ohne Hofschlachtungen in Stück; geniessbar und ungeniessbar  
Sans abattages à la ferme, en pièces; propres ou impropres à la consommation

Monate	Stiere <sup>1</sup> ~ Taureaux <sup>1</sup>		Ochsen ~ Boeufs		Rinder ~ Génisses		Bankvieh <sup>1</sup> ~ Bétail d'égal <sup>1</sup>		Kühe ~ Vaches	
	2015	2016 *	2015	2016 *	2015	2016 *	2015	2016 *	2015	2016 *
Jan	9 164	8 830	3 164	3 305	7 401	7 336	19 729	19 471	14 608	14 947
Feb	7 443	8 929	3 229	3 440	6 529	7 605	17 201	19 974	13 399	14 924
Mrz	8 740	8 656	3 576	3 876	7 857	7 622	20 173	20 154	14 517	13 126
Apr	8 734	9 392	3 320	3 371	7 493	7 513	19 547	20 276	11 472	12 296
Mai	8 745	9 705	3 397	3 767	6 778	7 341	18 920	20 813	9 909	10 936
Juni	9 415	9 044	3 392	3 529	6 618	7 155	19 425	19 728	10 932	10 963
Jul	7 569	7 652	3 252	2 984	6 079	5 699	16 900	16 335	12 937	11 533
Aug	7 649	8 324	3 033	3 271	6 084	6 575	16 766	18 170	13 244	11 825
Sep	8 662	8 938	3 097	3 023	6 437	6 893	18 196	18 854	13 320	13 419
Okt	8 751	8 830	3 399	3 269	7 583	7 617	19 733	19 716	16 807	16 173
Nov	9 918	10 422	3 777	4 351	9 720	10 205	23 415	24 978	17 443	17 490
Dez	8 557		3 564		7 732		19 853		13 479	
<b>Jahr</b>	<b>103 347</b>		<b>40 200</b>		<b>86 311</b>		<b>229 858</b>		<b>162 067</b>	
Jan-Nov	94 790	98 722	36 636	38 186	78 579	81 561	210 005	218 469	148 588	147 632
	Kälber ~ Veaux		Schweine ~ Porcs		Schafe ~ Moutons		Ziegen ~ Chèvres		Equiden ~ Equidés	
	2015	2016 *	2015	2016 *	2015	2016 *	2015	2016 *	2015	2016 *
Jan	21 357	18 805	241 121	223 654	13 457	14 273	755	864	207	187
Fév	20 029	21 312	216 050	220 617	13 975	15 708	1 409	1 804	135	150
Mars	24 742	22 153	238 489	219 522	26 454	25 835	10 655	11 143	170	148
Avr	21 155	21 903	214 515	203 734	14 844	17 057	2 784	3 632	152	115
Mai	20 591	20 874	205 750	211 806	14 161	17 459	3 345	4 264	128	126
Juin	21 037	20 011	237 412	222 159	15 200	16 234	2 209	2 323	126	127
Juil	18 268	16 557	226 659	211 437	11 396	11 287	947	1 191	116	101
Août	17 204	16 933	219 240	231 124	17 325	16 241	1 170	1 357	126	109
Sep	15 724	16 609	242 423	237 659	24 079	25 742	1 260	1 478	166	144
Oct	16 899	15 478	240 798	229 106	19 984	20 224	3 145	2 240	573	495
Nov	18 398	17 526	236 843	236 838	18 985	19 647	4 347	2 193	517	538
Déc	19 383		224 369		20 956		1 395		236	
<b>Année</b>	<b>234 787</b>		<b>2 743 669</b>		<b>210 816</b>		<b>33 421</b>		<b>2 652</b>	
Jan-Nov	215 404	208 161	2 519 300	2 447 656	189 860	199 707	32 026	32 489	2 416	2 240

<sup>1</sup> Inklusive alte Stiere (Kategorie MA)

<sup>1</sup> Y inclus les vieux taureaux (catégorie MA)

Agristat

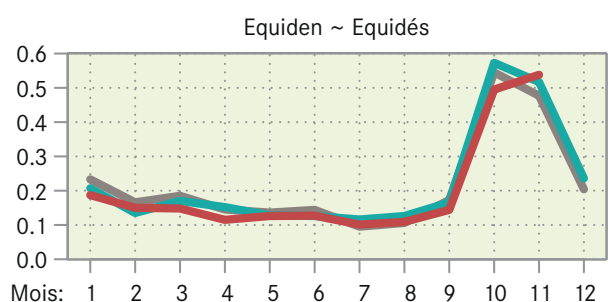
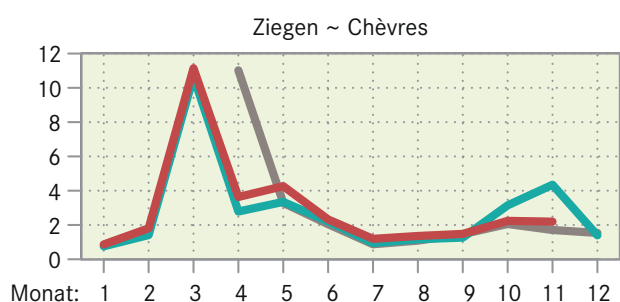
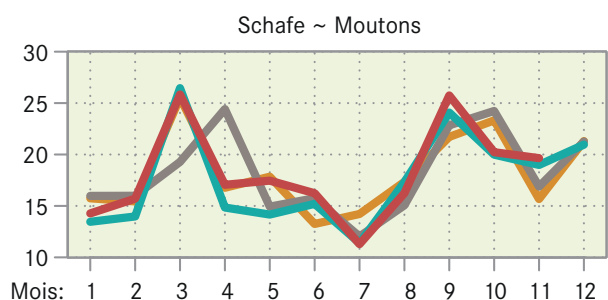
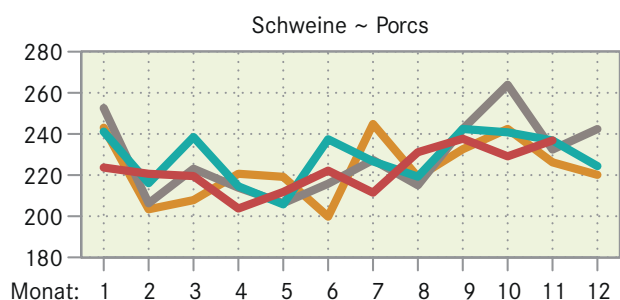
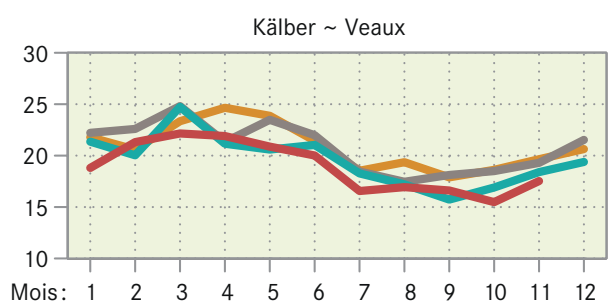
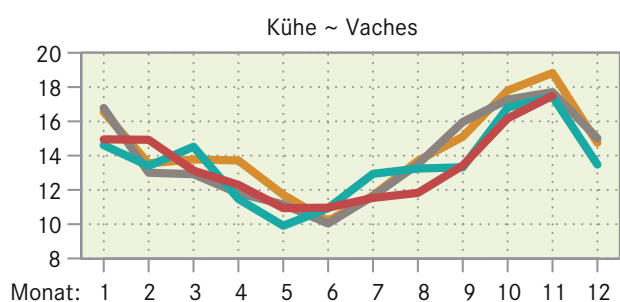
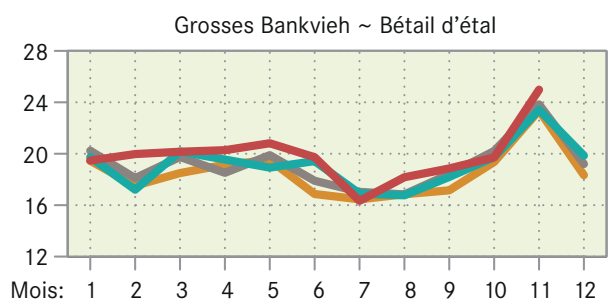
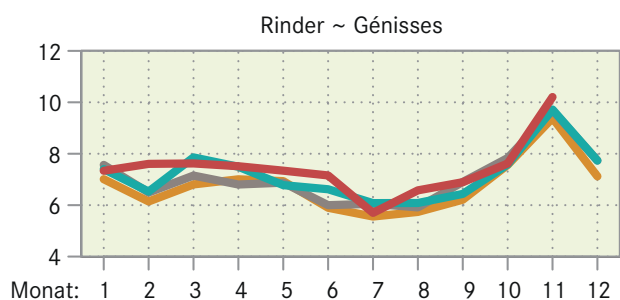
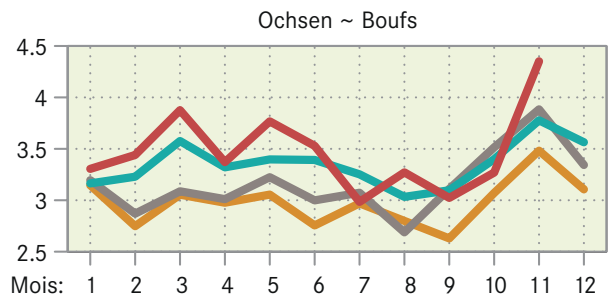
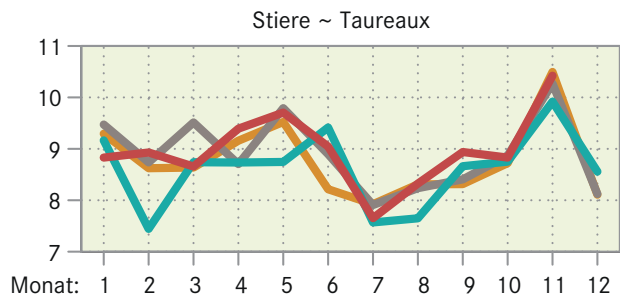
Agristat



Inländische Schlachtungen nach Monat, in 1000 Schlachtungen  
 Abattages indigènes par mois, en 1000 abattages

In 1000 Schlachtungen ~ En 1000 abattages

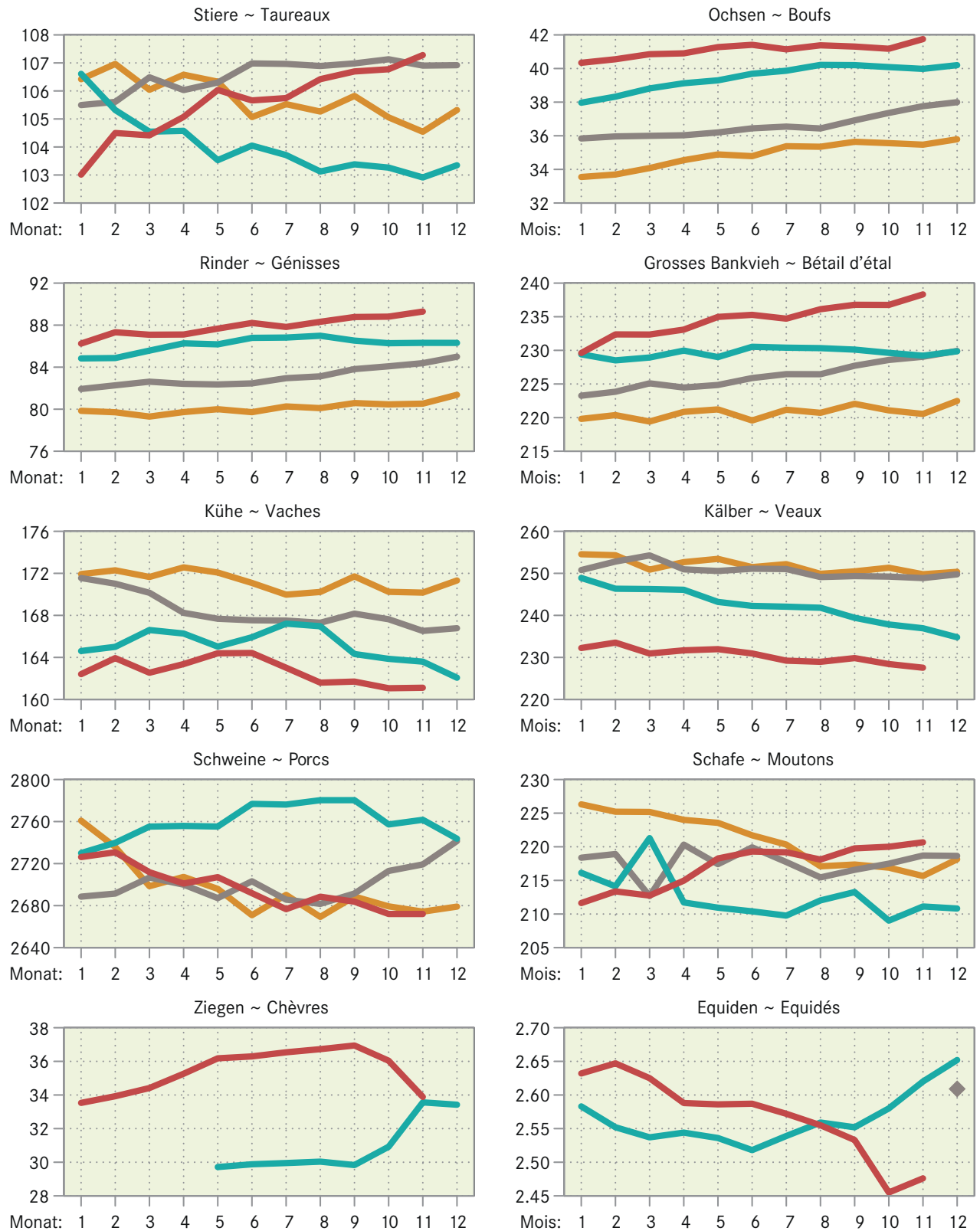
— 2016 — 2015 — 2014 — 2013



Inländische Schlachtungen über 12 Monate kumuliert  
 Abattages indigènes cumulés sur 12 mois

In 1000 Schlachtungen ~ En 1000 abattages

— 2016 — 2015 — 2014 — 2013



#### 4.6 Fleischproduktion aus kontrollierten Schlachtungen von inländischem Gross- und Kleinvieh Production de viande des abattages contrôlés de gros et de petit bétail indigène

Tonnen Schlachtgewicht gemäss Definition der Schlachtgewichtsverordnung  
Poids mort, en tonnes, selon définition de l'ordonnance sur le pesage des animaux abattus

Monate Mois	Stiere ~ Taureaux		Ochsen ~ Boeufs		Rinder ~ Génisses		Kühe ~ Vaches		Grossvieh ~ Gros bétail	
	2015	2016 *	2015	2016 *	2015	2016 *	2015	2016 *	2015	2016 *
Jan	2 718	2 711	798	868	1 905	1 930	4 420	4 619	9 841	10 127
Feb	2 226	2 711	818	904	1 681	2 011	4 067	4 648	8 793	10 274
Mrz	2 630	2 639	916	1 017	2 020	1 994	4 421	4 065	9 987	9 716
Apr	2 638	2 885	862	891	1 929	1 983	3 517	3 808	8 946	9 568
Mai	2 625	2 968	873	990	1 724	1 928	3 006	3 395	8 228	9 280
Jun	2 813	2 725	873	919	1 659	1 868	3 308	3 390	8 653	8 902
Jul	2 258	2 314	822	774	1 536	1 478	3 838	3 495	8 454	8 059
Aug	2 286	2 497	771	840	1 539	1 700	3 856	3 522	8 452	8 560
Sep	2 570	2 659	784	773	1 633	1 790	3 872	3 967	8 858	9 189
Okt	2 604	2 633	850	814	1 918	1 965	4 946	4 805	10 318	10 217
Nov	2 958	3 111	958	1 092	2 520	2 661	5 206	5 241	11 642	12 105
Dez	2 552		896		1 982		4 080		9 509	
Jahr	30 878		10 221		22 045		48 538		111 682	
Jan- Nov	28 326	29 851	9 326	9 881	20 064	21 309	44 458	44 955	102 173	105 996
	Kälber ~ Veaux		Rindvieh ~ bovins		Schweine ~ Porcs		Schafe ~ Moutons		Ziegen ~ Chèvres	
	2015	2016 *	2015	2016 *	2015	2016 *	2015	2016 *	2015	2016 *
Jan	2 536	2 295	12 378	12 422	21 391	19 988	282	310	10	10
Fév	2 451	2 655	11 244	12 929	18 921	19 693	292	343	14	21
Mars	3 083	2 776	13 071	12 492	20 976	19 559	526	548	88	84
Avr	2 649	2 787	11 595	12 355	18 895	18 142	315	378	26	34
Mai	2 575	2 668	10 803	11 949	18 036	18 805	296	382	37	42
Juin	2 595	2 531	11 248	11 433	20 627	19 650	316	348	25	26
Juil	2 258	2 098	10 712	10 157	19 504	18 627	234	235	10	14
Août	2 155	2 168	10 607	10 728	19 061	20 620	350	334	16	18
Sep	1 973	2 105	10 831	11 294	21 255	21 244	482	523	19	22
Oct	2 083	1 929	12 401	12 145	21 240	20 599	415	421	63	36
Nov	2 253	2 152	13 895	14 258	20 894	21 389	397	410	77	34
Déc	2 298		11 808		19 680		441		20	
Jahr	28 910		140 592		240 480		4 347		404	
Jan- Nov	26 612	26 165	128 785	132 161	220 800	218 314	3 906	4 235	384	341

Berechnet aufgrund der Schlachtungen gemäss Tabelle 4.5  
und der Durchschnittsgewichte gemäss Tabelle 4.4

Calculé sur la base des abattages selon le tableau 4.5 et des  
poids moyens selon le tableau 4.4

## 4.7 Fleisch von Gross- und Kleinvieh Viande de gros et de petit bétail

In Tonnen Schlachtgewicht (SG) oder verkaufsfertig (VFF), ohne Fleischanfall aus nicht kontrollierten Hausschlachtungen und Organteile.  
Für Einfuhr und Ausfuhr wurden Auszüge der folgenden Zollkapitel verwendet: 1 (Lebendvieh des aktuellen Monats); 2 (unverarbeitetes Fleisch);  
16, 19, 21 (verarbeitetes Fleisch)

En tonnes poids mort (PM) ou prête à la vente (VPV), sans viande d'abattages domestiques non contrôlés et sans abats comestibles.  
Pour l'exportation et l'importation, des extraits des chapitres suivants: 1 (animaux vivants du mois actuel); 2 (viande non transformée);  
16, 19, 21 (viande transformée)

	Einheit	November			Januar - November			Unité	
		novembre			janvier - novembre				
		2015	2016 *	%	2015	2016 *	%		
<b>Rindfleisch (Grossviehfleisch)</b>								<b>Viande de bœuf (gros bétail)</b>	
Inlandproduktion	SG	11 642	12 105	4.0	102 173	105 937	3.7	PM	Production indigène
Einfuhr in Form von									Importations
Lebendvieh	SG	39	31	- 21.5	448	376	- 16.2	PM	des animaux vivants
unverarbeitetes Fleisch	VFF	1 883	1 838	- 2.4	17 970	17 623	- 1.9	VPV	de viande non transformée
verarbeitetes Fleisch	VFF	366	269	- 26.5	2 953	2 751	- 6.8	VPV	de viande transformée
Ausfuhr									Exportations
unverarbeitetes Fleisch	VFF	388	476	22.5	2 988	3 447	15.3	VPV	de viande non transformée
verarbeitetes Fleisch	VFF	53	53	- 1.1	592	558	- 5.8	VPV	de viande transformée
<b>Kalbfleisch</b>									<b>Viande de veau</b>
Inlandproduktion	SG	2 253	2 152	- 4.5	26 612	26 165	- 1.7	PM	Production indigène
Einfuhr in Form von									Importations
Lebendvieh	SG	17	16	- 3.8	190	197	3.8	PM	des animaux vivants
unverarbeitetes Fleisch	VFF	105	124	18.4	334	322	- 3.8	VPV	de viande non transformée
verarbeitetes Fleisch	VFF	-	-	...	-	-	...	VPV	de viande transformée
Ausfuhr									Exportations
unverarbeitetes Fleisch	VFF	10	5	- 47.3	56	17	- 69.6	VPV	de viande non transformée
verarbeitetes Fleisch	VFF	-	-	...	-	-	...	VPV	de viande transformée
<b>Schaffleisch</b>									<b>Viande de mouton</b>
Inlandproduktion	SG	397	410	3.3	3 906	4 235	8.4	PM	Production indigène
Einfuhr in Form von									Importations
Lebendvieh	SG	-	-	...	-	-	...	PM	des animaux vivants
unverarbeitetes Fleisch	VFF	460	399	- 13.2	6 198	6 155	- 0.7	VPV	de viande non transformée
verarbeitetes Fleisch	VFF	1	1	47.4	9	13	36.0	VPV	de viande transformée
Ausfuhr									Exportations
unverarbeitetes Fleisch	VFF	-	-	...	1	0	- 79.0	VPV	de viande non transformée
verarbeitetes Fleisch	VFF	-	0	...	0	2	...	VPV	de viande transformée
<b>Schweinefleisch</b>									<b>Viande de porc</b>
Inlandproduktion	SG	20 894	21 389	2.4	220 800	218 314	- 1.1	PM	Production indigène
Einfuhr in Form von									Importations
Lebendvieh	SG	38	14	- 64.6	60	82	36.7	PM	des animaux vivants
unverarbeitetes Fleisch	VFF	393	489	24.6	3 995	4 740	18.7	VPV	de viande non transformée
verarbeitetes Fleisch	VFF	483	495	2.6	4 072	4 226	3.8	VPV	de viande transformée
Ausfuhr									Exportations
unverarbeitetes Fleisch	VFF	106	209	97.1	1 758	1 501	- 14.6	VPV	de viande non transformée
verarbeitetes Fleisch	VFF	35	34	- 1.2	449	436	- 2.8	VPV	de viande transformée
<b>Total Fleisch von Schlachttieren</b>									<b>Total de la viande d'animaux de boucherie</b>
Inlandproduktion	SG	35 186	36 057	2.5	353 491	354 652	0.3	PM	Production indigène
Einfuhr in Form von									Importations
Lebendvieh	SG	94	60	- 35.9	698	654	- 6.2	PM	des animaux vivants
unverarbeitetes Fleisch	VFF	2 840	2 850	0.4	28 497	28 840	1.2	VPV	de viande non transformée
verarbeitetes Fleisch	VFF	850	766	- 9.9	7 034	6 990	- 0.6	VPV	de viande transformée
Ausfuhr									Exportations
unverarbeitetes Fleisch	VFF	505	690	36.8	4 803	4 965	3.4	VPV	de viande non transformée
verarbeitetes Fleisch	VFF	88	87	- 1.1	1 041	996	- 4.3	VPV	de viande transformée

Fleischproduktion gemäss Tabelle 4.6  
Agristat

Production de viande selon tableau 4.6  
Agristat

#### 4.8 Fleisch von Gross- und Kleinvieh, verkaufsfertig Viande de gros et de petit bétail, prête à la vente

In Tonnen, ohne Fleischanfall aus nicht kontrollierten Hausschlachtungen und Organteile. Für Einfuhr und Ausfuhr wurden Auszüge der folgenden Zollkapitel verwendet: 1 (Lebendvieh des aktuellen Monats); 2, 16, 19, 21 (Fleisch)

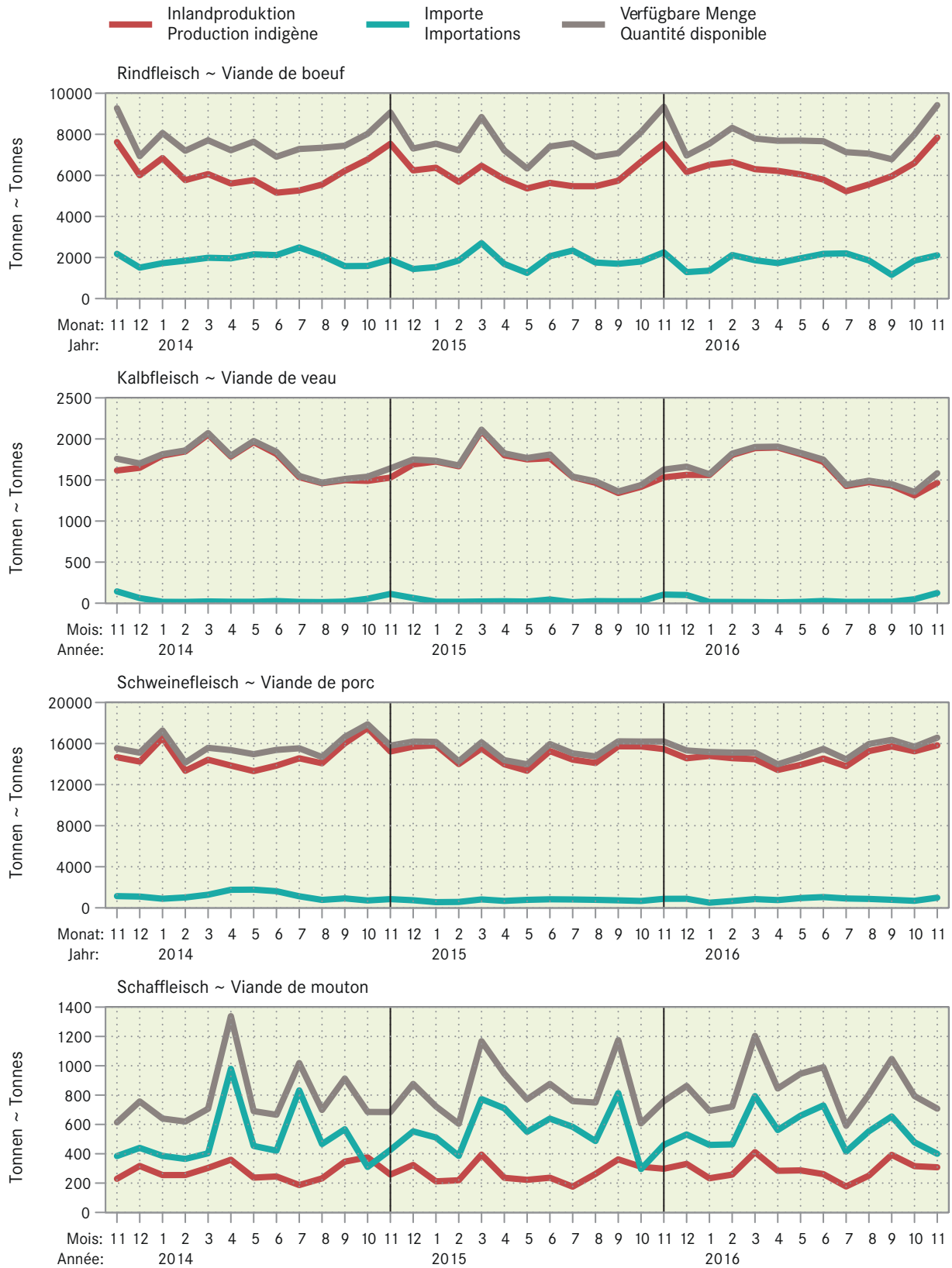
En tonnes, sans viande d'abattages domestiques non contrôlés et sans abats comestibles. Pour l'exportation et l'importation, des extraits des chapitres suivants: 1 (animaux vivants du mois actuel); 2, 16, 19, 21 (viande)

	November			Januar - November			
	novembre			janvier - novembre			
	2015	2016 *	%	2015	2016 *	%	
<b>Rindfleisch (Grossviehfleisch)</b>							<b>Viande de bœuf (gros bétail)</b>
Inlandproduktion	7 535	7 842	4.1	66 222	68 717	3.8	Production indigène
Einfuhr in Form von							Importations
Lebendvieh	25	20	- 21.8	290	242	- 16.4	des animaux vivants
Fleisch	2 249	2 107	- 6.3	20 923	20 374	- 2.6	de viande
<b>Total</b>	<b>2 274</b>	<b>2 127</b>	<b>- 6.5</b>	<b>21 213</b>	<b>20 616</b>	<b>- 2.8</b>	<b>Total</b>
Ausfuhr	442	529	19.6	3 580	4 005	11.9	Exportations
Verfügbar	9 367	9 440	0.8	83 855	85 328	1.8	Disponible
%-Anteil der Einfuhr	24	23		25	24		Importation en %
<b>Kalbfleisch</b>							<b>Viande de veau</b>
Inlandproduktion	1 532	1 464	- 4.5	18 096	17 792	- 1.7	Production indigène
Einfuhr in Form von							Importations
Lebendvieh	11	11	- 3.8	129	134	3.8	des animaux vivants
Fleisch	105	124	18.4	334	322	- 3.8	de viande
<b>Total</b>	<b>116</b>	<b>135</b>	<b>16.2</b>	<b>463</b>	<b>455</b>	<b>- 1.7</b>	<b>Total</b>
Ausfuhr	10	5	- 47.3	56	17	- 69.6	Exportations
Verfügbar	1 638	1 593	- 2.7	18 503	18 231	- 1.5	Disponible
%-Anteil der Einfuhr	7	8		3	2		Importation en %
<b>Schafffleisch</b>							<b>Viande de mouton</b>
Inlandproduktion	298	308	3.3	2 929	3 177	8.4	Production indigène
Einfuhr in Form von							Importations
Lebendvieh	-	-	...	-	-	...	des animaux vivants
Fleisch	460	400	- 13.1	6 208	6 168	- 0.6	de viande
<b>Total</b>	<b>460</b>	<b>400</b>	<b>- 13.1</b>	<b>6 208</b>	<b>6 168</b>	<b>- 0.6</b>	<b>Total</b>
Ausfuhr	-	0	...	1	2	...	Exportations
Verfügbar	758	708	- 6.7	9 136	9 342	2.3	Disponible
%-Anteil der Einfuhr	61	57		68	66		Importation en %
<b>Schweinefleisch</b>							<b>Viande de porc</b>
Inlandproduktion	15 462	15 828	2.4	163 392	161 552	- 1.1	Production indigène
Einfuhr in Form von							Importations
Lebendvieh	28	10	- 64.6	44	61	36.7	des animaux vivants
Fleisch	876	985	12.5	8 067	8 966	11.1	de viande
<b>Total</b>	<b>904</b>	<b>995</b>	<b>10.1</b>	<b>8 111</b>	<b>9 027</b>	<b>11.3</b>	<b>Total</b>
Ausfuhr	141	243	72.8	2 206	1 937	- 12.2	Exportations
Verfügbar	16 225	16 579	2.2	169 297	168 642	- 0.4	Disponible
%-Anteil der Einfuhr	5.6	6.0		4.8	5.4		Importation en %
<b>Total Fleisch von Schlachttieren</b>							<b>Total de la viande d'animaux de boucherie</b>
Inlandproduktion	24 826	25 441	2.5	250 640	251 238	0.2	Production indigène
Einfuhr in Form von							Importations
Lebendvieh	65	41	- 37.3	463	437	- 5.7	des animaux vivants
Fleisch	3 690	3 616	- 2.0	35 532	35 829	0.8	de viande
<b>Total</b>	<b>3 755</b>	<b>3 657</b>	<b>- 2.6</b>	<b>35 995</b>	<b>36 266</b>	<b>0.8</b>	<b>Total</b>
Ausfuhr	593	777	31.1	5 844	5 961	2.0	Exportations
Verfügbar	27 988	28 321	1.2	280 791	281 543	0.3	Disponible
%-Anteil der Einfuhr	13.4	12.9		12.8	12.9		Importation en %

Fleischproduktion gemäss Tabelle 4.6  
Agristat

Production de viande selon tableau 4.6  
Agristat

Fleisch von Gross- und Kleinvieh, verkaufsfertig  
Viande de gros et de petit bétail, prête à la vente



## 4.9 Produktion und Einfuhr von Eiern Production et importation d'oeufs

Position	Einheit Unité	November			Januar - November			Position
		novembre			janvier - novembre			
		2015	2016	%	2015	2016	%	
Inlandproduktion <sup>1</sup>	1000 St. ~ pc.	74 305	73 424	- 1.2	789 012	798 687	1.2	Production indigène <sup>1</sup>
Einfuhr								Importation
Gesamteinfuhr nach Gewicht								Importation totale par poids
Schaleneier <sup>2</sup>	t	2 214	2 358	6.5	24 599	23 742	- 3.5	Oeufs en coquille <sup>2</sup>
Flüssigeier <sup>3</sup>	t	656	737	12.4	6 485	6 894	6.3	Oeufs liquides <sup>3</sup>
Trockeneier <sup>4</sup>	t	76	101	33.7	758	760	0.4	Oeufs secs <sup>4</sup>
Bruteier <sup>5</sup>	t	220	262	18.7	2 479	2 334	- 5.9	Oeufs à couvrir <sup>5</sup>
Zur menschlichen Ernährung, umgerechnet in Stück								Pour l'alimentat. humaine, converti en pièces
Schaleneier <sup>6</sup>	1000 St. ~ pc.	36 728	39 111	6.5	408 075	393 858	- 3.5	Oeufs en coquille <sup>6</sup>
Flüssigeier <sup>7</sup>	1000 St. ~ pc.	13 497	15 166	12.4	133 453	141 872	6.3	Oeufs liquides <sup>7</sup>
Trockeneier <sup>8</sup>	1000 St. ~ pc.	6 063	8 104	33.7	60 610	60 833	0.4	Oeufs secs <sup>8</sup>
Total	1000 St. ~ pc.	56 288	62 381	10.8	602 137	596 564	- 0.9	Total
Verfügbar zur menschlichen Ernährung	1000 St. ~ pc.	130 594	135 805	4.0	1 391 149	1 395 250	0.3	Disponible pour l'aliment hum.
Einfuhr von Schaleneiern								Importations d'oeufs en coquille
Wert franko Grenze	1000 CHF	3 426	3 671	7.1	36 095	38 720	7.3	Valeur franco frontière
Preis franko Grenze	Rp./Ei ~ ct./oeuf	9.33	9.39	0.6	8.85	9.83	11.1	Prix franco frontière

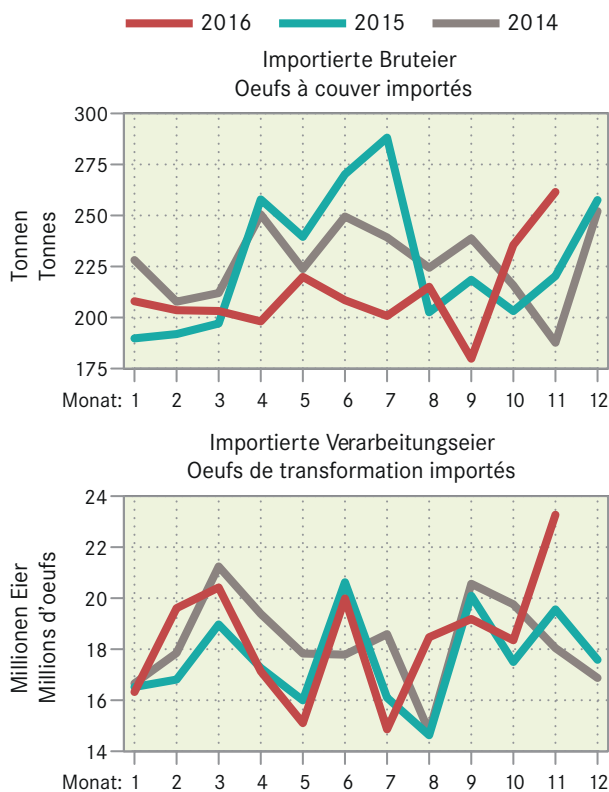
<sup>1</sup> Schätzung auf der Basis der monatlichen Einstellungen von Junghennen  
<sup>2</sup> Zolltarif Nummern: 0407.2110, 2190, 2910, 2990, 9010, 9090  
<sup>3</sup> Zolltarif Nummern: 0408.1910, 1990, 9910, 9990, 3502.1910, 1990  
<sup>4</sup> Zolltarif Nummern: 0408.1110, 1190, 9110, 9190, 3502.1110, 1190  
<sup>5</sup> Zolltarif Nummern: 0407.1110, 1190, 1910, 1990  
<sup>6</sup> Berechnungsgrundlage: 1kg Schaleneier = 16.6 Eier  
<sup>7</sup> Berechnungsgrundlage: 1kg Flüssigeier ohne Schale = 20.58 Eier  
<sup>8</sup> Berechnungsgrundlage: 1kg Trockeneier ohne Schale = 80 Eier

<sup>1</sup> Estimation sur la base de la mise en poulailler mensuelle de poulettes  
<sup>2</sup> Numéros du tarif: 0407.2110, 2190, 2910, 2990, 9010, 9090  
<sup>3</sup> Numéros du tarif: 0408.1910, 1990, 9910, 9990, 3502.1910, 1990  
<sup>4</sup> Numéros du tarif: 0408.1110, 1190, 9110, 9190, 3502.1110, 1190  
<sup>5</sup> Numéros du tarif: 0407.1110, 1190, 1910, 1990  
<sup>6</sup> Base de calcul: 1 kg d'oeufs en coquille = 16.6 oeufs  
<sup>7</sup> Base de calcul: 1 kg d'oeufs liquides sans coquille = 20.58 oeufs  
<sup>8</sup> Base de calcul: 1 kg d'oeufs secs sans coquille = 80 oeufs

Aviforum; Eidgenössische Zollverwaltung (EZV); Agristat

Aviforum; Administration fédérale des douanes (AFD); Agristat

### Importe und Inlandproduktion von Eiern Importation et production indigène d'oeufs





#### 4.10 Schlachtgeflügelproduktion, monatlich erfasste Menge Production de volaille de boucherie, quantité relevée mensuellement

In Tonnen ~ En tonnes

Organisation, Erzeugnis	November			Januar - November			Organisation, produits	
	novembre			janvier - novembre				
	2015	2016	%	2015	2016	%		
Wareneingang, Lebendgewicht							Entrée d'animaux, poids vif	
Bell Poulets	3 375	3 266	- 3.2	37 259	38 066	2.2	Bell Poulets	
Micarna Poulets	4 203	4 223	0.5	47 681	47 088	- 1.2	Micarna Poulets	
Andere Poulets	186	192	3.3	1 792	1 800	0.4	Autres Poulets	
Truten	29	24	- 16.0	241	188	- 21.8	Dindes	
übriges Geflügel	5	3	- 39.2	48	36	- 25.1	autre volaille	
Frifag Poulets	1 582	1 606	1.5	15 669	18 517	18.2	Frifag Poulets	
Truten	202	134	- 33.5	1 543	1 825	18.2	Dindes	
Kneuss Poulets	931	1 085	16.5	9 517	11 392	19.7	Kneuss Poulets	
Lebendgewicht total	10 513	10 533	0.2	113 751	118 912	4.5	Poids vif total	
	2015	2016	Veränd. in t	2015	2016	Variation en t		
Wareneingang, Schlachtgewicht							Entrée d'animaux, poids mort	
Bell Poulets	2 295	2 221	- 74	25 336	25 885	548	Bell Poulets	
Micarna Poulets	2 858	2 871	13	32 423	32 020	- 403	Micarna Poulets	
Andere Poulets	126	130	4	1 219	1 224	5	Autres Poulets	
Truten	22	18	- 3	181	141	- 39	Dindes	
übriges Geflügel	4	2	- 1	35	26	- 9	autre volaille	
Frifag Poulets	1 076	1 092	16	10 655	12 591	1 937	Frifag Poulets	
Truten	151	101	- 51	1 158	1 369	211	Dindes	
Kneuss Poulets	633	738	105	6 472	7 746	1 275	Kneuss Poulets	
Schlachtgewicht total	7 165	7 173	9	77 478	81 003	3 525	Poids mort total	

Angaben der Geflügelschlächtereien und Berechnungen Agristat

Indications des abattoirs de volailles et calculs par Agristat

### 4.11 Produktion, Einfuhr, Ausfuhr und Verbrauch von Geflügelfleisch Production, importations, exportations et consommation de viande de volaille

In Tonnen Schlachtgewicht (SG) oder verkaufsfertig (VFF). Für Einfuhr und Ausfuhr wurden Auszüge der folgenden Zollkapitel verwendet: 2 (unverarbeitetes Fleisch); 16, 19 (verarbeitetes Fleisch)

En tonnes poids mort (PM) ou prête à la vente (VPV). Pour l'exportation et l'importation, des extraits des chapitres suivants: 2 (viande non transformée); 16, 19 (viande transformée)

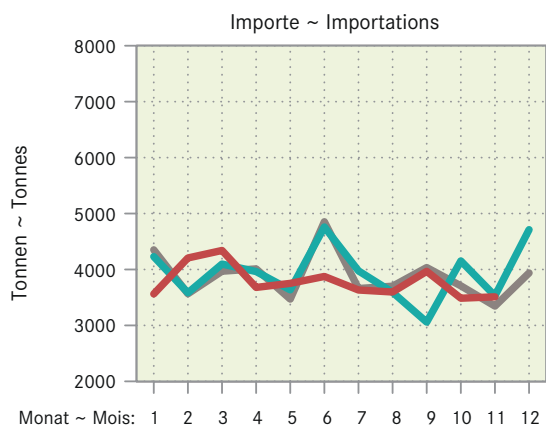
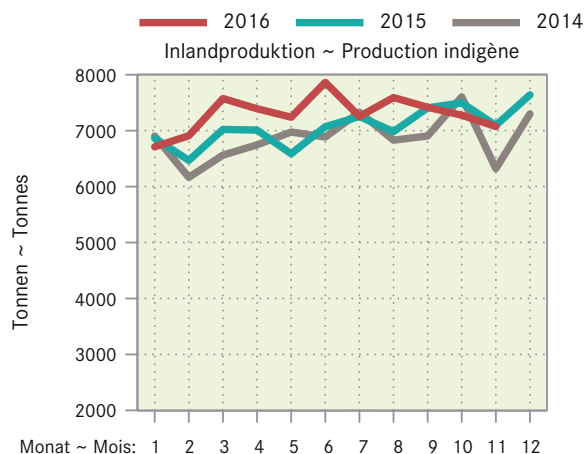
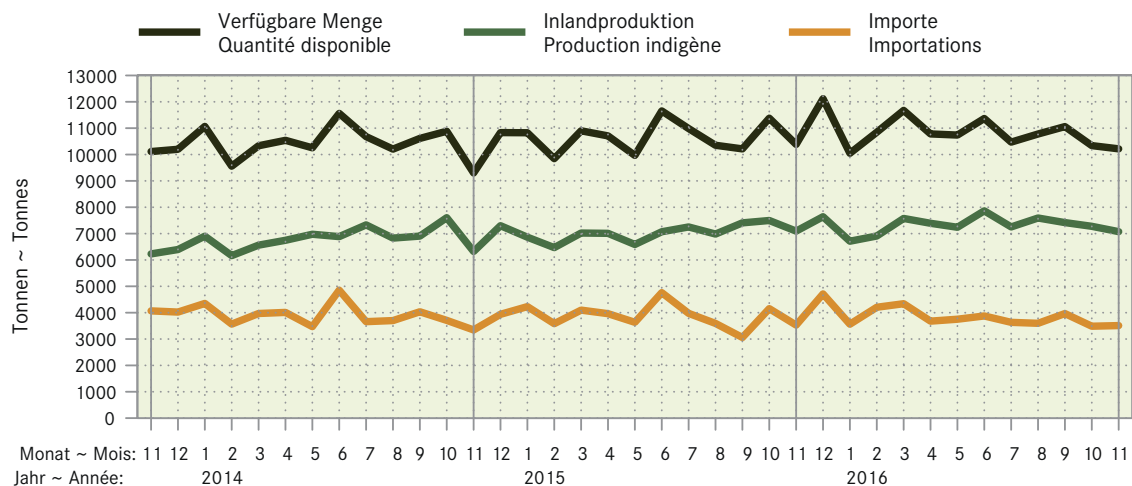
Position	Einheit	November			Januar - November			Unité	Position
		novembre			janvier - novembre				
		2015	2016	%	2015	2016	%		
Inlandproduktion, Eigenverbrauch der Produzenten und Markt	SG VFF	7 324 4 699	7 332 4 701	0.1 0.0	79 193 50 778	82 797 53 097	4.5 4.6	PM VPV	Production indigène, autoconsommation par les producteurs et vente
Einfuhr									Importations
unverarbeitetes Fleisch	VFF	2 964	3 061	3.3	36 547	35 364	-3.2	VPV	de viande non transformée
verarbeitetes Fleisch	VFF	565	450	-20.3	6 029	6 244	3.6	VPV	de viande transformée
<b>Total</b>	<b>VFF</b>	<b>3 529</b>	<b>3 511</b>	<b>-0.5</b>	<b>42 576</b>	<b>41 608</b>	<b>-2.3</b>	<b>VPV</b>	<b>Total</b>
Ausfuhr									Exportations
unverarbeitetes Fleisch	VFF	235	269	14.7	2 556	3 106	21.5	VPV	de viande non transformée
verarbeitetes Fleisch	VFF	5	101	...	67	490	...	VPV	de viande transformée
<b>Total</b>	<b>VFF</b>	<b>240</b>	<b>370</b>	<b>54.1</b>	<b>2 623</b>	<b>3 596</b>	<b>37.1</b>	<b>VPV</b>	<b>Total</b>
Verfügbar	VFF	7 989	7 842	-1.8	90 731	91 109	0.4	VPV	Disponible
Inlandanteil	%	59	60	1.9	56	58	4.1	%	Part indigène

Eidgenössische Zollverwaltung (EZV) und Agristat

Administration fédérale des douanes (AFD) et Agristat

#### Verfügbare Menge, Inlandproduktion und Importe von Geflügelfleisch Quantité disponible, production indigène et importation de viande de volaille

Verkaufsfertiges Fleisch (VFF) in Tonnen ~ Viande prête à la vente (VPV) en tonnes



## 4.12 Produktion von Küken, mutmasslicher Anfall von Junghennen und Pouletfleisch Production de poussins, production estimée de poulettes et de viande de poulet

Monate	Inländische Hennenkükenproduktion und Einfuhr <sup>1</sup> , Stück				Inländische Mastkükenproduktion und Einfuhr <sup>1</sup> , Stück			
Mois	Production indigène de poussins de poules pondeuses et importation <sup>1</sup> , pièces				Production indigène de poussins de type chair et importation <sup>1</sup> , pièces			
	2014	2015	2016	%	2014	2015	2016	%
Januar	388 846	298 518	323 357	8.3	5 378 120	5 883 207	5 740 671	- 2.4
Februar	214 811	289 796	335 557	15.8	4 991 831	5 117 896	5 367 400	4.9
März	337 145	348 637	262 145	- 24.8	5 297 092	5 781 096	5 946 188	2.9
April	202 786	206 810	255 127	23.4	5 345 988	5 438 443	5 442 473	0.1
Mai	339 438	357 311	288 405	- 19.3	5 697 683	5 884 112	6 234 387	6.0
Juni	364 146	351 013	384 827	9.6	5 266 163	5 554 029	5 783 061	4.1
Juli	104 120	134 590	185 341	37.7	5 591 632	5 826 204	6 070 396	4.2
August	76 689	75 782	87 510	15.5	5 540 036	6 143 442	5 754 857	- 6.3
September	395 979	370 048	374 388	1.2	5 509 702	5 701 260	5 771 447	1.2
Oktober	147 391	81 986	106 819	30.3	5 529 477	5 960 119	5 725 412	- 3.9
November	55 308	61 560	71 706	16.5	5 406 752	5 441 521	5 209 103	- 4.3
Dezember	217 510	294 261			5 712 977	5 776 222		
<b>Jahr ~ Année</b>	<b>2 928 806</b>	<b>2 870 311</b>			<b>65 267 454</b>	<b>68 507 551</b>		
Monate	Junghennenanfall (-einstellungen) <sup>2</sup> , Stück				Poulets <sup>3</sup> , Tonnen			
Mois	Production de poulettes (mise en poulaier) <sup>2</sup> , pièces				Poulets <sup>3</sup> , tonnes			
	2015	2016	2017	%	2014	2015	2016	%
Janvier	74 388	73 509	84 885	15.5	6 298	6 993	7 055	0.9
Février	384 100	358 947	363 156	1.2	6 685	7 293	7 243	- 0.7
Mars	142 970	79 526	103 615	30.3	6 521	6 918	6 986	1.0
Avril	53 649	59 713	69 554	16.5	6 470	6 854	7 115	3.8
Mai	210 984	285 433			6 693	7 056	7 162	1.5
Juin	289 562	313 657			6 945	7 120	7 343	3.1
Juillet	281 102	325 490			6 895	7 193	7 557	5.1
Août	338 177	254 281			6 828	7 157	7 454	4.2
Septembre	200 605	247 473			7 000	7 527	7 437	- 1.2
Octobre	346 591	279 753			6 949	7 449	7 249	- 2.7
Novembre	340 483	373 282			6 942	7 334	7 230	- 1.4
Décembre	130 552	179 781			6 878	7 170	6 876	- 4.1
<b>Jahr ~ Année</b>	<b>2 793 164</b>	<b>2 830 845</b>			<b>81 105</b>	<b>86 064</b>	<b>86 707</b>	<b>0.7</b>

<sup>1</sup> Die Wochenmeldungen werden jeweils anhand der Zahl der Wochentage auf die Monate aufgeteilt

<sup>2</sup> Annahme: Abgang von 3% der Küken bis zum Legebeginn nach rund 5 Monaten

<sup>3</sup> Annahmen: Abgang von 2,5% der Küken bis zur Schlachtreife nach rund 45 Tagen, durchschnittliches Schlachtgewicht von 1,29 kg

<sup>1</sup> Les indications des rapports hebdomadaires sont réparties sur les mois en fonction du nombre des jours de chaque semaine et leur appartenance aux mois respectifs

<sup>2</sup> Supposition : Mortalité de 3% des poussins entre la naissance et le début de la ponte environ 5 mois plus tard

<sup>3</sup> Suppositions : Mortalité de 2,5% jusqu'à la fin de la période d'engraissement après 45 jours, poids mort moyen de 1,29 kg

Aviforum und Berechnungen von Agristat

Aviforum et calculs par Agristat

### 4.13 Ablieferungen ungewaschener Wolle Livraisons de laine non lavée

Lieferungen aus der Schweiz und dem Fürstentum Liechtenstein ~ Livraisons provenant de la Suisse et de la Principauté de Liechtenstein

Monate	Ablieferungsmenge in Tonnen ~ Livraisons en tonnes						Erlös der Lieferanten <sup>1</sup>		Mois
	NWT	fiwo	Total	NWT	fiwo	Total	Recette des fournisseurs <sup>1</sup>		
	NWT	fiwo	total	NWT	fiwo	total	1000 CHF		
	2015	2015	2015	2016	2016	2016	2015	2016	
Jan ~ jan	-	9	9	-	6	6	7	5	Janvier
Feb ~ fév	-	7	7	-	11	11	4	8	Février
Mrz ~ mars	19	14	32	19	13	33	28	12	Mars
Apr ~ avr	48	31	79	58	37	85	63	32	Avril
Mai ~ mai	108	35	143	98	27	132	123	23	Mai
Jun ~ juin	-	29	29	-	27	27	23	21	Juin
Jul ~ juil	-	18	18	-	14	14	13	11	Juillet
Aug ~ août	-	8	8	-	10	10	6	7	Août
Sep ~ sep	-	8	8	-	6	6	7	7	Septembre
Okt ~ oct	26	28	54	29	17	47	42	36	Octobre
Nov ~ nov	99	22	121	101	26	132	109	116	Novembre
Dez ~ déc	22	18	39	27	11	38	31	31	Décembre
Jahr ~ Année	320.9	227.0	547.8	332.9	201.5	543.4	457	463	Année

<sup>1</sup> Auszahlung an die Schafhalter, MwSt inbegriffen<sup>1</sup> Paiement aux détenteurs de moutons, TVA incluse

Nawarotec GmbH (NWT)

Verein innovativer Wollverwertung Ostschweiz (fiwo)

Nawarotec Sàrl (NWT)

Association pour la promotion d'une utilisation innovante de la laine (fiwo)

## 5. Aussenhandel ~ Commerce extérieur

Die Milchbilanz im Aussenhandel (Tabelle 5.1) wird neu auf der Basis der Nahrungsmittelbilanz mit der Einheit Vollmilchäquivalente (VMA) erstellt. Ein Vollmilchäquivalent entspricht der verwertbaren Energie eines Liters Vollmilch (2800 Kilojoule). Die Importe haben kumuliert bis und mit November um 5,6% zugenommen, die Exporte um 13%. Interessant ist der Umstand, dass etwa ein Drittel des Milch-Aussenhandels gemessen in VMA über verarbeitete Produkte erfolgt. Die Käseexporte konnten im November deutlich zulegen und kumuliert bis November liegt die Menge inzwischen um 2,1% über dem Vorjahr. Mengenmässig vielen v.a. die Zunahmen bei anderen Hartkäsen und Switzerland Swiss ins Gewicht (Tabelle 5.3). Die Importmenge steigerte sich im gleichen Zeitraum jedoch um 5,5% (Tabelle 5.2).

Le bilan laitier du commerce extérieur (tableau 5.1) sera désormais établi sur la base du bilan alimentaire avec l'expression en équivalents lait entier. L'équivalent lait entier correspond à l'énergie métabolisable pour un litre de lait entier (2800 kilojoules). En cumulé, les importations ont augmenté de 5,6% jusqu'à Novembre inclus, et les exportations de 13%. Fait intéressant: environ un tiers du commerce extérieur de lait exprimé en équivalents lait entier se fait par le biais de produits transformés. Les exportations de fromage ont fortement augmenté en novembre et en cumulé jusqu'à novembre, la quantité dépasse entretemps de 2,1% celle de l'année précédente. Au regard des quantités, c'est surtout l'augmentation pour les autres fromages à pâte dure et le Switzerland Swiss qui pèse le plus (tableau 5.3). La quantité importée augmente cependant de 5,5% sur cette même période (tableau 5.2).

## 5.1 Bilanz des Aussenhandels mit Milchprodukten nach Zollkapiteln Balance commerciale des produits laitiers par chapitre douanier

Die Milchprodukte werden nach Gehalt an verwertbarer Energie in Millionen Vollmilchäquivalente (VMA) umgerechnet. Ein VMA entspricht einem kg Kuh-Vollmilch mit einer verwertbaren Energie von 2800 Kilojoule (kJ). Die Milchprodukte werden gemäss der potentiell essbaren Substanz (Konsumentensicht, Methode der Nahrungsmittelbilanz NMB08) berücksichtigt: Bei Halbhart- und Hartkäse wird ein Abzug für die Rinde vorgenommen.

Les produits laitiers sont convertis selon la teneur en énergie métabolisable en millions d'équivalents en lait entier (ELE). Un ELE correspond à un kg de lait de vache entier avec une énergie métabolisable de 2 800 kilojoule (kJ), voir tableau 3.1. Les produits laitiers sont pris en compte avec leur matière comestible (vue du consommateur) : Une déduction est appliquée pour la croûte des fromages à pâte mi-dure et pâte dure.

	November Novembre		Verände- rung in %	Januar - November Janvier - novembre		Variation en %	
	2015	2016		2015	2016 *		
<b>Einfuhr</b>							<b>Importation</b>
<b>Zollkapitel 4 nach Produkten</b>							<b>Chapitre douanier 4 par produits</b>
Konsummilch	1.5	1.6	6.1	22.7	23.1	1.8	Lait de consommation
Käse	17.4	18.5	6.3	189.2	200.3	5.9	Fromage
Frischkäse	4.6	5.0	8.5	57.7	60.2	4.4	Fromage frais
Weichkäse	3.2	3.5	10.7	36.5	37.4	2.5	Fromage à pâte molle
Halbhartkäse	4.5	4.8	5.3	43.9	49.3	12.2	Fromage à pâte mi-dure
Hartkäse	5.1	5.2	2.5	51.2	53.4	4.5	Fromage à pâte dure
Rahm	0.5	0.2	- 49.4	5.1	5.2	3.8	Crème
Jogurt	0.7	0.7	- 0.6	7.5	7.5	0.3	Yogourt
Frischmilchprodukte	0.0	0.0	1.8	0.7	0.7	- 1.7	Produits laitiers frais
Dauermilchwaren	4.1	4.5	10.3	34.8	39.7	14.1	Conserves de lait
Milchproteinprodukte	0.0	0.0	...	0.2	0.2	14.9	Protéines du lait
Butter	1.0	0.5	- 50.7	7.5	5.8	- 23.2	Beurre
<b>Zollkapitel 4 total</b>	<b>25.1</b>	<b>26.0</b>	<b>3.4</b>	<b>267.7</b>	<b>282.5</b>	<b>5.6</b>	<b>Total du chapitre 4</b>
<b>Milchprodukte in anderen Zollkapiteln</b>							<b>Produit laitiers en d'autres chapitres</b>
15: Fette und Öle	0.0	0.0	...	0.0	0.0	- 5.4	15: Huiles et graisses
17: Zucker und Zuckerwaren	0.2	0.2	- 3.3	1.4	1.6	16.6	17: Sucre et sucreries
18: Kakao und Zubereitungen aus Kakao	2.6	2.6	2.1	24.3	25.8	6.4	18: Cacao et ses préparations
19: Getreidezubereitungen	5.8	6.6	14.6	58.9	62.5	6.2	19: Prép. à la base de céréales
20: Gemüse- und Fruchtzubereitungen	0.1	0.0	- 22.3	0.6	0.6	- 0.2	20: Prép. à la base de légumes/fruits
21: Verschiedene Lebensmittel- zubereitungen	2.6	2.5	- 2.9	31.7	33.4	5.3	21: Préparation diverses
22: Getränke	0.1	0.1	- 4.1	1.8	1.6	- 8.5	22: Boissons
Übrige Zollkapitel	11.3	12.1	7.1	118.6	125.6	5.9	Autres chapitres douaniers
<b>Einfuhr total</b>	<b>36.4</b>	<b>38.1</b>	<b>4.6</b>	<b>386.3</b>	<b>408.1</b>	<b>5.6</b>	<b>Importation totale</b>
<b>Ausfuhr</b>							<b>Exportation</b>
<b>Zollkapitel 4 nach Produkten</b>							<b>Chapitre douanier 4 par produits</b>
Konsummilch	0.3	0.3	- 12.3	3.2	2.8	- 11.0	Lait de consommation
Käse	29.4	34.8	18.4	282.0	288.2	2.2	Fromage
Frischkäse	1.6	2.2	38.3	19.0	19.3	1.3	Fromage frais
Weichkäse	0.4	0.5	9.9	1.8	1.9	1.7	Fromage à pâte molle
Halbhartkäse	9.7	10.4	7.1	78.6	79.9	1.6	Fromage à pâte mi-dure
Hartkäse	17.7	21.8	23.0	182.6	187.2	2.5	Fromage à pâte dure
Rahm	0.5	0.4	- 20.0	12.2	11.2	- 8.1	Crème
Jogurt	0.3	0.3	- 8.8	3.6	3.6	- 0.1	Yogourt
Frischmilchprodukte	2.6	1.4	- 44.0	30.5	26.4	- 13.5	Produits laitiers frais
Dauermilchwaren	2.2	5.7	159.9	42.6	77.1	80.7	Conserves de lait
Milchproteinprodukte	0.8	1.3	56.4	7.1	15.9	125.3	Protéines du lait
Butter	1.0	7.8	669.4	35.6	65.3	83.4	Beurre
<b>Total Zollkapitel 4</b>	<b>37.2</b>	<b>52.0</b>	<b>39.9</b>	<b>416.8</b>	<b>490.4</b>	<b>17.7</b>	<b>Total du chapitre 4</b>
<b>Milchprodukte in anderen Zollkapiteln</b>							<b>Produit laitiers en d'autres chapitres</b>
15: Fette und Öle	0.0	0.0	...	0.0	0.1	7.6	15: Huiles et graisses
17: Zucker und Zuckerwaren	1.5	1.5	2.7	14.6	14.4	- 0.9	17: Sucre et sucreries
18: Kakao und Zubereitungen aus Kakao	9.0	10.7	18.7	103.9	102.8	- 1.1	18: Cacao et ses préparations
19: Getreidezubereitungen	10.0	11.2	11.7	103.2	119.5	15.8	19: Prép. à la base de céréales
20: Gemüse- und Fruchtzubereitungen	0.0	0.0	...	0.0	0.0	56.0	20: Prép. à la base de légumes/fruits
21: Verschiedene Lebensmittel- zubereitungen	4.3	4.9	12.9	32.7	34.2	4.3	21: Préparation diverses
22: Getränke	1.8	1.6	- 11.8	20.6	20.2	- 2.0	22: Boissons
Übrige Zollkapitel	26.7	30.0	12.2	275.1	291.2	5.9	Autres chapitres douaniers
<b>Ausfuhr Total</b>	<b>63.9</b>	<b>82.0</b>	<b>28.3</b>	<b>691.9</b>	<b>781.7</b>	<b>13.0</b>	<b>Exportation totale</b>
<b>Ausfuhrüberschuss</b>							<b>Excédent d'exportation</b>
<b>Kapitel 4</b>	<b>12.1</b>	<b>26.0</b>	<b>115.9</b>	<b>149.1</b>	<b>207.9</b>	<b>39.4</b>	<b>Chapitre 4</b>
<b>Andere Kapitel</b>	<b>15.4</b>	<b>17.9</b>	<b>15.9</b>	<b>156.5</b>	<b>165.7</b>	<b>5.9</b>	<b>Autres chapitres</b>
<b>Ausfuhrüberschuss total</b>	<b>27.5</b>	<b>43.9</b>	<b>59.8</b>	<b>305.6</b>	<b>373.6</b>	<b>22.2</b>	<b>Excédent d'exportation total</b>

## 5.2 Käseausfuhr nach Sorten Exportations de fromage par variété

In Tonnen ~ En tonnes

Sorten	November			Januar - November			Variété
	novembre			janvier - novembre			
	2015	2016	%	2015	2016	%	
Mozzarella	89	81	-9.0	874	971	11.1	Mozzarella
Andere Frischkäse	356	541	52.0	4 501	4 520	0.4	Autres fromages frais
Frischkäse total	445	622	39.8	5 375	5 491	2.2	Total fromages frais
Weichkäse	122	132	8.2	521	512	-1.7	Fromages à pâte molle
Appenzeller®	478	502	5.0	4 444	4 405	-0.9	Appenzeller®
Tilsiter	52	21	-59.6	319	262	-17.9	Tilsiter
Tête de Moine AOP	302	301	-0.3	1 167	1 233	5.7	Tête de Moine AOP
Vacherin Fribourgeois AOP	47	49	4.3	243	242	-0.4	Vacherin Fribourgeois AOP
Raclette Suisse	317	406	28.1	1 183	1 199	1.4	Raclette Suisse®
Andere Halbhartkäse	924	1 012	9.5	9 840	10 240	4.1	Autres fromages à pâte mi-dure
Halbhartkäse total	2 120	2 291	8.1	17 196	17 581	2.2	Total fromages à pâte mi-dure
Emmentaler AOP	1 023	1 195	16.8	11 565	11 215	-3.0	Emmentaler AOP
Greyerzer AOP	1 297	1 344	3.6	10 903	10 944	0.4	Le Gruyère AOP
Sbrinz AOP	17	25	47.1	136	173	27.2	Sbrinz AOP
Switzerland Swiss	277	526	89.9	4 366	4 141	-5.2	Switzerland Swiss
Andere Hartkäse	316	591	87.0	3 832	4 903	27.9	Autres fromages à pâte dure
Hartkäse total	2 930	3 681	25.6	30 802	31 376	1.9	Total fromages à pâte dure
Schmelzkäse	125	136	8.8	1 033	1 012	-2.0	Fromages fondus
Anderer Käse	338	374	10.7	3 160	3 451	9.2	Autres fromages
Fertigfondue	941	1 034	9.9	3 569	3 568	-0.0	Fondue prête à l'emploi
<b>Total</b>	<b>7 021</b>	<b>8 270</b>	<b>17.8</b>	<b>61 656</b>	<b>62 991</b>	<b>2.2</b>	<b>Total</b>

TSM Treuhand GmbH, Quelle: Eidgenössische Zollverwaltung (EZV)

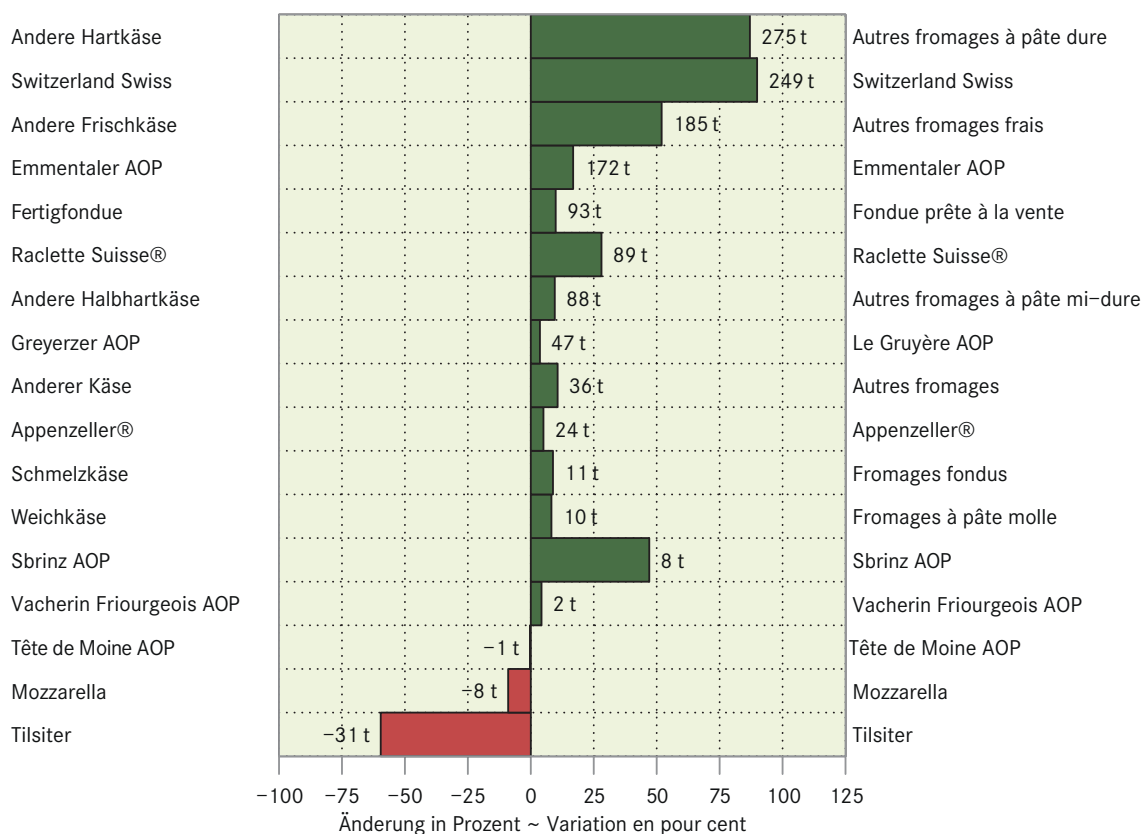
TSM Fiduciaire Sàrl, source: Administration fédérale des douanes (AFD)

### Entwicklung der Käseausfuhr nach Sorten

#### Evolution des exportations de fromages par variété

Änderung von November 2016 gegenüber November 2015

Variation de novembre 2016 par rapport à novembre 2015





### 5.3 Aussenhandel mit Käse Commerce extérieur du fromage

Menge, Wert und Durchschnittspreise der Zolltarifpositionen 406, d.h. ohne Fertigfondue und Käse in verarbeiteten Produkten  
Quantité, valeur et prix moyens des positions tarifaires 406, c'est à dire sans fondue et sans fromage dans des produits confectionnés

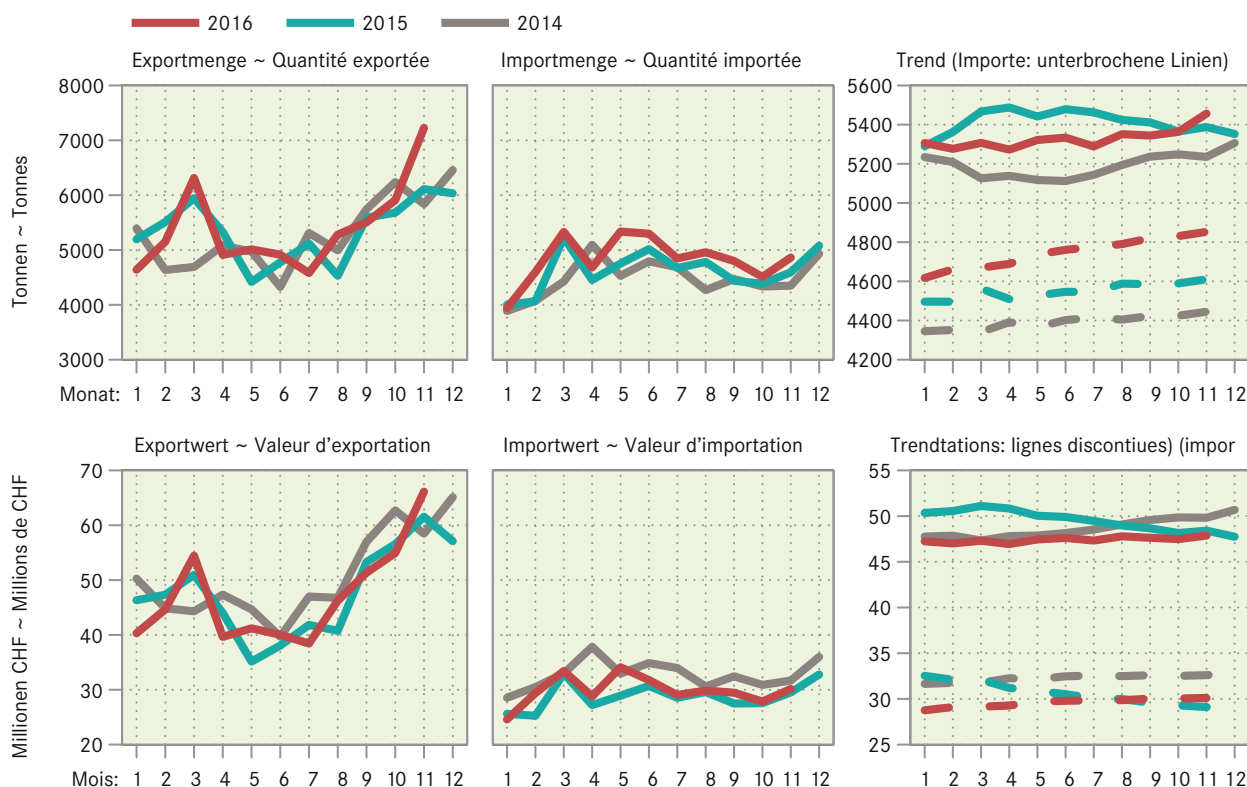
Jahre	Jan	Feb	Mrz	Apr	Mai	Jun	Jul	Aug	Sep	Okt	Nov	Dez	Jahre
années	jan	fév	mars	avr	mai	juin	juil	août	sep	oct	nov	déc	année
Exportmenge in t ~ quantité exportée en t													
2014	5 392	4 636	4 690	5 081	4 972	4 327	5 311	4 995	5 740	6 238	5 832	6 456	63 670
2015	5 196	5 509	5 946	5 327	4 419	4 774	5 116	4 530	5 590	5 680	6 110	6 034	64 230
2016	4 640	5 150	6 313	4 912	5 012	4 914	4 580	5 282	5 505	5 907	7 227		
Importmenge in t ~ quantité importée en t													
2014	3 888	4 074	4 426	5 095	4 529	4 793	4 686	4 268	4 470	4 335	4 349	4 914	53 827
2015	3 999	4 067	5 228	4 454	4 753	5 016	4 672	4 782	4 439	4 383	4 594	5 078	55 466
2016	3 940	4 598	5 329	4 681	5 336	5 297	4 845	4 959	4 800	4 510	4 861		
Exportwert in 1000 CHF ~ valeur d'exportation en 1000 CHF													
2014	50 268	44 849	44 312	47 334	44 664	39 680	46 992	46 759	56 967	62 717	58 405	65 117	608 064
2015	46 322	47 339	50 956	43 999	35 138	38 068	41 821	40 748	53 297	56 555	61 548	57 094	572 884
2016	40 301	44 648	54 443	39 640	41 199	40 024	38 436	46 241	51 350	54 931	66 125		
Importwert in 1000 CHF ~ valeur d'importation en 1000 CHF													
2014	28 542	30 489	32 985	37 837	32 948	34 870	33 956	30 591	32 446	30 892	31 672	35 933	393 161
2015	25 608	25 264	32 951	27 209	28 919	30 701	28 533	29 583	27 491	27 561	29 516	32 776	346 113
2016	24 589	29 399	33 413	28 800	34 101	31 770	29 053	29 854	29 461	27 857	30 147		
Exportpreis in CHF/kg ~ prix à l'exportation en CHF/kg													
2014	9.32	9.67	9.45	9.32	8.98	9.17	8.85	9.36	9.92	10.05	10.01	10.09	9.55
2015	8.92	8.59	8.57	8.26	7.95	7.97	8.17	9.00	9.54	9.96	10.07	9.46	8.92
2016	8.69	8.67	8.62	8.07	8.22	8.14	8.39	8.76	9.33	9.30	9.15		
Importpreis in CHF/kg ~ prix à l'importation en CHF/kg													
2014	9.32	9.67	9.45	9.32	8.98	9.17	8.85	9.36	9.92	10.05	10.01	10.09	7.30
2015	8.92	8.59	8.57	8.26	7.95	7.97	8.17	9.00	9.54	9.96	10.07	9.46	6.24
2016	8.69	8.67	8.62	8.07	8.22	8.14	8.39	8.76	9.33	9.30	9.15		

Eidgenössische Zollverwaltung (EZV)

Administration fédérale des douanes (AFD)

#### Entwicklung der Menge und des Wertes der Käseexporte und -importe Evolution de la quantité et de la valeur des exportations et importations de fromage

In Tonnen bzw. Millionen CHF ~ En tonnes resp. millions de CHF









## 6. Preise ~ Prix

Die Preise für grosses Schlachtvieh konnten im Dezember das Niveau ausser bei der Kategorie RV knapp halten und lagen damit leicht höher als im Vorjahr (Tabelle 6.3). Die Preise für Schlachtkälber gingen um 1 bis 2% zurück und fielen damit unter das Vorjahresniveau (Tabelle 6.4). Weiter zurück gingen auf Jahresende die Preise für Tränkekälber (Tabelle 6.5). Der Preis für Schlachtschweine verharrte auf 3,60 CHF für Schweine QM franko Schlachthof, während die Preise für Ferkel leicht anstiegen, aber unter dem Vorjahresniveau blieben (Tabelle 6.6). Die Preise für Lämmer und Schafe blieben im Dezember stabil und lagen gleich hoch (SM2) oder leicht höher als im Vorjahr (Tabelle 6.8). Der Produzentenpreisindex stieg im November 2016 gegenüber dem Vorjahresmonat um 1,2% an, Hauptursache sind die deutlich besseren Schlachtschweinepreise (Tabellen 6.12 und 6.13). Der Einkaufspreisindex ging im November 2016 gegenüber 2017 um 2,4% zurück. Eine gewisse Gegenbewegung ergibt sich zurzeit bei den Energie- und Schmierstoffen, welche aufgrund steigender Erdölpreise teurer werden (Tabellen 6.16 und 6.17). Die Weltmarktpreise für landwirtschaftliche Güter tendieren fester als auch schon (Pflanzenbau) oder haben sogar deutlichen Aufwind (Milchprodukte). Etwas gebremst wurde der Höhenflug des Zuckerpreises (Tabellen 6.27, 6.28, 6.30).

En décembre, les prix pour le gros bétail de boucherie ont à peine pu se maintenir, sauf pour la catégorie RV, et dépassaient ainsi tout juste ceux de l'année précédente (tableau 6.3). Les prix pour les veaux de boucherie ont reculé de 1 à 2%, passant ainsi sous le niveau de l'année précédente (tableau 6.4). Les prix des veaux maigres ont encore baissé en fin d'année (tableau 6.5). Le prix des porcs de boucherie s'est maintenu à 3 fr. 60 pour les porcs AQ livrés à l'abattoir, alors que le prix des porcelets a légèrement augmenté, tout en restant inférieur au niveau de l'année précédente (tableau 6.6). Les prix pour les agneaux et les moutons sont restés stables en décembre et se sont maintenus au même niveau (SM2) ou légèrement au-dessus de ceux de l'année précédente (tableau 6.8). L'indice des prix à la production a augmenté de 1,2% en novembre 2016 par rapport à novembre 2015, ce qui est surtout dû à des prix bien meilleurs pour les porcs de boucherie (tableaux 6.12 et 6.13). L'indice des prix d'achat a reculé de 2,4% en novembre 2016 par rapport à 2015. Une dynamique inverse s'observe actuellement pour l'énergie et les lubrifiants, dont le prix augmente en raison de la hausse du prix du pétrole (tableaux 6.16 et 6.17). Les prix des denrées agricoles sur le marché mondial connaissent une amélioration (production végétale) ou ont même le vent en poupe (produits laitiers). L'envol du prix du sucre a été quelque peu freiné (tableaux 6.27, 6.28, 6.30).

### 6.1 Realisierte Bruttopreise an Nutztviehauktionen Prix bruts réalisés lors de mises de bétail

Mittlere Bruttopreise vor Abzug der Auslagen für Futter- und Standgeld sowie Transport und Vermittlung.  
Anzahl verkaufte Tiere in Klammern.

Prix bruts moyens avant déduction des frais d'affouragement, d'inscription, de transport et de l'indemnité de l'intermédiaire.  
Nombre d'animaux vendus entre parenthèses.

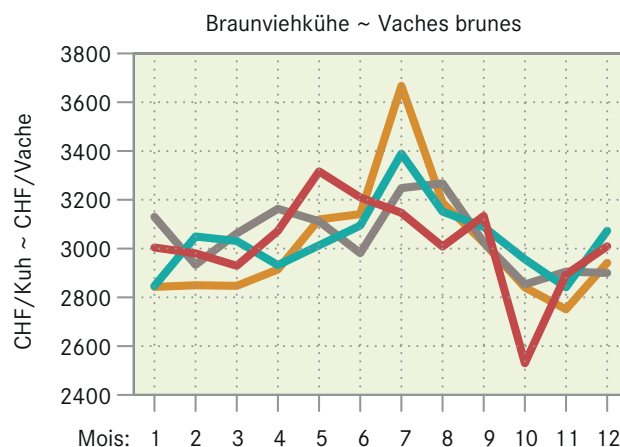
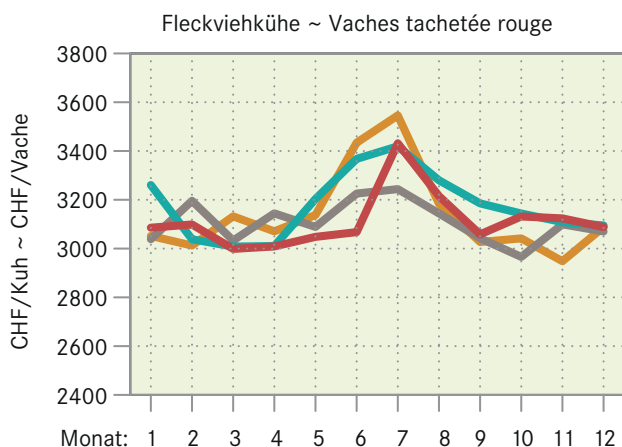
Kategorie - Rasse	2015	2016	2016			Catégorie - race
			Oktober octobre	November novembre	Dezember décembre	
<b>Kühe</b>						<b>Vaches</b>
Braunvieh	3039 (588)	3012 (486)	2530 (10)	2894 (106)	3009 (22)	Brune
Fleckvieh	3156 (2027)	3103 (2099)	3132 (163)	3124 (224)	3088 (195)	Tachetée rouge
Holstein	3216 (194)	3125 (211)	3025 (4)	2892 (13)	3368 (39)	Holstein
<b>Rinder</b>						<b>Génisses</b>
<b>Milchrassen</b>						<b>Races laitières</b>
Braunvieh	2874 (48)	2874 (83)	...	...	2983 (54)	Brune
Fleckvieh	3067 (351)	2797 (284)	2981 (20)	2530 (48)	2907 (7)	Tachetée rouge
Holstein	3009 (11)	2639 (97)	...	...	3680 (16)	Holstein
<b>Fleischrassen</b>						<b>Races à viande</b>
Angus	4180 (30)	3720 (5)	...	...	...	Angus
Limousin	4361 (28)	4479 (29)	...	5282 (11)	...	Limousin
Simmental Mast	4116 (30)	4138 (21)	3750 (4)	4533 (12)	...	Simmental d'engraissement
Charolais	...	...	...	...	...	Charolais
Kreuzungen	3517 (63)	3636 (52)	3783 (15)	...	...	Races à viande
<b>Kühe und Rinder</b>						<b>Vaches et génisses</b>
<b>Milchrassen</b>						<b>Races laitières</b>
Braunvieh	3582 (145)	3333 (169)	...	...	3078 (64)	Brune
Fleckvieh	3171 (87)	3272 (62)	...	...	...	Tachetée rouge
<b>Zuchtkälber</b>						<b>Veaux d'élevage</b>
<b>Milchrassen</b>						<b>Races laitières</b>
Braunvieh	1078 (128)	1258 (56)	...	...	1086 (11)	Brune
Fleckvieh	990 (197)	1042 (165)	1303 (16)	1043 (19)	1042 (27)	Tachetée rouge
Holstein	1323 (10)	975 (12)	...	...	...	Holstein
<b>Zuchtstiere</b>						<b>Taureaux d'élevage</b>
<b>Milchrassen</b>						<b>Races laitières</b>
Braunvieh	2591 (40)	2706 (43)	...	...	...	Brune
Fleckvieh	3045 (23)	3089 (27)	...	...	...	Tachetée rouge
Holstein	3031 (78)	2957 (60)	...	...	...	Holstein
<b>Fleischrassen</b>						<b>Races à viande</b>
Angus	5036 (33)	4809 (45)	...	...	...	Angus
Limousin	5830 (74)	5351 (80)	...	...	...	Limousin
Simmental Mast	4753 (15)	4936 (22)	...	...	...	Simmental d'engraissement
Charolais	4740 (10)	4708 (12)	...	...	...	Charolais

Organisatoren von Zucht- und Nutztviehauktionen

Organisateurs de mises de bétail

#### Realisierte Preise an Nutztviehauktionen Prix bruts réalisés lors de mises de bétail

— 2016 — 2015 — 2014 — 2013





## 6.2 Auf überwachten Schlachtviehmärkten realisierte Preise Prix réalisés sur des marchés surveillés

Franken pro kg LG, MwSt inbegriffen ~ Francs par kg PV, TVA incluse

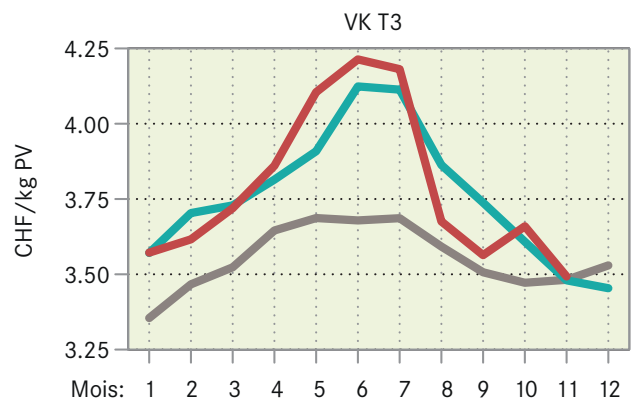
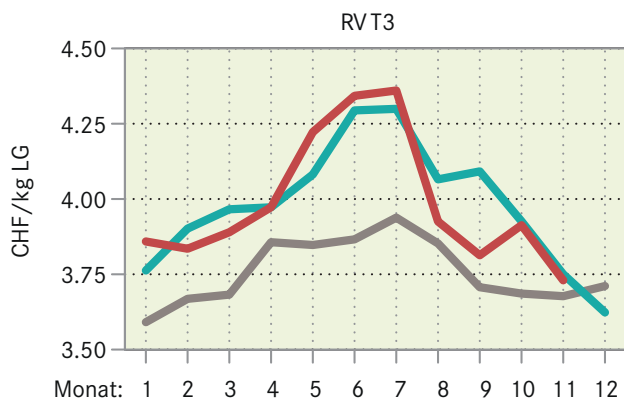
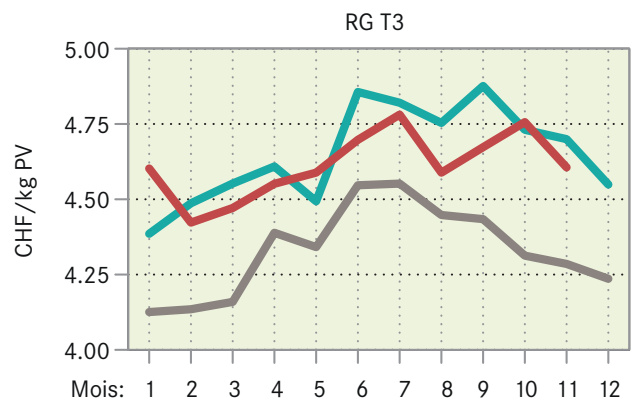
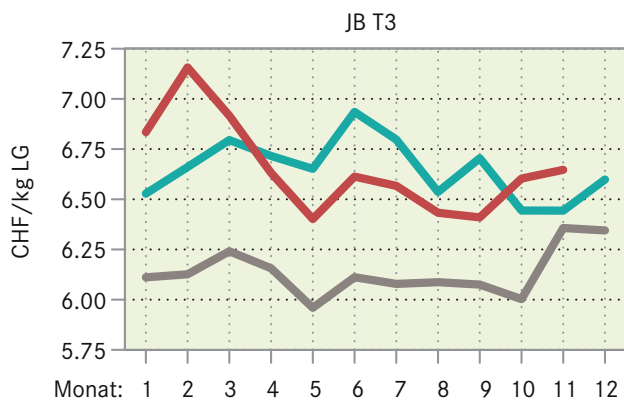
Jahr	Monat	CHTAX	Jeune bétail JB		Muni MT		Génisses RG		Jungkühe RV		Vaches VK	
			CHF/kg	Nombre d'animaux	CHF/kg	Anz. Tiere	CHF/kg	Nombre d'animaux	CHF/kg	Anz. Tiere	CHF/kg	Nombre d'animaux
2016	August	C	6.98	46	5.57	16	5.41	5	...	-	...	-
		H	6.82	99	5.43	25	5.30	11	...	1	4.12	13
		T	6.43	453	4.80	25	4.59	95	3.93	67	3.68	478
		A	4.69	16	4.07	5	3.97	33	3.39	45	3.30	249
		X	3.91	7	3.61	7	3.28	9	...	-	2.74	472
	Septembre	C	7.09	36	6.19	7	5.40	6	...	-	...	2
		H	6.71	78	5.64	17	5.27	20	...	1	4.07	12
		T	6.41	422	4.83	42	4.67	124	3.81	79	3.56	485
		A	5.14	28	4.11	4	3.95	27	3.27	57	3.12	311
		X	4.52	12	3.82	6	3.51	13	...	-	2.62	518
	Oktober	C	7.06	31	5.74	10	5.68	10	...	-	...	1
		H	6.77	80	5.42	23	5.52	23	...	-	4.17	21
		T	6.60	495	4.89	32	4.76	177	3.91	129	3.66	643
		A	5.02	28	4.03	11	3.91	48	3.32	77	3.24	380
		X	3.67	7	3.66	8	3.35	9	...	-	2.77	630
	Novembre	C	6.87	26	5.45	8	5.83	5	...	-	...	-
		H	6.76	83	5.22	12	5.21	29	4.53	6	3.95	14
		T	6.65	471	4.77	25	4.61	229	3.73	182	3.49	579
		A	5.00	20	4.09	10	3.84	75	3.23	78	3.04	384
		X	3.83	10	3.30	7	3.13	28	...	1	2.54	594

Proviande und Freiburgerische Viehverwertungsgenossenschaft

Proviande et Coopérative fribourgeoise pour l'écoulement du bétail

### Preise auf den überwachten Märkten Prix sur les marchés surveillés

— 2016 — 2015 — 2014





### 6.3 Realisierte Schlachtviehpreise für Rindvieh Prix réalisés du bétail bovin de boucherie

Preise in CHF pro kg Schlachtgewicht franko Schlachthof, MwSt inbegriffen ~ Prix en CHF par kg poids mort franco abattoir, TVA incluse

Kategorie	Jahresmittel, Monate <sup>1</sup> ~ Moyenne annuelle, mois <sup>1</sup>						Catégorie
	2015	2016	2016				
			September septembre	Oktober octobre	November novembre	Dezember décembre	
Qualitätsmanagement Schweizer Fleisch (QM)							Assurance Qualité Viande Suisse (AQ)
Muni MT T3	9.05	9.09	9.33	9.40	9.39	9.39	Taureaux MT T3
Rinder RG T3	9.05	9.04	9.33	9.38	9.33	9.33	Génisses RG T3
Ochsen OB T3	9.04	9.07	9.33	9.39	9.36	9.36	Ochsen OB T3
Rinder/Jungkühe RV T3	8.18	8.15	7.95	8.07	8.02	7.92	Génisses/jeunes vaches T3
Kühe VK T3	7.74	7.71	7.36	7.47	7.35	7.36	Vaches VK T3
Kühe VK A3	6.89	6.84	6.53	6.61	6.50	6.53	Vaches VK A3
Jungvieh JB T3 <sup>2</sup>	6.85	6.74	6.40	6.71	6.85	6.59	Jeune bétail JB T3 <sup>2</sup>
Label IP-Suisse							Label PI-Suisse
Muni MT T3	9.53	9.57	9.89	9.97	9.98	9.96	Taureaux MT T3
Rinder RG T3	9.54	9.48	9.85	9.94	9.97	9.95	Génisses RG T3
Kühe VK T3	7.93	7.81	7.48	7.61	7.50	7.55	Vaches VK T3
Label Bio Suisse							Label Bio Suisse
Muni MT T3	9.48	9.42	9.59	9.70	9.70	9.70	Taureaux MT T3
Rinder RG T3	9.45	9.42	9.59	9.70	9.70	9.70	Génisses RG T3
Kühe VK T3	8.50	8.53	8.30	8.30	8.30	8.30	Vaches VK T3

<sup>1</sup> Monatspreise berechnet anhand der in den Schlachthöfen erhobenen Wochenpreise (gewichtet nach Arbeitstagen)

<sup>2</sup> Tiere zur Weitermast, CHF/kg LG

<sup>1</sup> Prix mensuels calculés sur la base des prix hebdomadaires réalisés dans les abattoirs (pondérés en fonction des jours de travail)

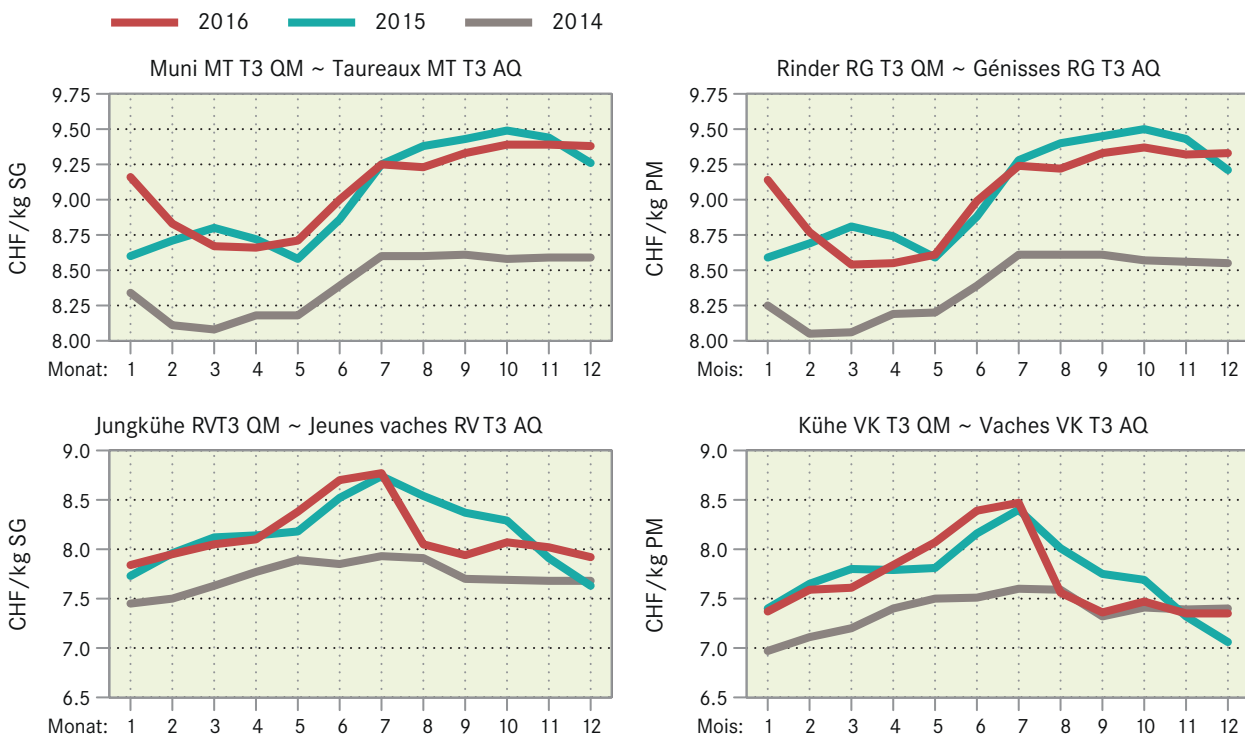
<sup>2</sup> Bêtes d'engraissement, CHF/kg PV

Proviande

Proviande

### Realisierte Schlachtviehpreise für grosses Rindvieh Prix réalisés du gros bétail bovin

Nach Jahr und Monat, in CHF/kg SG ~ Par an et mois, en CHF/kg PM



### 6.4 Realisierte Schlachtviehpreise für Kälber und Natura-Beef Prix réalisés des veaux de boucherie et des Natura-Beef

Preise in CHF pro kg Schlachtgewicht franko Schlachthof, MwSt inbegriffen.  
Berechnet anhand der in den Schlachthöfen erhobenen Wochenpreise (gewichtet nach Arbeitstagen)  
Prix en CHF par kg poids mort franco abattoir, TVA incluse. Prix mensuels calculés sur la base des prix hebdomadaires réalisés dans les abattoirs (pondérés en fonction des jours de travail)

Kategorie	Jahresmittel, Monate ~ Moyenne annuelle, mois						Catégorie
	2015	2016	2016				
			September septembre	Oktober octobre	November novembre	Dezember décembre	
Kälber KV T3							Veaux KV T3
QM Schweizer Fleisch	13.87	13.78	14.84	15.64	15.83	15.48	AQ Viande Suisse
Label Coop Naturafarm	15.84	15.77	16.78	17.60	17.76	17.56	Label Coop Naturafarm
Label IP-Suisse	15.40	14.91	16.10	16.93	17.01	16.65	Label PI-Suisse
Natura-Beef T3	11.35	11.56	11.71	11.80	11.80	11.80	Natura-Beef T3

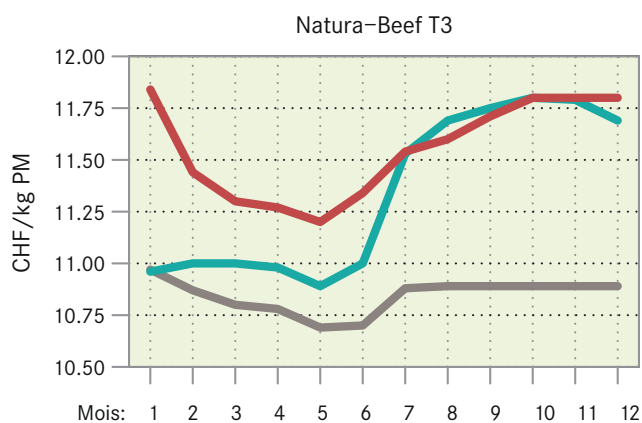
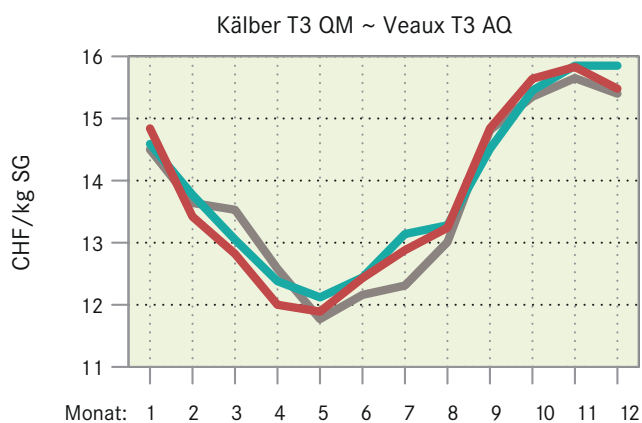
Proviande

Proviande

### Realisierte Schlachtviehpreise für Kälber und Natura-Beef Prix réalisés des veaux et des Natura-Beef

Nach Jahr und Monat, in CHF/kg SG ~ Par an et mois, en CHF/kg PM

— 2016 — 2015 — 2014



## 6.5 Preise für Tränkekälber Prix pour des veaux d'engrais

Franken pro kg LG, ab Stall, MwSt inbegriffen ~ Francs par kg PV, départ ferme, TVA inclus

Kategorie / Börse	Jahresmittel, Monate ~ Moyenne annuelle, mois						Catégorie / Bourse
	2015	2016	2016				
			September septembre	Oktober octobre	November novembre	Dezember décembre	
Tränker AA <sup>1</sup>							Veau d'engrais AA <sup>1</sup>
männlich	...	10.27	10.95	10.14	9.36	9.00	mâle
weiblich	...	9.16	9.83	9.22	8.39	7.89	femelle
Tränker AB <sup>1</sup>							Veau d'engrais AB <sup>1</sup>
männlich	...	8.07	9.10	8.13	7.41	7.13	mâle
weiblich	...	7.06	8.13	7.14	6.44	6.18	femelle
Tränker A+ <sup>1</sup>	...	5.40	6.51	5.66	4.93	4.73	Veau d'engrais A+ <sup>1</sup>
Tränker A <sup>1</sup>	...	4.37	5.46	4.69	3.86	3.71	Veau d'engrais A <sup>1</sup>
Tränker B <sup>1</sup>	...	3.47	4.67	3.78	3.03	2.81	Veau d'engrais B <sup>1</sup>
Labeltränker männlich <sup>2</sup>							Veau d'engrais sous label mâle <sup>2</sup>
Bio-Weide-Beef	10.85	11.34	12.26	11.46	10.19	9.62	Boeuf des prairies bio
Mastrasse Bio	10.67	11.02	11.83	11.19	10.05	9.52	Race à viande bio
SwissPrimVeal	10.98	11.24	12.14	11.31	10.22	10.00	SwissPrimVeal
Labeltränker weiblich <sup>2</sup>							Veau d'engrais sous label femelle <sup>2</sup>
Bio-Weide-Beef	9.62	10.15	10.96	10.32	9.23	8.80	Boeuf des prairies bio
Mastrasse Bio	9.58	9.93	10.83	10.19	9.05	8.52	Race à viande bio
SwissPrimVeal	9.72	10.05	11.14	10.31	9.12	8.60	SwissPrimVeal

<sup>1</sup> Realisierte Preise gemäss Angaben Proviande

<sup>2</sup> Preise gemäss Angaben der Labelinhaber

<sup>1</sup> Prix réalisés selon Proviande

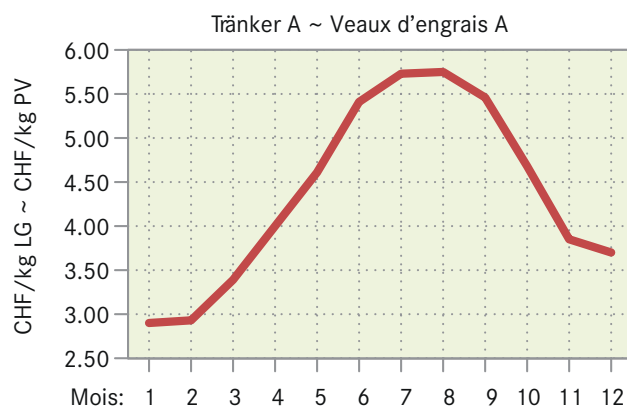
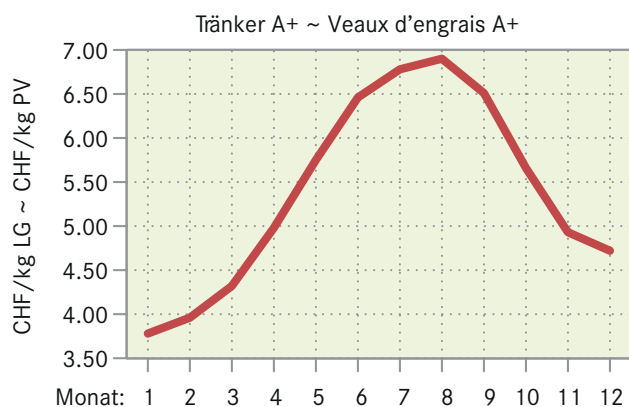
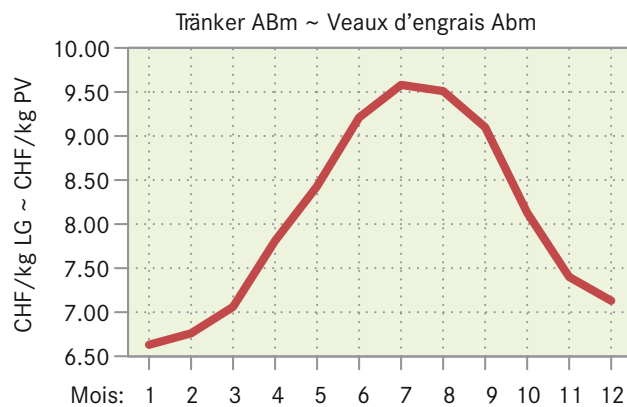
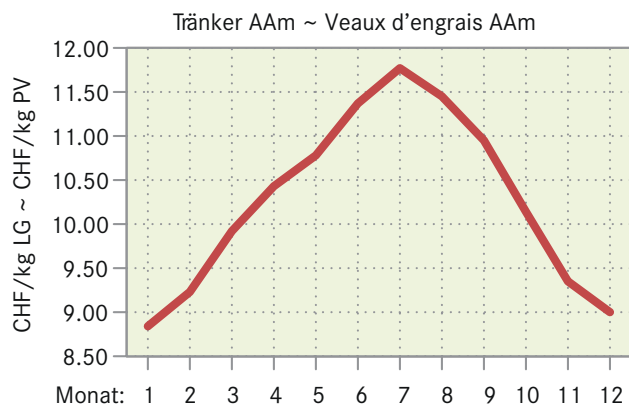
<sup>2</sup> Prix selon les détenteurs de labels

Verschiedene Quellen

Sources diverses

### Realisierte Preise für Tränkekälber Prix réalisés pour des veaux d'engrais

— 2016 — 2015 — 2014



## 6.6 Preise für Jager und Schlachtschweine Prix des goretts et des porcs de boucherie

MwSt inbegriffen ~ TVA incluse

Kategorie	Preisbasis <sup>1</sup> Base du prix <sup>1</sup>	Jahresmittel, Monate ~ Moyenne annuelle, mois							Catégorie
		2015	2016	2016				2016	
				September septembre	Oktober octobre	November novembre	Dezember décembre		
Jager, CHF/kg LG SGD-A 20 kg QM <sup>2</sup> SGD-A 20 kg Bio <sup>3</sup>	A A	5.01 11.85	5.48 12.33	4.10 12.10	4.10 12.00	4.10 12.00	4.51 12.07	Goretts, CHF/kg PV SSP-A 20 kg AQ <sup>2</sup> SSP-A Bio <sup>3</sup>	
Schlachtschweine, CHF/kg SG QM <sup>5</sup> QM <sup>4</sup> Coop NaturaFarm <sup>4</sup> IP-Suisse <sup>4</sup> SwissPrimPorc <sup>3</sup> Fidelio <sup>3</sup> Bio <sup>4</sup>	B A A A B B A	3.70 3.45 3.95 3.70 4.63 7.40 7.40	4.03 3.78 4.28 4.06 4.96 7.58 7.58	3.85 3.60 4.10 3.85 4.78 7.53 7.53	3.85 3.60 4.10 3.85 4.78 7.50 7.50	3.85 3.60 4.10 3.85 4.78 7.50 7.50	3.85 3.60 4.10 3.85 4.78 7.50 7.50	Porcs de boucherie, CHF/kg PM AQ <sup>5</sup> AQ <sup>4</sup> Coop NaturaFarm <sup>4</sup> PI-Suisse <sup>4</sup> SwissPrimPorc <sup>3</sup> Fidelio <sup>3</sup> Bio <sup>4</sup>	
Abgehende Zuchtschweine, CHF/kg SG Konventionell <sup>5</sup> Bio <sup>3</sup>	A B	1.96 3.32	1.65 3.18	1.70 3.20	1.70 3.20	1.70 3.20	1.29 3.02	Truies de réforme, CHF/kg PM Conventionnelles <sup>5</sup> Bio <sup>3</sup>	

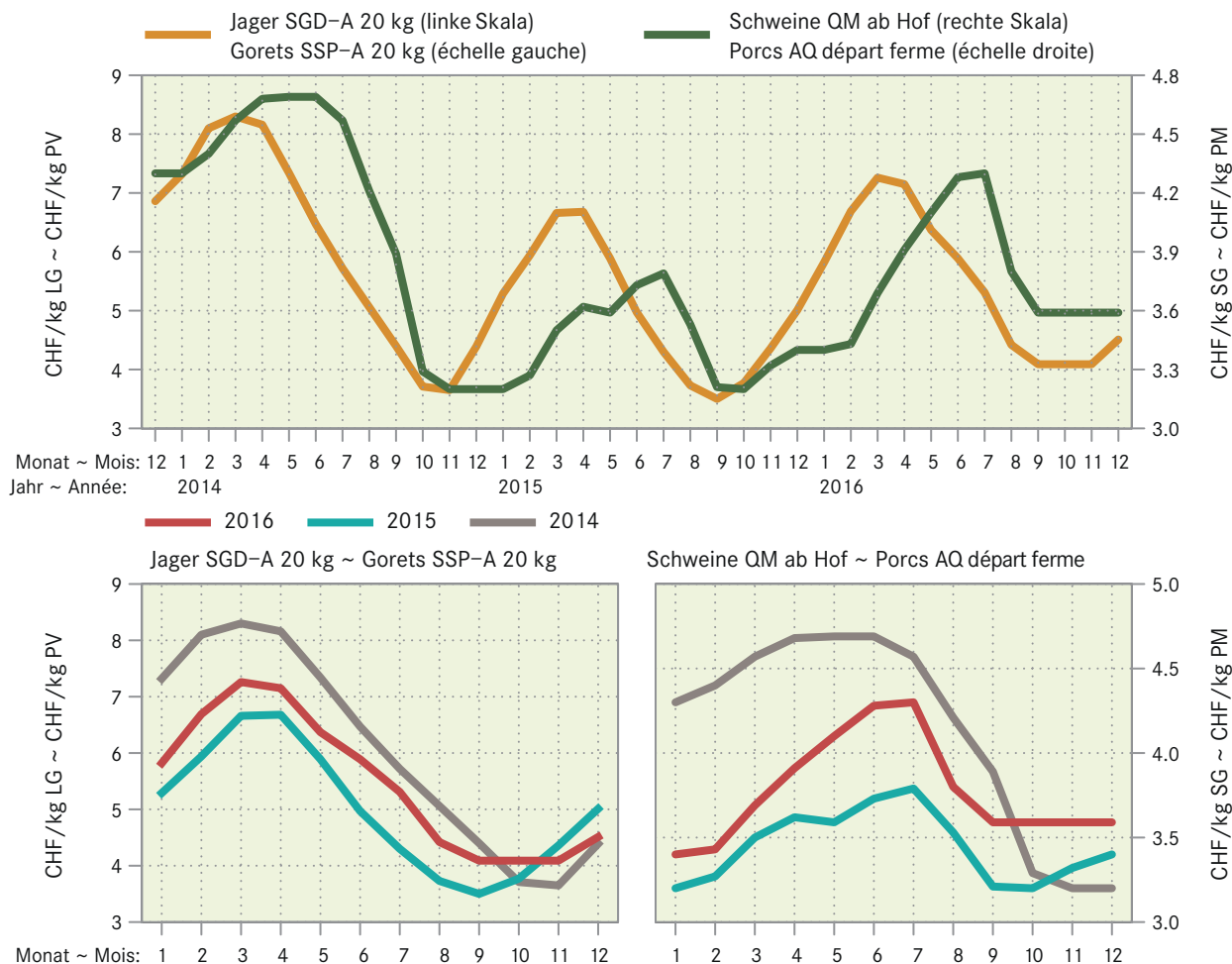
<sup>1</sup> Preisbasis: A) Preis ab Stall, B) Preis franko Schlachthof  
<sup>2</sup> Gesamtschweizerische Ferkelbörse  
<sup>3</sup> Nach Angabe des Labelinhabers  
<sup>4</sup> Realisierte Preise Proviande  
<sup>5</sup> Schlachthofumfrage SBV

<sup>1</sup> Base du prix: A) prix départ ferme, B) prix franco abattoir  
<sup>2</sup> Bourse suisse de porcelets  
<sup>3</sup> Selon indication du détenteur du label  
<sup>4</sup> Prix réalisés de la Proviande  
<sup>5</sup> Enquête de l'USP auprès des abattoirs

Verschiedene Quellen

Sources diverses

### Preisentwicklung der Jager und der Schlachtschweine Evolution des prix des goretts et des porcs de boucherie



## 6.7 Preise von Kleinvieh und deren Produkten gemäss Angaben der Berichterstatter des SBV Prix du petit bétail et des produits respectifs selon les indications des correspondants de l'USP

MwSt inbegriffen, Anzahl Meldungen in Klammer ~ TVA incluse, nombre d'indications entre parenthèses

Kategorie	2014		2015		2016		Catégorie
	November		Mai		November		
	novembre	mai	novembre	mai	novembre	novembre	
Zuchtschafe, CHF/Schaf							Moutons d'élevage, CHF/mouton
Weibliche Zuchtlämmer bis 8 Mte alt	321 (11)	283 (12)	348 (12)	299 (14)	308 (10)		Agneaux femelles jusqu'à l'âge de 8 mois
Weibliche Zuchtschafe bis 2jährig	371 (8)	337 (12)	402 (13)	359 (14)	302 (9)		Brebis jusqu'à l'âge de 2 ans
Weibliche Zuchtschafe 2 - 5jährig	403 (9)	340 (10)	403 (9)	405 (11)	401 (9)		Brebis de 2 - 5 ans
Zuchtwidder bis 2jährig	467 (15)	452 (16)	618 (11)	...	...		Béliers jusqu'à l'âge de 2 ans
Zuchtziegen, CHF/Ziege							Chèvres d'élevage, CHF/chèvre
Weibliche Zuchtziegen bis 2jährig	445 (10)	417 (9)	389 (9)	364 (7)	329 (12)		Chèvres jusqu'à 2 ans
Zuchtbock bis 2jährig	538 (12)	454 (12)	544 (9)	484 (7)	...		Boucs jusqu'à 2 ans
Fleisch, verpackt an Konsumenten, CHF/kg							Viande emballée, au consommateur, CHF/kg
Lammfleisch	22.31 (15)	25.85 (17)	24.75 (24)	25.29 (17)	25.11 (14)		Viande d'agneau
Gitzifleisch	25.75 (16)	26.88 (17)	25.69 (13)	24.42 (24)	26.44 (18)		Viande de cabris
Milch und Käse, CHF/kg							Lait et fromage, CHF/kg
Ziegenmilch (ohne Verpackungskosten)	1.39 (14)	1.44 (18)	1.45 (13)	1.33 (12)	1.61 (11)		Lait de chèvre (sans frais éventuels d'emballage)
Frisch-/Weichkäse mindestens 50% Ziegenmilch	...	...	...	...	...		Fromage frais/à pâte molle, au moins 50% de lait de chèvre
Frisch-/Weichkäse 100% Ziegenmilch	26.41 (16)	28.93 (21)	29.17 (12)	27.40 (20)	29.21 (14)		Fromage frais/à pâte molle, 100% de lait de chèvre
Halbhartkäse mindestens 50% Ziegenmilch	...	24.60 (5)	...	25.00 (5)	...		Fromage à pâte mi-dure, au moins 50% de lait de chèvre
Halbhartkäse 100% Ziegenmilch	26.29 (16)	26.97 (18)	28.21 (14)	26.95 (21)	29.85 (13)		Fromage à pâte mi-dure, 100% de lait de chèvre

Agristat, Berichterstattererhebung

Agristat, enquête auprès des correspondants

## 6.8 Preise für Lämmer und Schafe Prix pour agneaux et moutons

MwSt inbegriffen ~ TVA incluse

Kategorie	Preisbasis <sup>1</sup> Base du prix <sup>1</sup>	Jahresmittel, Monate ~ Moyenne annuelle, mois								Catégorie	
		2015	2016	2016							
				September	Oktober	November	Dezember				
				septembre	octobre	novembre	décembre				
Weidelämmer, CHF/kg LG QM <sup>2</sup> , T3	B	4.99	5.14	5.35	5.00	4.95	4.95	Agneaux de pâturage, CHF/kg PV AQ <sup>2</sup> , T3			
Lämmer, Fr./kg SG QM <sup>2</sup> , T3	B	12.20	12.02	13.00	12.50	12.10	12.10	Agneaux, fr/kg PM AQ <sup>2</sup> , T3			
IP-Suisse	A	12.80	12.57	13.54	13.05	12.60	12.69	PI-Suisse			
Bio, T3	A	14.54	14.17	15.00	14.68	14.40	14.40	Bio, T3			
Schafe, Fr./kg SG SM 2, QM <sup>2</sup> , T3	B	9.55	9.55	9.85	9.47	9.35	9.35	Moutons, fr/kg PM SM 2, AQ <sup>2</sup> , T3			
SM 4-8, QM <sup>2</sup> , T3	B	5.29	5.55	5.70	5.70	5.70	5.70	SM 4-8, AQ <sup>2</sup> , T3			

<sup>1</sup> A) franko Schlachthof; B) auf dem Markt

<sup>2</sup> Wochenpreise Proviande

<sup>1</sup> A) franco abattoir; B) sur le marché

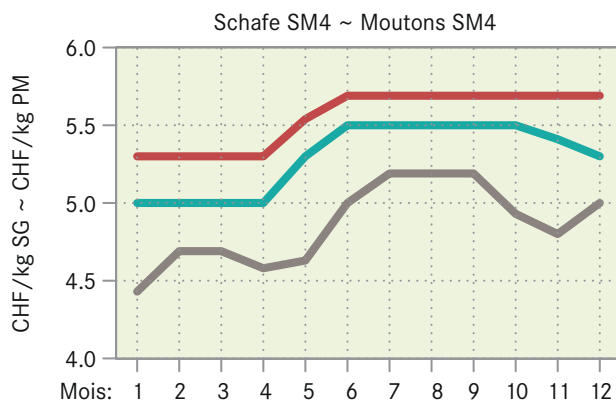
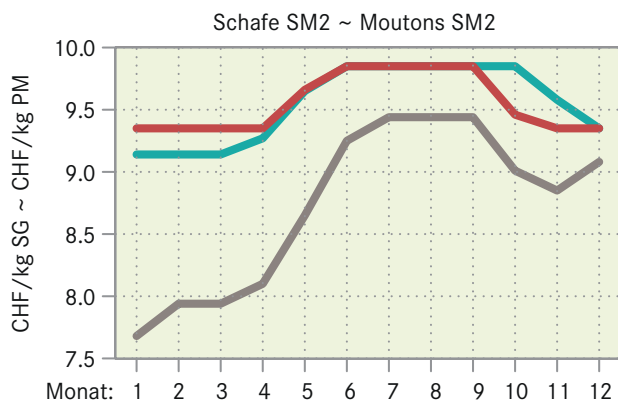
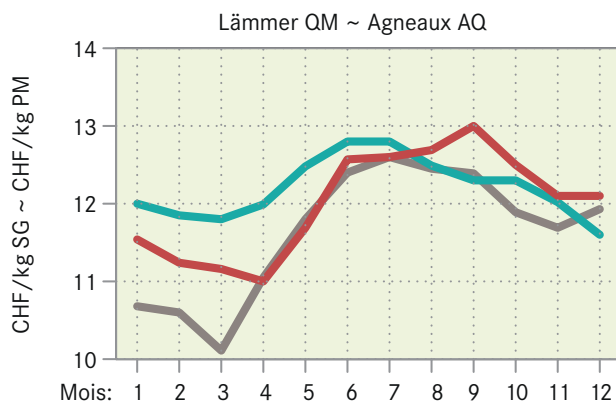
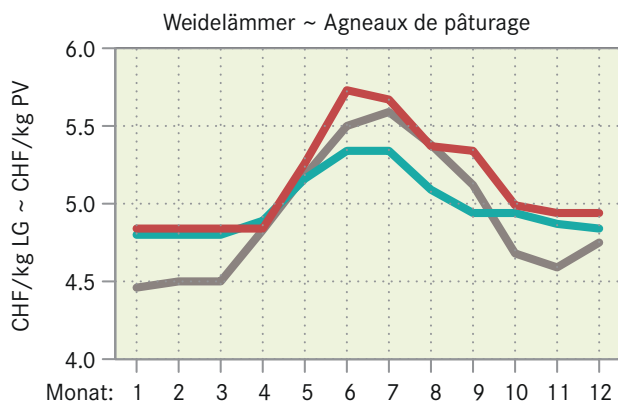
<sup>2</sup> Prix hebdomadaires Proviande

Verschiedene Quellen

Sources diverses

### Preise für Lämmer und Schafe Prix pour agneaux et moutons

— 2016 — 2015 — 2014



## 6.9 Eierpreise gemäss Angaben der Berichterstatter des SBV Prix des oeufs selon les indications des correspondants de l'USP

Rp. je Ei, MwSt inbegriffen; Anzahl Meldungen in Klammer; ohne Sammelstelleneier  
Ct. par oeuf, TVA incluse; nombre d'indications entre parenthèses; sans oeufs livrés aux centres collecteur

Kategorie	2015 Oktober	2016 Januar	April	Juli	Oktober	Catégorie
	octobre	janvier	avril	juillet	octobre	
<b>Mit ökologischem Leistungsnachweis</b>						<b>Avec prestations écologiques requises</b>
Normale Eier, Bodenhaltung, ab Hof						Oeufs normaux, élevage au sol, départ ferme
Kleinpackungen	51.44 (16)	51.38 (13)	51.11 (9)	51.77 (13)	51.50 (12)	petits emballages
offen (ab 30 Eier)	44.36 (14)	44.21 (14)	44.25 (8)	45.75 (12)	48.18 (11)	ouverts (30 oeufs)
an Grossverbraucher	39.63 (8)	38.86 (7)	39.50 (6)	40.57 (7)	37.33 (6)	grand acheteur
franko Käufer						franco acheteur
Kleinpackungen	51.17 (6)	51.17 (6)	... (4)	53.00 (6)	51.17 (6)	petits emballages
offen (ab 30 Eier)	... (4)	... (4)	... (3)	40.00 (5)	40.00 (5)	ouverts (30 oeufs)
franko Grossverbraucher	39.29 (7)	39.17 (6)	... (3)	39.17 (6)	40.00 (5)	grand acheteur
Normale Eier, Freilandhaltung, ab Hof						Oeufs normaux, élevage stabulation au plein air, départ ferme
Kleinpackungen	53.58 (26)	52.29 (34)	52.50 (14)	52.74 (23)	52.87 (15)	petits emballages
offen (ab 30 Eier)	44.32 (19)	44.73 (21)	43.70 (10)	44.63 (16)	44.64 (11)	ouverts (30 oeufs)
an Grossverbraucher	40.00 (15)	38.59 (18)	40.66 (7)	41.26 (15)	40.14 (9)	grand acheteur
franko Käufer						franco acheteur
Kleinpackungen	58.88 (8)	58.88 (8)	... (4)	58.57 (7)	... (4)	petits emballages
offen (ab 30 Eier)	44.22 (9)	46.11 (9)	50.60 (5)	48.75 (8)	49.60 (5)	ouverts (30 oeufs)
franko Grossverbraucher	38.60 (10)	39.93 (15)	33.00 (5)	35.45 (11)	33.67 (6)	grand acheteur
Klein- und Knickeier						Oeufs petits ou fêlés
ab Hof offen (ab 30 Eier)	24.48 (25)	24.52 (28)	22.50 (16)	23.83 (23)	23.43 (14)	départ ferme, ouverts
franko Grossverbraucher	21.21 (14)	19.89 (18)	16.86 (7)	20.33 (12)	20.50 (8)	franco grand acheteur
<b>Biologische Produktion</b>						<b>Production biologique</b>
Normale Eier, Freilandhaltung, ab Hof						Oeufs normaux, élevage stabulation au plein air, départ ferme
Kleinpackungen	63.95 (19)	64.72 (18)	64.09 (11)	63.89 (18)	64.12 (17)	petits emballages
offen (ab 30 Eier)	58.18 (11)	59.09 (11)	57.14 (7)	58.33 (9)	58.64 (11)	ouverts (30 oeufs)
an Grossverbraucher	49.92 (12)	50.00 (14)	49.20 (10)	46.77 (13)	48.10 (10)	grand acheteur
franko Käufer						franco acheteur
Kleinpackungen	64.38 (8)	64.00 (5)	... (3)	62.43 (7)	60.83 (6)	petits emballages
offen (ab 30 Eier)	56.11 (9)	57.00 (5)	57.00 (5)	55.00 (9)	55.00 (7)	ouverts (30 oeufs)
franko Grossverbraucher	52.20 (10)	52.89 (9)	50.40 (5)	56.40 (5)	56.17 (6)	grand acheteur
Klein- und Knickeier						Oeufs petits ou fêlés
ab Hof offen (ab 30 Eier)	23.60 (10)	21.78 (9)	21.57 (7)	22.67 (6)	21.00 (5)	départ ferme, ouverts (30 oeufs)
franko Grossverbraucher	18.00 (5)	... (3)	... (2)	... (2)	... (1)	franco grand acheteur

Agristat, Berichterstattererhebung

Agristat, enquête auprès des correspondants

## 6.10 Preise für Sammelstelleneier Prix pour des oeufs livrés aux centres collecteur

Gemäss Marktbeobachtung BLW; Rp. je Ei, ab Hof; MwSt inbegriffen; mengengewichtete Mittelwerte  
Selon l'observation du marché de l'OFAG; Ct. par oeuf, départ ferme; TVA incluse; moyennes pondérées en fonction de la quantité

Kategorie	2016 April	Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober	Catégorie
	avril	mai	juin	juillet	août	septembre	octobre	
Eier, Bodenhaltung	22.51	21.93	21.38	21.33	20.95	21.38	21.27	Oeufs, élevage au sol
Eier, Freilandhaltung	23.36	22.74	22.35	22.52	21.89	21.89	22.06	Oeufs, élevage en libre parcours
Eier, Bio	42.49	42.33	42.12	41.48	41.87	41.76	42.18	Oeufs, Bio
Eier, Schweiz	26.62	26.19	25.71	25.58	25.23	25.28	25.65	Oeufs, Suisse

BLW, Sektion Marktbeobachtung

OFAG, section observation du marché

## 6.11 Produzentenmilchpreis Prix du lait à la production

In CHF pro 100 kg, MwSt inbegriffen ~ En CHF par 100 kg, TVA incluse

Jahre ~ Année	Monate ~ mois												Type du lait
	Jan	Feb	Mrz	Apr	Mai	Jun	Jul	Aug	Sep	Okt	Nov	Dez	
	Jan	Fév	Mars	Avr	Mai	Juin	Juil	Août	Sep	Oct	Nov	Déc	
2013													2013
Verkehrsmilch	63.22	62.89	62.49	62.06	62.24	66.05	67.74	68.30	69.65	70.00	70.87	70.18	Lait commercialisé
Industriemilch	59.86	59.87	59.30	59.44	58.83	62.84	64.42	65.27	66.57	67.52	67.40	67.82	Lait d'usine
verkäste Milch	67.46	67.34	66.25	65.72	66.35	69.86	71.03	71.86	73.27	72.95	72.88	73.27	Transf. en fromage
Milch gewerbl. Käsereien	71.16	71.70	71.27	70.79	71.71	73.47	74.25	74.44	75.75	76.21	76.65	76.48	Fromageries artisanales
Biomilch	76.27	74.67	74.31	73.85	73.82	76.81	81.25	82.36	83.20	79.76	78.51	78.61	Lait bio
2014													2014
Verkehrsmilch	70.32	69.85	69.05	67.58	67.67	68.50	69.04	69.16	69.36	67.32	66.06	64.87	Lait commercialisé
Industriemilch	67.91	67.64	66.88	65.38	64.98	65.92	65.65	65.67	65.59	63.47	61.78	60.44	Lait d'usine
verkäste Milch	73.47	72.55	71.33	70.86	70.96	71.55	73.20	73.52	73.93	72.67	72.32	71.59	Transf. en fromage
Milch gewerbl. Käsereien	77.30	76.82	75.92	75.44	75.71	75.16	76.34	76.71	77.48	77.25	77.19	76.47	Fromageries artisanales
Biomilch	77.33	76.78	75.61	74.94	75.95	77.75	83.60	83.99	84.35	79.74	78.97	78.16	Lait bio
2015													2015
Verkehrsmilch	63.37	61.01	59.12	58.86	59.21	60.56	62.16	62.89	64.03	64.78	64.32	62.93	Lait commercialisé
Industriemilch	58.56	56.34	54.77	54.56	54.56	55.82	56.97	58.10	59.01	60.41	59.50	58.21	Lait d'usine
verkäste Milch	70.47	66.94	65.22	64.98	65.27	66.26	67.47	68.13	69.08	69.39	68.57	67.09	Transf. en fromage
Milch gewerbl. Käsereien	76.17	72.94	71.69	71.46	72.33	72.20	72.63	73.06	74.24	75.11	74.22	72.11	Fromageries artisanales
Biomilch	77.77	75.49	72.66	72.72	72.55	77.07	82.05	82.39	83.48	80.89	79.43	78.07	Lait bio
2016													2016
Verkehrsmilch	62.59	61.02	59.40	57.36	58.06	59.31	61.23	61.16	61.77	62.79	Lait commercialisé		
Industriemilch	58.07	56.42	53.96	51.06	51.08	52.43	54.38	54.56	55.37	56.48	Lait d'usine		
verkäste Milch	66.93	65.90	65.12	63.52	64.46	64.21	65.56	65.14	65.11	66.38	Transf. en fromage		
Milch gewerbl. Käsereien	72.27	72.17	71.73	70.71	71.29	70.81	71.36	69.98	70.14	72.05	Fromageries artisanales		
Biomilch	77.47	75.06	73.79	73.12	73.79	77.12	83.71	84.09	84.16	83.15	Lait bio		

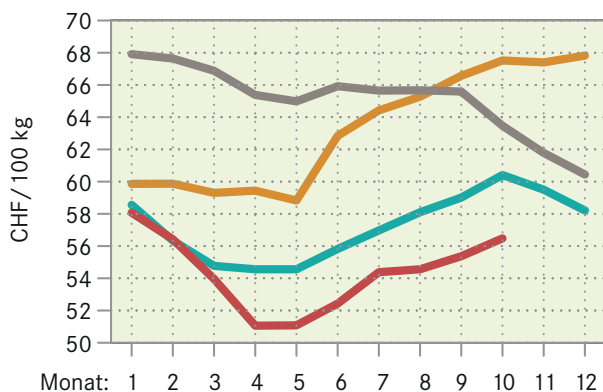
Bundesamt für Landwirtschaft (BLW), Sektion Marktbeobachtung

Office fédéral de l'agriculture (OFAG), section observation du marché

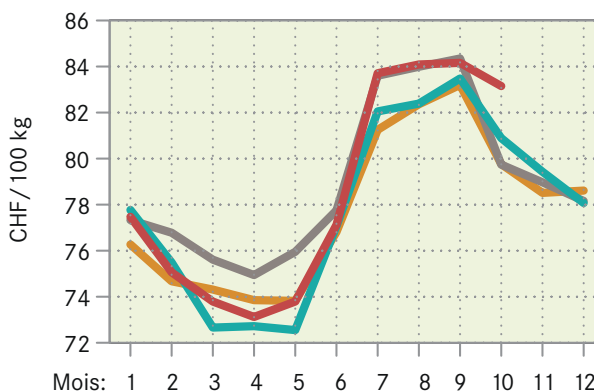
### Produzentenmilchpreis nach Monat Prix du lait à la production par mois

— 2016 — 2015 — 2014 — 2013

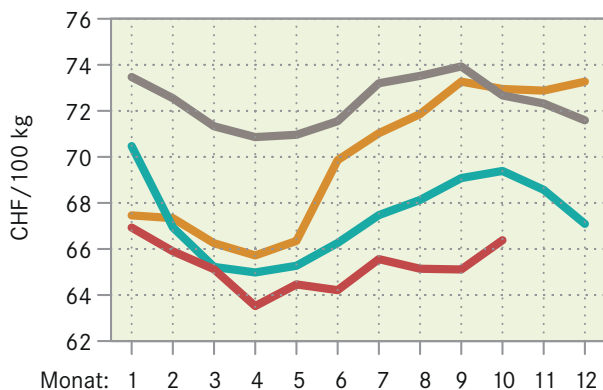
Industriemilch ~ Lait industriel



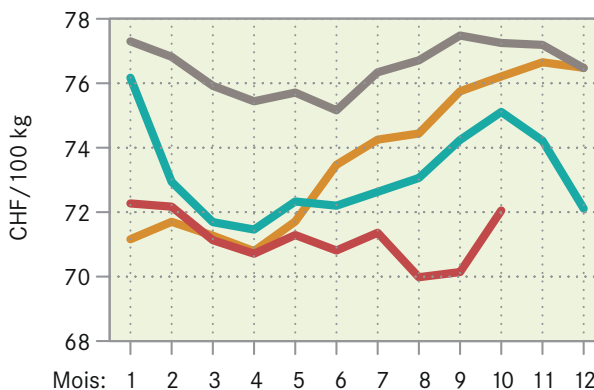
Biomilch ~ Lait bio



Verkäste Milch ~ Lait transformé en fromage



Gewerbliche Käsereien ~ Fromageries artisanales





## 6.12 Produzentenpreisindex landwirtschaftlicher Erzeugnisse, Übersicht Indice des prix à la production des produits agricoles, vue d'ensemble

Ohne Gartenbau- und Baumschulprodukte, Dezember 2015 = 100  
Sans produits de pépinières et produits horticoles, décembre 2015 = 100

Produkte	2015		2016			Produits	
	November	Juli	August	September	Oktober		
	novembre	juillet	août	septembre	octobre		
Landwirtschaftliche Produkte <sup>1</sup>	100.2	103.9	102.8	101.3	101.5	101.3	Produits agricoles <sup>1</sup>
Pflanzliche Erzeugung	100.9	104.7	103.8	103.4	102.2	101.9	Production végétale
Getreide	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	Céréales
Handelsgewächse	100.0	100.0	101.4	98.8	98.8	98.8	Plantes industrielles
Futterpflanzen	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	Plantes fourragères
Frischgemüse	102.7	112.9	110.6	108.9	103.9	103.0	Légumes frais
Kartoffeln	100.0	109.6	103.6	107.8	107.8	107.8	Pommes de terre
Obst	100.9	100.0	100.0	100.1	100.7	100.7	Fruits
Fruchstobst	100.0	100.0	100.0	100.2	101.0	101.0	Fruits frais
Trauben	102.1	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	Raisins
Wein	100.0	102.6	102.6	102.6	102.6	102.6	Vin
Tierische Erzeugung <sup>1</sup>	99.8	103.5	102.2	100.1	101.1	101.0	Production animale <sup>1</sup>
Tiere	97.8	108.4	105.9	100.8	102.8	102.7	Animaux
Rindvieh	101.0	95.3	95.2	96.6	101.0	101.1	Bovins
Schweine	94.0	126.5	120.5	105.7	105.7	105.7	Porcs
Schafe	105.4	108.0	107.4	111.0	110.2	103.2	Ovins
Geflügel	100.0	99.0	99.1	99.1	99.1	99.1	Volaille
Tierische Erzeugnisse <sup>1</sup>	101.7	99.0	98.9	99.5	99.5	99.5	Produits animaux <sup>1</sup>
Rohmilch <sup>2</sup>	101.8	99.0	98.8	99.4	...	...	Lait cru <sup>2</sup>
Eier	100.4	99.6	100.0	100.0	100.0	100.0	Oeufs
Sonstige tier. Erzeugnisse	100.0	104.0	104.0	104.0	104.0	104.0	Autres produits animaux

## Produzentenpreisindex landwirtschaftlicher Erzeugnisse, Milch Indice des prix à la production des produits agricoles, lait

Dezember 2015 = 100 ~ Décembre 2015 = 100

Produkte	2015		2016			Produits	
	September	Mai	Juni	Juli	August		
	septembre	mai	juin	juillet	août		
Landwirtschaftliche Produkte	101.4	99.4	101.4	103.9	102.8	101.3	Produits agricoles
Tierische Erzeugung	100.2	98.2	100.5	103.5	102.2	100.1	Production animale
Tierische Erzeugnisse	102.7	94.8	96.0	99.0	98.9	99.5	Produits animaux
Rohmilch	103.0	94.3	95.6	99.0	98.8	99.4	Lait cru
Molkereimilch	101.4	87.8	90.1	93.4	93.7	95.1	Lait de centrale
Käsereimilch	104.2	101.7	101.3	103.8	102.8	102.8	Lait de fromagerie
Biomilch	106.9	94.5	98.8	107.2	107.7	107.8	Lait Bio

<sup>1</sup> Die Indices der zwei aktuellsten Monate sind provisorisch

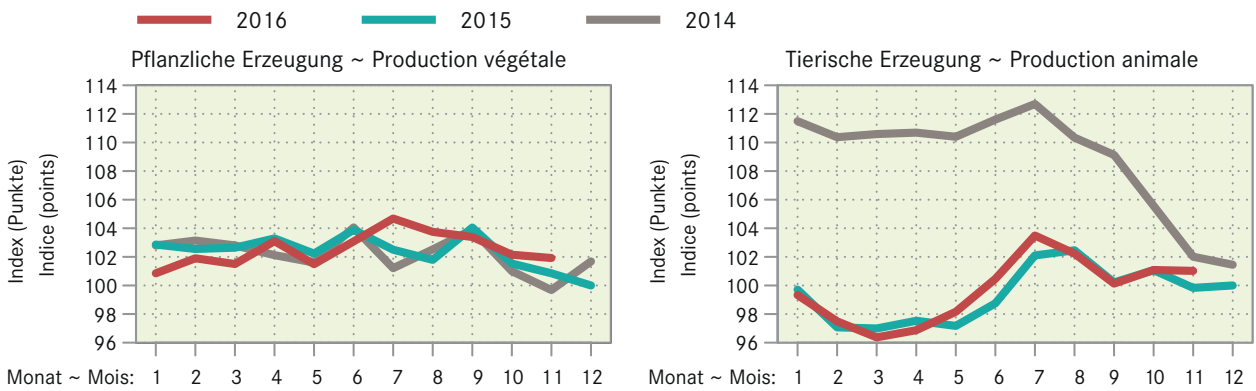
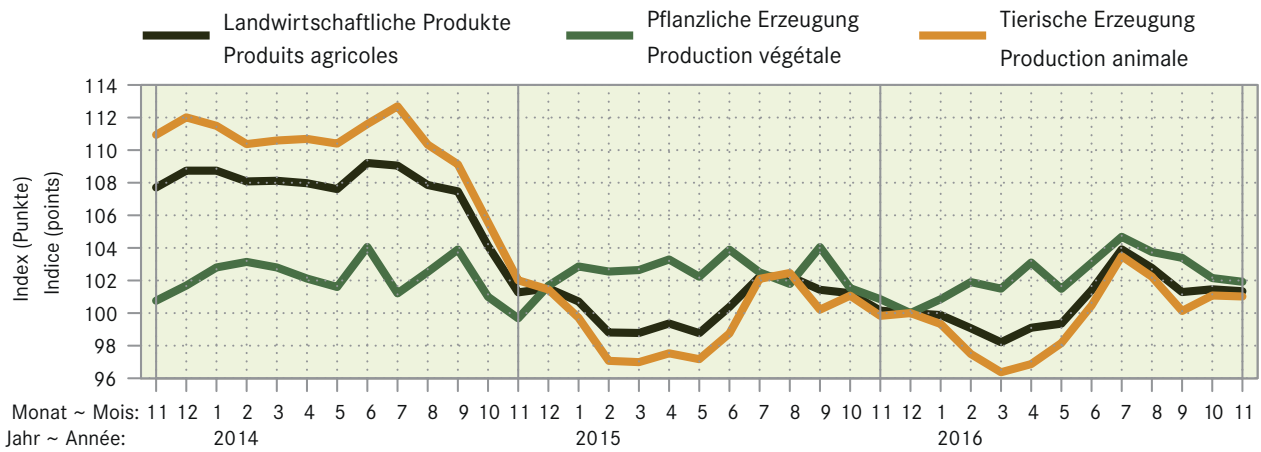
<sup>2</sup> Der Index für den Rohmilchpreis wird mit einer Verzögerung von zwei Monaten publiziert. Der provisorische Index enthält eine Schätzung des Rohmilchpreises.

<sup>1</sup> Les indices des deux mois les plus actuels sont provisoires

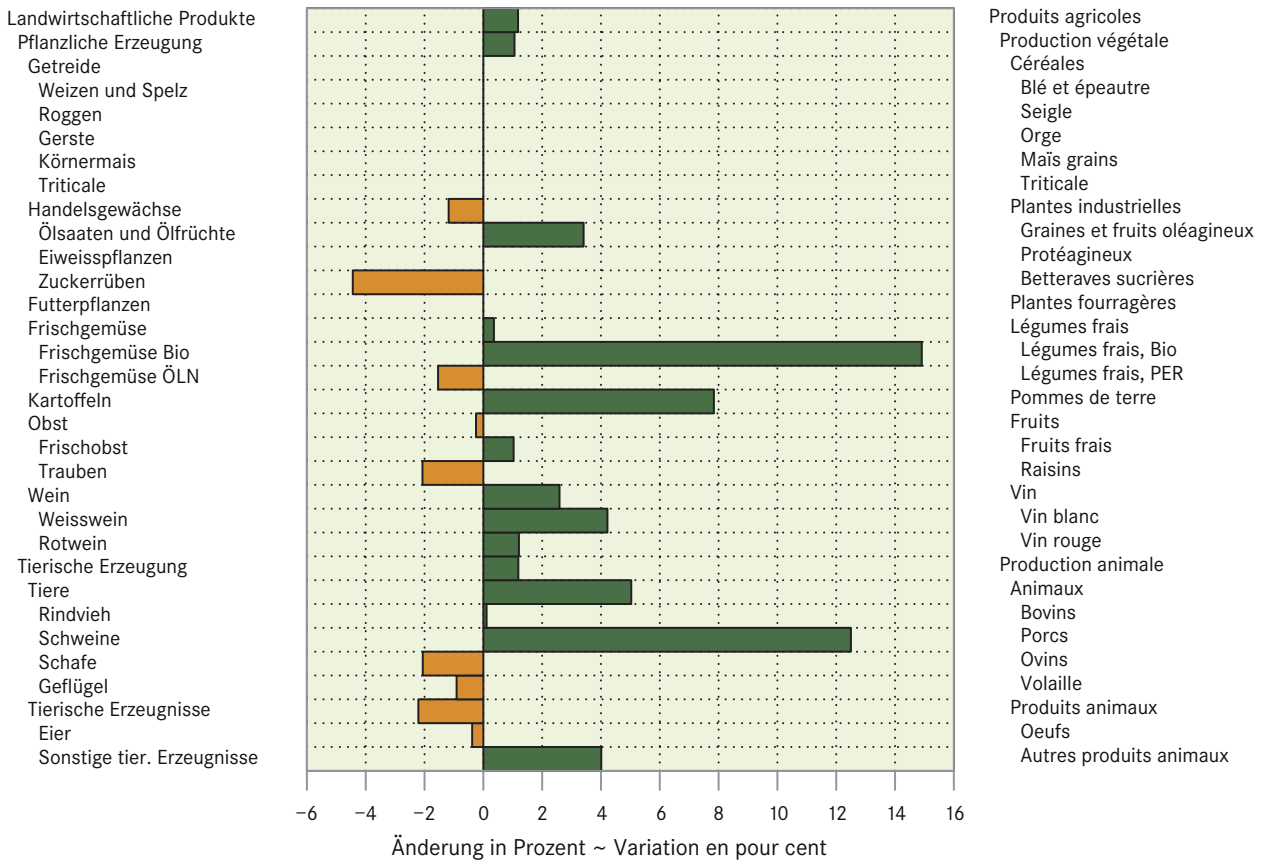
<sup>2</sup> L'indice du lait cru est publié avec un retard de deux mois. L'indice provisoire se base sur une estimation du prix du lait cru.

Wichtigste Produzentenpreisindizes nach Jahr und Monat  
 Indices principaux des prix à la production, par année et mois

Dezember 2015=100 ~ Décembre 2015=100



Entwicklung über ein Jahr: November 2015 bis November 2016  
 Variation annuelle: novembre 2015 jusqu'à novembre 2016



## 6.13 Produzentenpreisindex landwirtschaftlicher Erzeugnisse, detailliert Indice des prix à la production des produits agricoles, détaillé

Ohne Gartenbau- und Baumschulprodukte, Dezember 2015 = 100  
Sans produits de pépinières et produits horticoles, décembre 2015 = 100

Produkte	Gewichtung Pondération	2015	2016	Veränderung in % zum		Produits	
		November	Oktober	November	Variation en % par rap.		
		2015	novembre	octobre	Vorjahr		Vormonat
					Année préc.		Mois préc.
Landwirtschaftliche Produkte <sup>1</sup>	100.0000	100.2	101.5	101.3	1.2	- 0.1	Produits agricoles <sup>1</sup>
Pflanzliche Erzeugung	35.7725	100.9	102.2	101.9	1.1	- 0.2	Production végétale
Getreide	5.0227	100.0	100.0	100.0	-	-	Céréales
Weizen und Spelz	3.5704	100.0	100.0	100.0	-	-	Blé et épeautre
Roggen	0.0551	100.0	100.0	100.0	-	-	Seigle
Gerste	0.7333	100.0	100.0	100.0	-	-	Orge
Körnermais	0.4462	100.0	100.0	100.0	-	-	Maïs grains
Triticale	0.2177	100.0	100.0	100.0	-	-	Triticale
Handelsgewächse	2.8301	100.0	98.8	98.8	- 1.2	- 0.0	Plantes industrielles
Ölsaaten und Ölfrüchte	1.1420	100.0	103.5	103.4	3.4	- 0.1	Graines et fruits oléagineux
Eiweisspflanzen	0.0572	100.0	100.0	100.0	-	-	Protéagineux
Zuckerrüben	1.6309	100.0	95.6	95.6	- 4.4	-	Betteraves sucrières
Futterpflanzen	0.8577	100.0	100.0	100.0	-	-	Plantes fourragères
Frischgemüse	9.7893	102.7	103.9	103.0	0.4	- 0.8	Légumes frais
Frischgemüse Bio	1.1299	102.8	117.1	118.2	14.9	0.9	Légumes Bio
Frischgemüse ÖLN	8.6594	102.6	102.1	101.1	- 1.5	- 1.1	Légumes PER
Blumenkohl	0.2310	100.0	76.4	76.4	- 23.6	-	Chou-fleur
Tomaten	1.4657	100.0	103.8	103.8	3.8	-	Tomates
Sonstige Frischgemüse	8.0926	103.1	104.7	103.7	0.5	- 1.0	Autres légumes frais
Kopfkohl	0.4387	99.5	105.8	105.8	6.4	-	Chou pommé
Blattsalat	1.2422	100.0	84.9	93.2	- 6.8	9.8	Salades à feuilles
Spinat	0.1928	100.0	100.0	100.0	-	-	Epinards
Gurken	0.2778	100.0	85.4	85.4	- 14.6	-	Concombres
Karotten	0.6510	97.0	103.8	96.5	- 0.5	- 7.1	Carottes
Zwiebeln	0.6029	94.7	84.2	81.5	- 13.9	- 3.2	Oignons
Buschbohnen	0.1783	100.0	102.3	102.3	2.3	-	Haricots nains
Erbsen	0.0412	100.0	101.7	101.7	1.7	-	Petits pois
Sonstige Frischgemüse, a.n.g.	4.4678	106.8	114.5	111.8	4.7	- 2.4	Autres légumes frais, n.d.a.
Champignon	0.8389	98.5	101.3	101.3	2.9	-	Champignons
Zichorien/Endivien	0.8097	110.9	116.8	102.0	- 8.1	- 12.7	Chicorées/Endives
Lauch	0.4469	101.1	88.3	88.3	- 12.7	-	Poireaux
Kohlrabi	0.1202	100.0	78.4	78.4	- 21.6	-	Chou-pomme
Radieschen/Rettich	0.2466	100.0	98.5	98.5	- 1.5	-	Radis/radis blanc
Zucchetti	0.1766	100.0	81.3	81.3	- 18.7	-	Courgettes
Sellerie	0.4026	103.8	97.3	97.3	- 6.2	-	Céleri-rave
Broccoli	0.2110	100.0	77.8	77.8	- 22.2	-	Brocoli
Fenchel	0.1881	100.0	54.8	54.8	- 45.2	-	Fenouil
Krautstiel	0.0755	100.0	100.7	100.7	0.7	-	Côte de bette
Chinakohl	0.1243	100.0	97.1	97.1	- 2.9	-	Chou chinois
Nüsslisalat	0.8275	138.6	191.7	191.7	38.4	-	Doucette, rampon, mâche
Kartoffeln	2.5438	100.0	107.8	107.8	7.8	-	Pommes de terre
Frischkartoffeln	1.5237	100.0	112.2	112.2	12.2	-	Pommes de terre frais
Kartoffeln, Veredlung	1.0201	100.0	101.3	101.3	1.3	-	Pommes de terre, transformation
Obst	8.1049	100.9	100.7	100.7	- 0.3	-	Fruits
Frischobst	5.1355	100.0	101.0	101.0	1.0	-	Fruits frais
Tafeläpfel	1.9908	100.0	102.0	102.0	2.0	-	Pommes de table
Tafelbirnen	0.4565	100.0	103.1	103.1	3.1	-	Poires de table
Sonstiges Frischobst	2.6881	100.0	100.0	100.0	- 0.0	-	Autres fruits frais
Kirschen	0.2603	100.0	104.8	104.8	4.8	-	Cerises
Zwetschgen	0.1351	100.0	100.0	100.0	-	-	Prunes
Erdbeeren	0.7686	100.0	100.0	100.0	-	-	Fraises
Sonstiges Frischobst, a.n.g.	1.5241	100.0	99.1	99.1	- 0.9	-	Autres fruits frais, n.d.a.
Aprikosen	0.4466	100.0	100.0	100.0	-	-	Abricots
Himbeeren	0.4613	100.0	97.1	97.1	- 2.9	-	Framboises
Mostobst	0.6163	100.0	100.0	100.0	-	-	Fruits à cidre
Trauben	2.9694	102.1	100.0	100.0	- 2.1	-	Raisins
Wein	6.6240	100.0	102.6	102.6	2.6	-	Vin

./.

## Produzentenpreisindex landwirtschaftlicher Erzeugnisse, detailliert Indice des prix à la production des produits agricoles, détaillé

Fortsetzung  
suite

Ohne Gartenbau- und Baumschulprodukte, Dezember 2015 = 100  
Sans produits de pépinières et produits horticoles, décembre 2015 = 100

Produkte	Gewichtung Pondération	2015	2016	Veränderung in % zum		Produits	
		November	Oktober	November	Variation en % par rap.		
		2015	novembre	octobre	Vorjahr		Vormonat
					Année préc.		Mois préc.
Tierische Erzeugung <sup>1</sup>	64.2275	99.8	101.1	101.0	1.2	- 0.1	Production animale <sup>1</sup>
Tiere	30.5861	97.8	102.8	102.7	5.0	- 0.1	Animaux
Rindvieh	13.9343	101.0	101.0	101.1	0.1	0.1	Bovins
Grossvieh	7.7248	105.2	102.9	102.5	- 2.5	- 0.3	Gros bétail
Kälber	6.2095	94.8	98.7	99.3	4.8	0.6	Veaux
Schweine	12.0587	94.0	105.7	105.7	12.5	-	Porcs
Schafe	0.6930	105.4	110.2	103.2	- 2.1	- 6.3	Ovins
Geflügel	3.9001	100.0	99.1	99.1	- 0.9	-	Volaille
Tierische Erzeugnisse <sup>1</sup>	33.6414	101.7	99.5	99.5	- 2.2	- 0.0	Produits animaux <sup>1</sup>
Rohmilch <sup>2</sup>	30.5577	101.8	...	...	...	...	Lait cru <sup>2</sup>
Eier	3.0119	100.4	100.0	100.0	- 0.4	-	Oeufs
Sonstige tier. Erzeugnisse	0.0718	100.0	104.0	104.0	4.0	-	Autres produits animaux

## Produzentenpreisindex landwirtschaftlicher Erzeugnisse, Milch Indice des prix à la production des produits agricoles, lait

Dezember 2015 = 100 ~ Décembre 2015 = 100

Produkte	Gewichtung Pondération	2015	2016	Veränderung in % zum		Produits	
		September	August	September	Variation en % par rap.		
		2015	septembre	août	Vorjahr		Vormonat
					Année préc.		Mois préc.
Landwirtschaftliche Produkte	100.0000	101.4	102.8	101.3	- 0.1	- 1.4	Produits agricoles
Tierische Erzeugung	64.2275	100.2	102.2	100.1	- 0.1	- 2.1	Production animale
Tierische Erzeugnisse	33.6414	102.7	98.9	99.5	- 3.2	0.6	Produits animaux
Rohmilch	30.5577	103.0	98.8	99.4	- 3.4	0.7	Lait cru
Molkereimilch	14.9553	101.4	93.7	95.1	- 6.2	1.5	Lait de centrale
Käseemilch	13.1870	104.2	102.8	102.8	- 1.4	- 0.0	Lait de fromagerie
Biomilch	2.4153	106.9	107.7	107.8	0.8	0.1	Lait Bio

<sup>1</sup> Die Indices der zwei aktuellsten Monate sind provisorisch

<sup>2</sup> Der Index für den Rohmilchpreis wird mit einer Verzögerung von zwei Monaten publiziert. Der provisorische Index enthält eine Schätzung des Rohmilchpreises.

<sup>1</sup> Les indices des deux mois les plus actuels sont provisoires

<sup>2</sup> L'indice du lait cru est publié avec un retard de deux mois. L'indice provisoire se base sur une estimation du prix du lait cru.

## 6.14 Preise für Fichten- und Tannensortimente Prix des assortiments d'épicéa et de sapin

Zweimonatliche Stichprobenerhebung. Nach Menge gewichtete Preise exklusive MwSt, ab Waldstrasse, befahrbar mit LKW von 28-40 t. Preise der Fichten- und Tannensortimente in CHF/Festmeter, Preise der Waldhackschnitzel (WHS) in CHF/Schüttraummeter  
Enquête par sondage à deux mois d'intervalle. Prix pondérés en fonction de la quantité, hors TVA, bord de route accessible par des camions de 28 à 40 t. Prix des assortiments d'épicéa et de sapin en CHF/m3 pleins, ordinaires (PFO) en CHF/m3 en vrac.

Jahr ~ Année	2015	2016	2016	Veränderung in %		Produits
Monat ~ Mois	9/10	7/8	9/10	Variation en % par rapport à		
				zum Vorjahr l'année précéd.	zur Vorperiode la période précéd.	
Fichtensortimente (in Rinde geliefert, ohne Rinde gemessen)				Assortiments d'épicéa (livré non écorcé, mesuré sous écorce)		
Fi L1 2b B	90.43	96.86	95.68	5.8	-1.2	Epicéa L1 2b B
Fi L1 2b C	71.32	73.44	73.72	3.4	0.4	Ep L1 2b C
Fi L1 3 B	95.21	94.95	94.19	-1.1	-0.8	Ep L1 3 B
Fi L1 3 C	76.15	75.40	76.35	0.3	1.3	Ep L1 3 C
Fi L1 2-4 B/C	85.79	86.85	91.73	6.9	5.6	Ep L1 2-4 B/C
Fi L1 4 B	100.64	103.92	101.67	1.0	-2.2	Ep L1 4 B
Fi L1 4 C	76.21	76.90	77.68	1.9	1.0	Ep L1 4 C
Fi L1 5-6 B	112.52	130.96	122.28	8.7	-6.6	Ep L1 5-6 B
Fi L1 5-6 C	77.71	81.78	79.50	2.3	-2.8	Ep L1 5-6 C
Fi L3 2-4 B	102.65	95.16	99.27	-3.3	4.3	Ep L3 2-4 B
Fi L3 2-4 C	89.60	77.43	83.25	-7.1	7.5	Ep L3 2-4 C
Fi L1 2+ D	61.05	53.40	57.82	-5.3	8.3	Ep L1 2+ D
Tannensortimente (in Rinde geliefert, ohne Rinde gemessen)				Assortiments de sapin (livré non écorcé, mesuré sous écorce)		
Ta L1 2b B	84.58	87.86	85.28	0.8	-2.9	Sa L1 2b B
Ta L1 2b C	66.97	64.99	64.36	-3.9	-1.0	Sa L1 2b C
Ta L1 3 B	84.75	84.32	83.59	-1.4	-0.9	Sa L1 3 B
Ta L1 3 C	70.45	65.77	66.12	-6.1	0.5	Sa L1 3 C
Ta L1 2-4 B/C	84.99	72.93	74.07	-12.8	1.6	Sa L1 2-4 B/C
Ta L1 4 B	85.85	85.74	87.94	2.4	2.6	Sa L1 4 B
Ta L1 4 C	68.81	66.86	66.10	-3.9	-1.1	Sa L1 4 C
Ta L1 5-6 B	90.40	98.24	98.43	8.9	0.2	Sa L1 5-6 B
Ta L1 5-6 C	65.16	66.77	64.58	-0.9	-3.3	Sa L1 5-6 C
Ta L3 2-4 B	76.01	82.82	75.23	-1.0	-9.2	Sa L3 2-4 B
Ta L3 2-4 C	71.12	69.24	69.47	-2.3	0.3	Sa L3 2-4 C
Ta L1 2+ D	55.28	50.60	53.17	-3.8	5.1	Sa L1 2+ D

WaldSchweiz (WVS) und Agristat, Rohholzpreiserhebung

ForêtSuisse (EFS) et Agristat, enquête sur les prix du bois brut

## 6.15 Einkaufspreise einiger landwirtschaftlicher Produktionsmittel Prix d'achat de divers agents de production agricole

Die Preise zur Indexberechnung werden anfangs Monat erhoben, franko Hof oder ab nächster Verkaufsstelle und ohne MwSt.

Les prix pour le calcul de l'indice sont relevés au début du mois, franco ferme ou à partir du point de vente le plus proche et sans TVA.

Produktionsmittel	Einheit Unité	2014	2015	2016				Agents de production
				August août	September septembre	Oktober octobre	November novembre	
<b>Energiestoffe <sup>1</sup></b>								<b>Sources énergétiques <sup>1</sup></b>
Heizöl <sup>2</sup>	CHF/hl	89.44	66.56	61.21	63.66	68.33	65.54	Mazout <sup>2</sup>
Benzin <sup>3</sup>	CHF/hl	101.69	80.24	71.91	75.61	78.39	78.39	Essence <sup>3</sup>
Diesel <sup>3</sup>	CHF/hl	109.93	85.16	75.67	78.45	81.22	82.15	Diesel <sup>3</sup>
<b>Düngemittel <sup>4</sup></b>								<b>Engrais <sup>4</sup></b>
Ammonsalpeter 27 % N + Mg	CHF/100 kg N	173.85	161.70	111.65	111.65	111.65	119.60	Nitrate d'ammoniaque 27 % N + Mg
Harnstoff 46 % N grob gekörnt	CHF/100 kg N	140.80	129.08	97.77	97.77	97.77	99.89	Urée 46 % N granulée
Phosphatdünger 18 % P + Mg	CHF/100 kg P	299.55	293.68	288.89	288.89	288.89	291.60	Engrais phosphaté 18 % P + Mg
Kalisalz 60 % K granulliert	CHF/100 kg K	103.96	92.56	85.45	85.45	85.45	85.45	Sel de potasse 60 % K granulé
PK-Dünger 0-20-30	CHF/100 kg	71.41	67.16	63.27	63.27	63.27	64.29	Engrais PK 0-20-30
NPK-Dünger 13-13-21	CHF/100 kg	69.30	64.36	55.46	55.46	55.46	55.46	Engrais NPK 13-13-21
NPK-Dünger 20-5-8	CHF/100 kg	72.36	68.58	58.49	58.49	58.49	59.46	Engrais NPK 20-5-8

<sup>1</sup> Quelle: Landesindex der Konsumentenpreise (BFS)

<sup>2</sup> Preis für 900 l-14000 Liter

<sup>3</sup> Nach Abzug der Mineralölsteuerrückerstattung

<sup>4</sup> Lieferbedingungen: Sackware, franko Hof, mind. 8 t

<sup>1</sup> Source : Indice suisse des prix à la consommation (OFS)

<sup>2</sup> Prix pour 900 l-14000 litres

<sup>3</sup> Après déduction du remboursement de l'impôt sur les carburants

<sup>4</sup> Conditions de livraison : en sac, franco ferme, au moins 8 t

## 6.16 Einkaufspreisindex landwirtschaftlicher Produktionsmittel, Übersicht Indice des prix d'achat des agents de production agricole, vue d'ensemble

Dezember 2015 = 100 ~ Décembre 2015 = 100

Produktegruppen	2015		2016		2017			Groupes de produits
	November	Juli	August	September	Oktober	November		
	novembre	juillet	août	septembre	octobre	novembre		
Gesamtinput	100.6	98.5	97.9	98.0	98.1	98.1	Input total	
Landwirtschaftliche Verbrauchsgüter (Vorleistungen)	100.5	98.5	97.8	97.9	98.1	98.2	Produits consommés dans l'agriculture (consom. intermédiaire)	
Saat- und Pflanzgut	100.0	98.2	98.2	97.1	96.9	96.9	Semences et plants	
Energie- und Schmierstoffe	107.4	99.0	95.6	98.6	101.1	101.6	Energie et lubrifiants	
Dünger- und Bodenverbesserungsmittel	99.8	96.8	87.0	86.8	86.8	88.7	Engrais et amendements	
Pflanzenschutz- und Schädlingsbekämpfungsmittel	100.0	94.5	94.5	94.5	94.5	94.5	Produits phytosanitaires et anti-parasitaires	
Tierarzt und Medikamente	99.7	100.1	100.2	100.2	100.2	100.1	Vétérinaire et médicaments	
Futtermittel	100.0	98.5	98.4	98.5	98.4	98.5	Aliments pour animaux	
Instandhaltung von Maschinen und Geräten	100.0	99.3	99.0	98.7	98.7	98.5	Entretien des machines et de l'équipement	
Instandhaltung von Bauten	99.9	99.8	99.7	99.7	99.8	99.5	Entretien des bâtiments	
Sonstige Waren und Dienstleistungen	100.0	98.5	98.5	98.4	98.4	98.4	Autres biens et services	
Landwirtschaftl. Investitionsgüter	100.6	98.6	98.5	98.2	98.1	98.0	Investissements agricoles	
Ausrüstungsgüter	101.1	97.5	97.4	97.4	97.3	97.3	Biens d'équipements	
Bauten	100.0	100.0	100.0	99.1	99.1	98.7	Constructions	
Produktionsmittel landwirtschaftlicher Herkunft <sup>1</sup>	100.0	98.4	98.4	98.2	98.2	98.2	Agents de production d'origine agricole <sup>1</sup>	
Restliche Produktionsmittel <sup>2</sup>	100.8	98.6	97.8	97.9	98.1	98.1	Autres agents de production <sup>2</sup>	

<sup>1</sup> Produktionsmittel, bei denen ein grosser Teil der Wertschöpfung in der Landwirtschaft erfolgt: Saat- und Pflanzgut, Futtermittel

<sup>2</sup> Restliche Produktionsmittel, bei denen die Wertschöpfung überwiegend ausserhalb der Landwirtschaft erfolgt.

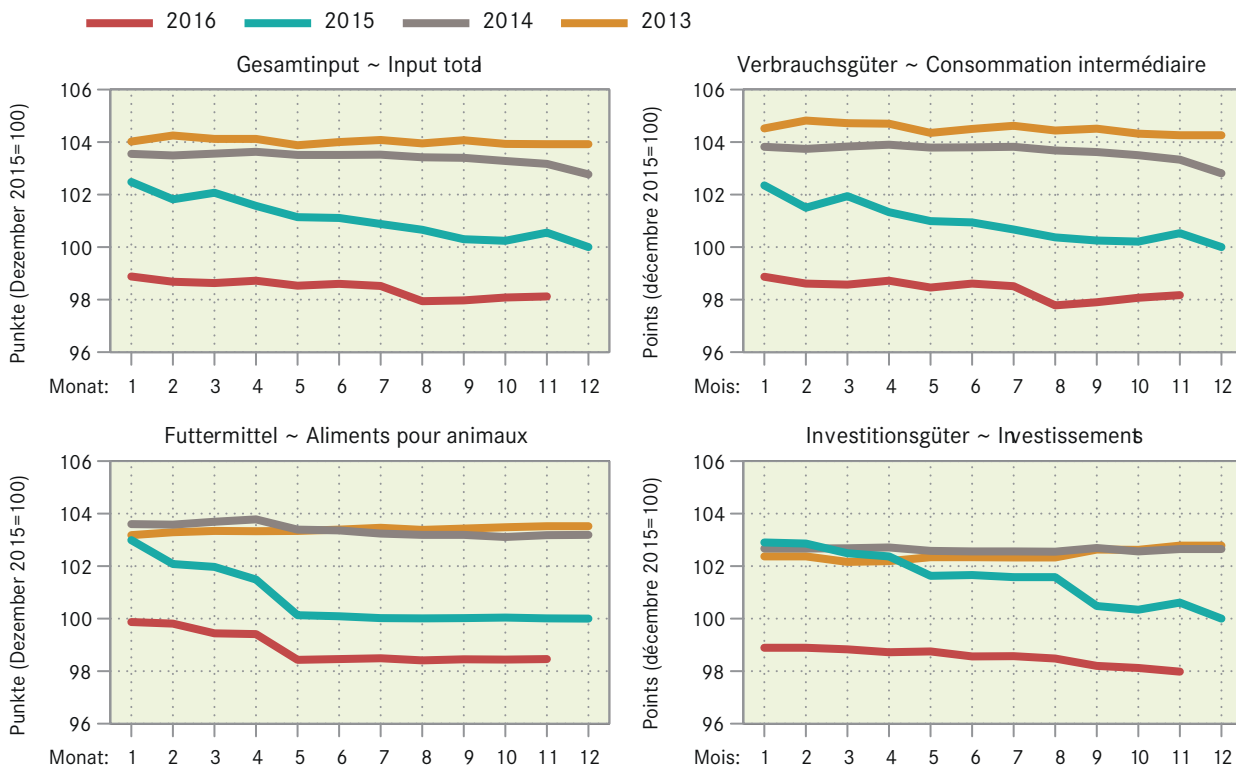
<sup>1</sup> Agents de production dont une part importante de la valeur ajoutée est d'origine agricole.

<sup>2</sup> Autres agents de production dont la plupart de la valeur ajoutée est créée en dehors de l'agriculture.

Agristat

Agristat

### Entwicklung der wichtigsten Einkaufspreisindizes nach Jahr und Monat Evolution des indices d'achat des agents de production principaux, par année et mois



## 6.17 Einkaufspreisindex landwirtschaftlicher Produktionsmittel, detailliert Indice des prix d'achat des agents de production agricole, détaillé

Januar 2007 = 100 ~ Janvier 2007 = 100

Produktgruppen	Gewichtung Pondération	2015		2016		Veränderung in % zum		Groupes de produits
		November	Oktober	November	Variation en % par rap.			
		novembre	octobre	novembre	Vorjahr	Vormonat		
				Année préc.		Mois préc.		
Gesamtinput	100.0000	100.6	98.1	98.1	- 2.4	0.0	Input total	
Landwirtschaftliche Verbrauchsgüter (Vorleistungen)	77.4210	99.6	97.2	97.2	- 2.4	0.1	Produits consommés dans l'agricult. (consommation intermédiaire)	
Saat- und Pflanzgut	4.7513	103.6	100.5	100.5	- 3.1	- 0.0	Semences et plants	
Energie und Schmierstoffe	6.3123	97.8	92.1	92.6	- 5.4	0.5	Energie et lubrifiants	
Strom	2.6711	108.2	108.4	108.4	0.1	-	Electricité	
Heizstoffe	0.6554	114.0	107.7	106.1	- 7.0	- 1.5	Combustibles de chauffage	
Treibstoffe	2.8402	84.3	72.9	74.4	- 11.7	2.0	Carburants	
Schmierstoffe	0.1457	98.1	96.4	96.4	- 1.8	-	Lubrifiants	
Dünge- und Bodenverbesserungsmittel	2.9060	113.8	99.0	101.2	- 11.1	2.2	Engrais et amendements	
Einnährstoffdünger	2.0342	108.0	89.5	92.2	- 14.6	3.1	Engrais simples	
Mehrnährstoffdünger	0.6103	121.6	112.5	113.6	- 6.5	1.0	Engrais composés	
Sonstige Dünge- und Bodenverbesserungsmittel	0.2615	141.3	141.3	141.3	-	-	Autres engrais et amendements	
Pflanzenschutz- und Schädlingsbekämpfungsmittel	1.9969	94.0	88.8	88.8	- 5.5	-	Produits phytosanitaires et antiparasitaires	
Tierarzt und Medikamente	2.7018	95.1	95.5	95.5	0.4	- 0.0	Vétérinaire et médicaments	
Futtermittel	24.2958	95.9	94.4	94.4	- 1.6	0.0	Aliments pour animaux	
Einzel Futtermittel	4.6162	96.6	95.9	96.0	- 0.7	0.1	Aliments simples	
Mischfuttermittel	19.6796	95.8	94.1	94.1	- 1.8	-	Aliments composés	
für Kälber	1.5744	99.6	96.8	96.8	- 2.8	-	pour veaux	
für Rinder ohne Kälber	5.3135	94.4	92.9	92.9	- 1.7	-	pour bovins autres que veaux	
für Schweine	7.2815	93.7	92.1	92.1	- 1.8	-	pour porcins	
für Geflügel	4.5263	98.5	96.7	96.7	- 1.8	-	pour volailles	
sonstige	0.9840	99.1	98.7	98.7	- 0.5	-	autres	
Instandhaltung von Maschinen und Geräten	7.3379	100.9	99.6	99.4	- 1.5	- 0.2	Entretien des machines et de l'équipement	
Instandhaltung von Bauten	3.1204	103.5	103.3	103.1	- 0.4	- 0.2	Entretien des bâtiments	
Sonstige Waren und Dienstleistungen	23.9987	101.3	99.7	99.7	- 1.6	- 0.0	Autres biens et services	
Landwirtschaftliche Dienstleistungen	10.4130	104.5	103.4	103.4	- 1.0	-	Services agricoles	
Sonstige Waren und Dienstleistungen n.a.d.	13.5857	98.9	96.9	96.8	- 2.1	- 0.0	Autres biens et services n.d.a.	
Wasserkosten	0.7640	113.8	118.4	118.4	4.0	-	Frais de l'eau	
Kleinwerkzeuge	2.6750	95.6	83.9	83.9	- 12.2	-	Petit outillage	
Allg. Kosten Pflanzenbau	2.2740	85.6	85.6	85.6	-	-	Frais généraux en cult. végétale	
Allg. Kosten Tierhaltung	2.0450	96.1	95.4	95.4	- 0.7	0.0	Frais généraux en prod. animale	
Kommunikation	1.5670	108.8	110.0	109.7	0.8	- 0.3	Communication	
Administration, Beratungsdienstleistungen, Finanzdienstleistungen	2.3880	108.3	108.3	108.3	-	-	Administration, services de consultation, services financiers	
Berufsverbände	1.8730	96.3	96.3	96.3	-	-	Organisations professionnelles	
Landwirtschaftl. Investitionsgüter	22.5790	103.9	101.3	101.2	- 2.6	- 0.1	Investissements agricoles	
Ausrüstungsgüter	13.3686	102.0	98.1	98.1	- 3.7	- 0.0	Biens d'équipements	
Einrichtungen und sonstige Maschinen	8.9935	102.7	99.8	99.8	- 2.8	-	Equipements et autres machines	
Einachsschlepper und andere einachsige Motorgeräte	0.5396	107.9	98.3	98.3	- 8.9	-	Monoaxes et autres machines à un essieu	
Maschinen und Geräte für die Bodenbearbeitung	2.3383	101.9	97.3	97.3	- 4.6	-	Machines et équipements pour la culture du sol	
Maschinen und Geräte für die Ernte	4.4068	99.9	98.6	98.6	- 1.3	-	Machines et équipements pour la récolte	
Maschinen und Einrichtungen der Innenwirtschaft	1.7088	109.2	106.7	106.7	- 2.3	-	Machines et équipements utilisés à l'intérieur de la ferme	
Fahrzeuge	4.3751	100.5	94.8	94.8	- 5.7	- 0.0	Véhicules	
Zugmaschinen	2.2313	97.5	91.1	91.1	- 6.6	-	Tracteurs	
Sonstige Fahrzeuge	2.1438	103.6	98.6	98.5	- 4.9	- 0.0	Autres véhicules	
Bauten	8.0328	106.8	105.8	105.4	- 1.3	- 0.4	Constructions	
Sonstige Investitionen	1.1776	106.3	106.5	106.9	0.6	0.4	Autres investissements	
Produktionsmittel landwirtschaftlicher Herkunft	29.0471	97.2	95.4	95.4	- 1.8	0.0	Agents de production d'origine agricole	
Restliche Produktionsmittel	69.7753	101.9	99.2	99.2	- 2.6	0.0	Autres agents de production	



### 6.18 Index der Preise landwirtschaftlicher Produktionsfaktoren Indice des prix de facteurs de la production agricole

Dezember 2015=100 ~ décembre 2015=100

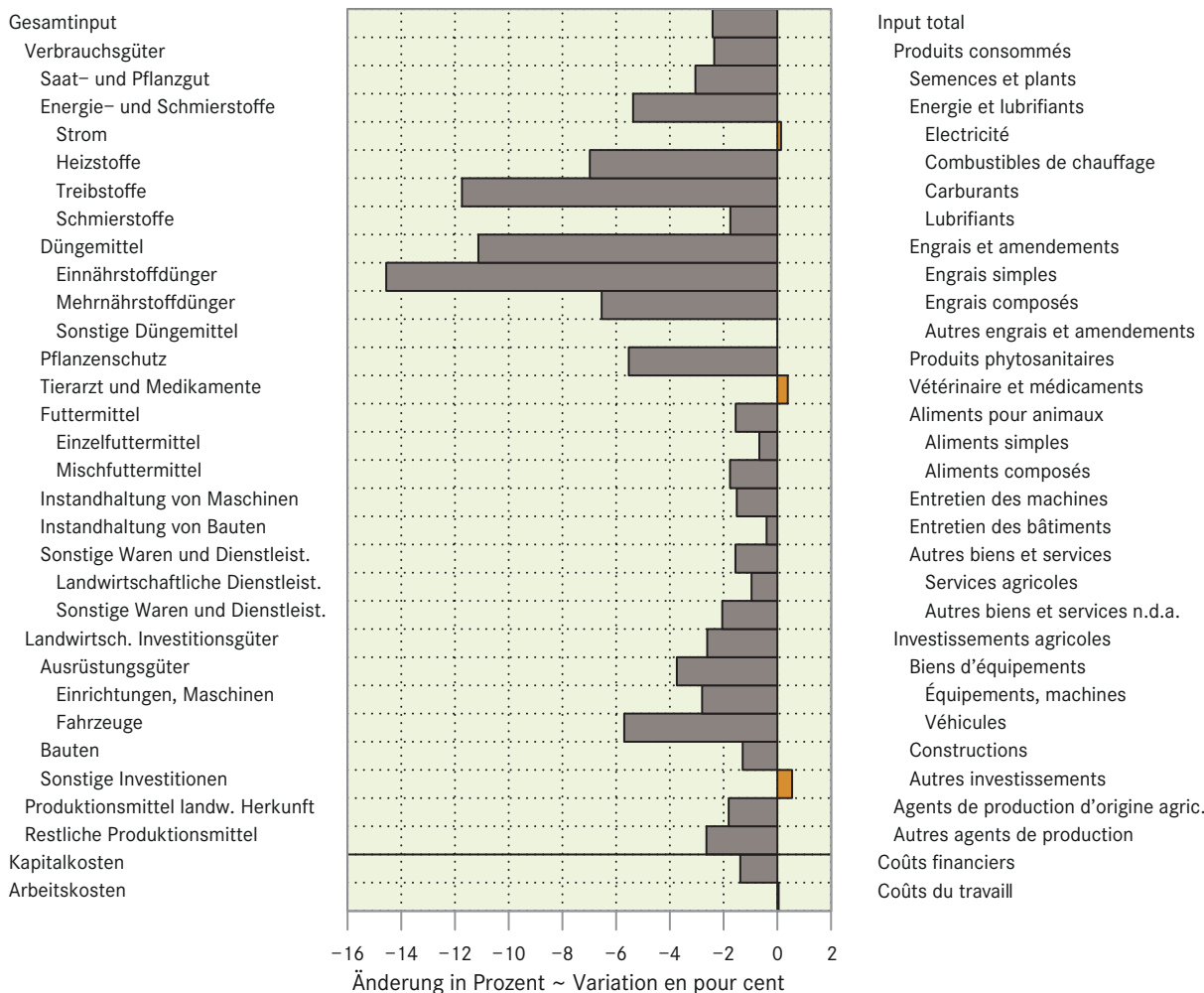
Produktgruppen	Gewicht Pondération 2008	2015	2016			Veränderung in % zum		Groupes de produits
		November	September	Oktober	November	Variation en % par rap.		
		novembre	septembre	octobre	novembre	Vorjahr	Vormonat	
		Année préc.	Mois préc.					
Kapitalkosten	100.0000	79.6	78.5	78.5	78.5	- 1.4	-	Coûts financiers
Arbeitskosten	100.0000	105.3	105.4	105.3	105.3	0.1	0.0	Coûts du travail
Lohnkosten	86.4241	105.4	105.7	105.7	105.7	0.3	0.0	Coûts salariaux
Lohnnebenkosten (Sozialkosten)	13.5759	104.6	103.1	103.1	103.1	- 1.5	-	Charges sociales

Agristat

Agristat

#### Entwicklung des Preisindex landwirtschaftlicher Produktionsmittel und -faktoren Evolution de l'indice de prix des agents et facteurs de la production agricole

Änderung von November 2015 bis November 2016 ~ Variation de novembre 2015 jusqu'à novembre 2016



## 6.19 Bruttomarge für Milch, die zur Kälbermast verwendet wird Marge brute pour le lait affouragé aux veaux de boucherie

MwSt inbegriffen ~ TVA incluse

Monate Mois	Tränker A <sup>1</sup> mit 65 kg LG Preis vor 3 Monaten franko Stall CHF/Tränker		Schlachtkalb KV T3, Erlös bei 212 kg LG bzw. 123 kg SG, ab Stall CHF/Schlachtkalb		Bruttomarge pro Schlachtkalb, CHF/Schlachtkalb Marge brute par veau de boucherie, CHF/veau de boucherie				Bruttomarge pro kg Milch, Rappen/kg Milch Marge brute par kg de lait, centimes/ kg de lait			
	Veux d'engrais A <sup>1</sup> 65 kg poids vif. Prix d'il y a 3 mois franco ferme CHF / veau		Veau de boucherie KV T3. Produit pour 212 kg PV resp. 123 kg PM départ ferme CHF / veau		Vollmilchanteil 75 % 75 % Part de lait entier		Vollmilchanteil 50 % 50 % Part de lait entier		Vollmilchanteil 75 % 75 % Part de lait entier		Vollmilchanteil 50 % 50 % Part de lait entier	
	2015	2016	2015	2016	2015	2016	2015	2016	2015	2016	2015	2016
Jan ~ jan	200	297	1 765	1 796	1 367	1 307	1 101	1 059	112	107	138	132
Feb ~ fév	145	232	1 664	1 621	1 323	1 199	1 057	951	108	98	132	119
Mrz ~ mars	145	194	1 576	1 547	1 234	1 165	968	917	101	95	121	115
Apr ~ avr	145	204	1 494	1 447	1 152	1 054	887	806	94	86	111	101
Mai ~ mai	206	206	1 461	1 433	1 060	1 043	800	798	87	85	100	100
Jun ~ juin	291	235	1 500	1 500	1 014	1 082	761	841	83	89	95	105
Jul ~ juil	291	275	1 587	1 555	1 104	1 099	856	863	91	90	107	108
Aug ~ août	314	315	1 604	1 599	1 098	1 102	850	866	90	90	106	108
Sep ~ sep	377	367	1 755	1 795	1 184	1 245	936	1 009	97	102	117	126
Okt ~ oct	421	388	1 870	1 894	1 254	1 323	1 006	1 086	103	108	126	136
Nov ~ nov	412	389	1 920	1 918	1 314	1 345	1 066	1 108	108	110	133	139
Dez ~ déc	384		1 921		1 342		1 094		110		137	
Mittel ~ moyenne	278		1 676		1 204		949		99		119	

<sup>1</sup> bis März 2016: Tränker A/B

Die vorliegende Bruttomarge pro Kalb entspricht dem Erlös des Schlachtkalbes ab Stall abzüglich:

- der Kosten für den Tränker inkl. einer Pauschale für Transport und Vermittlung
- 3 % Tränkerverlusten infolge Krankheit/Unfall
- der Kosten für das Milchpulver (50 bzw. 105 kg/Kalb)

Die Bruttomarge pro kg verfütterte Milch wird unter der Annahme einer mittleren Futtermittelverwertung von 1.6 kg Trockensubstanz pro kg Lebendgewichtszunahme berechnet. Dies ergibt eine Milchmenge von 1220 (75% Vollmilch) bzw. 800 kg (50% Vollmilch).

Die Regiekosten (Einstreue, Wasser, Tiergesundheit, Elektrizität, Geräte, Stall, Arbeit und Kapitalzinsen) werden nicht berücksichtigt. Je 100 CHF Regiekosten pro Schlachtkalb ergeben sich zusätzliche Kosten von 8.2 bzw. 12.5 Rappen/kg Milch (Variante 1220 bzw. 800 kg Milch). Ebenfalls nicht berücksichtigt sind allfällige Abzüge im Schlachthof (z.B. für Kälber mit rotem Fleisch).

<sup>1</sup> jusqu'au mois de mars 2016: veau d'engrais A/B

La présente marge brute par veau correspond au produit du veau de boucherie départ ferme, moins:

- les frais pour le veau d'engrais incluant un forfait pour le transport et l'intermédiaire
- 3 % de pertes avec veau d'engrais, par suite de maladie et accident
- les frais de poudre de lait (50 resp. 105 kg/veau)

La marge brute par kg de lait affouragé se calcule sur un taux moyen de valorisation des aliments de 1.6 kg de matière sèche par kg d'accroissement de poids vif. Cela donne une quantité de lait de 1220 (75% lait entier) resp. de 800 kg (50% lait entier).

Les frais de régie (litière, eau, service sanitaire, électricité, appareil, étable, travail et intérêt du capital) ne sont pas calculés. En calculant 100 CHF de frais de régie par veau de boucherie, cela donne des frais supplémentaires évalués à 8.2 resp. 12.5 centimes/kg de lait (Variante 1220 resp. 800 kg de lait). Ne sont pas non plus prises en considération les déductions éventuelles de l'abattoir (par ex. pour les veaux à viande rouge).

Agristat

Agristat

## 6.20 Bruttomarge in der Munimast Marge brute des taureaux à l'engrais

MwSt inbegriffen ~ TVA incluse

Monate Mois	Schlachtmuni MT H3 Erlös bei 525 kg LG bzw. 289 kg SG ab Stall CHF/Mastmuni		Tränker AA männlich mit 65 kg LG, Preis vor 12 Monaten franko Stall CHF/Tränker			Kosten für Milchpulver, Kraftfutter und Mineralstoffe CHF/Schlachtmuni		Tränkerkosten in % des Erlöses für den Schlachtmuni Prozent		Bruttomarge CHF/Schlachtmuni		Differenz der Bruttomarge zum Vorjahr CHF/Schlachtmuni
	2015	2016	2015	2016	2017	2015	2016	2015	2016	2015	2016	2016 - 2015
Jan ~ jan	2 535	2 705	460	502	628	621	604	18	19	1 454	1 599	145
Feb ~ fév	2 566	2 606	467	587	655	621	602	18	23	1 478	1 417	- 62
Mrz ~ mars	2 594	2 554	490	673	702	619	601	19	26	1 485	1 280	- 205
Apr ~ avr	2 570	2 556	527	673	736	618	600	21	26	1 425	1 283	- 142
Mai ~ mai	2 529	2 569	540	697	761	617	597	21	27	1 372	1 275	- 98
Jun ~ juin	2 607	2 652	590	763	801	615	596	23	29	1 402	1 294	- 108
Jul ~ juil	2 722	2 722	657	810	828	613	594	24	30	1 452	1 319	- 133
Aug ~ août	2 759	2 728	646	800	807	611	593	23	29	1 501	1 335	- 166
Sep ~ sep	2 773	2 755	618	775	772	609	592	22	28	1 546	1 387	- 159
Okt ~ oct	2 796	2 772	601	744	717	607	591	22	27	1 588	1 437	- 151
Nov ~ nov	2 784	2 766	536	679	663	605	590	19	25	1 643	1 497	- 146
Dez ~ déc	2 731		502	639		602		18		1 627		
<b>Mittel ~ moyenne</b>	<b>2 664</b>		<b>553</b>	<b>695</b>		<b>613</b>		<b>21</b>		<b>1 498</b>		

Die vorliegende Bruttomarge pro Mastmuni entspricht dem Erlös des Mastmuni MT H3 ab Stall abzüglich:  
 - der Kosten für den Tränker AA männlich inkl. einer Pauschale für Transport und Vermittlung  
 - 5 % Tierverlusten infolge Krankheit und Unfall  
 - der Kosten für das Milchpulver (25 kg/Mastmuni)  
 - der Kosten für Kraftfutter und Mineralsalz (60 kg Aufzuchtfutter, 200 kg Vormastfutter, 400 kg Ausmastfutter, 10 kg Mineralsalz, 5 kg Viehsalz)

La marge brute présentée par taureau d'étal correspond au produit du taureau MT H3 départ ferme après déduction :  
 - des coûts du veau maigre AA mâle y inclus un forfait pour le transport et l'intermédiaire  
 - 5 % de perte d'animaux suite à des maladies et des accidents  
 - des coûts du poudre de lait (25 kg par taureau)  
 - des coûts des aliments concentrés et des compléments minéraux (60 kg d'aliment d'élevage, 200 kg d'aliment de pré-engraissement, 400 kg d'aliment de finition, 10 kg de sel minéral, 5 kg de sel pour bétail)

Für die Berechnung der Futterkosten (Rabatte) wird eine jährliche Produktion von 60 Schlachtmuni angenommen. Die Regiekosten (Grundfutter, Einstreue, Wasser, Tiergesundheit, Elektrizität, Geräte, Stall, Arbeit und Kapitalzinsen) werden nicht berücksichtigt. Ebenfalls nicht berücksichtigt sind allfällige Abzüge im Schlachthof.

Pour les coûts des aliments (rabais), une production de 60 taureaux par an est supposée. Les frais de régie (fourrages de base, litière, eau, santé animale, électricité, appareils, étable, travail et frais de capital) ne sont pas considérés. Ne sont pas non plus prises en considération les déductions éventuelles à l'abattoir.

Deckungsbeitragskatalog Agridea, Preisstatistik und Berechnungen von Agristat

Catalogue des marges brute de Agridea, statistique de prix et calculs de l'Agristat

## 6.21 Bruttomarge von QM-Mastschweinen Marge brute des porcs à l'engrais AQ

MwSt inbegriffen ~ TVA incluse

Monate Mois	Erlös des Schlachtschweins			Ferkelankauf <sup>1</sup>		Futterkosten <sup>2</sup>		Direktkosten insgesamt			Bruttomarge		
	Rendement du porc d'engrais			Achat de porcelet <sup>1</sup>		Coûts des aliments <sup>2</sup>		Frais directs totaux			Marge brute		
	CHF/Mastschwein ~ CHF/Porc d'engrais												
	2015	2016	% <sup>3</sup>	2015	2016	2015	2016	2015	2016	% <sup>3</sup>	2015	2016	Diff.
Jan ~ jan	278	296	6.3	106	107	126	120	232	227	-2.2	46	69	23
Feb ~ fév	285	299	4.9	105	119	122	120	227	239	5.1	57	60	2
Mrz ~ mars	305	322	5.4	120	133	122	120	242	252	4.1	63	69	7
Apr ~ avr	315	341	8.2	138	149	122	120	260	269	3.4	55	72	17
Mai ~ mai	313	357	14.1	152	167	120	118	272	284	4.6	41	73	32
Jun ~ juin	325	373	14.9	167	179	120	118	287	296	3.3	38	77	39
Jul ~ juil	331	374	13.2	167	176	120	118	287	294	2.4	44	80	37
Aug ~ août	308	331	7.6	151	160	120	118	270	277	2.6	37	54	16
Sep ~ sep	280	313	11.8	132	151	120	118	251	268	6.7	29	45	16
Okt ~ oct	278	313	12.5	118	139	120	118	238	257	7.8	40	56	16
Nov ~ nov	289	313	8.2	106	121	120	118	226	238	5.3	63	75	12
Dez ~ déc	296			102		120		222			74		
<b>Mittel ~ moyenne</b>	<b>300</b>			<b>130</b>		<b>121</b>		<b>251</b>			<b>49</b>		

<sup>1</sup> Inklusive der geschätzten Kosten für Transport, Händlermarge, Qualitäts- und Mengenzuschläge und mit Berücksichtigung von 2 % Ferkelverlusten  
<sup>2</sup> Unter Annahme eines Brutto-FVI von 2.55 und eines jährlichen Gesamtbedarfs von 70 t  
<sup>3</sup> Änderung in Prozent gegenüber dem Wert des Monats des Vorjahres

<sup>1</sup> Y inclus les frais du transport, la marge de l'intermédiaire, les suppléments de qualité et de quantité, avec une perte de 2 % des porcelets  
<sup>2</sup> Avec un indice de consommation brut de 2.55 et des besoins annuelles en aliment de 70 t  
<sup>3</sup> Modification en pour cent relative au chiffre du mois de l'année précédente

## 6.22 Preisentwicklung von Schlachtvieh und Metzgereierzeugnissen Evolution des prix du bétail de boucherie et des produits de boucherie

Verkaufswert von Schlachtvieh (Grossvieh, Kälber, Schweine), Preisentwicklung von Fleisch und -waren und Häuten, Bruttomargen von Bankvieh, Kälbern, Schweinen.

Valeur des ventes du bétail de boucherie (gros bétail, veaux, porcs), évolution des prix de la viande, de la charcuterie, des sucisses et des peaux, marge brute du bétails d'égal, des veaux et des porcs.

Jahre Monate	Schlachtgewicht in 100 t <sup>1</sup>	Verkaufswert ~ Valeur des ventes (exkl. MWSt) <sup>1</sup> (hors TVA) <sup>1</sup>			Preisindex <sup>3</sup> ~ Indice des prix <sup>3</sup>			Bruttomarge, Index <sup>3</sup> ~ Marge brute, Indice <sup>3</sup>			
Années Mois	Poids mort en 100 t <sup>1</sup>	Mio CHF Millions de CHF	CHF/100 kg CHF par 100 kg	Index Jan. 2007 (CHF 544 = 100) Indice jan 2007 (CHF 544 = 100)	Fleisch und -waren <sup>4</sup> Viande, charcuterie et saucisses <sup>4</sup>	Häute <sup>5</sup> (exkl. MwSt) Peaux <sup>5</sup> (hors TVA)	Total <sup>6</sup> Total <sup>6</sup>	Bankvieh Bétail d'égal	Kälber Veaux	Schweine Porcs	
2015	Jan	338	185	547	100.5	103.0	133.3	103.3	119.0	112.3	109.3
	Feb	302	167	553	101.7	101.9	105.1	101.9	124.5	123.8	111.7
	Mrz	340	196	574	105.5	101.7	105.1	101.7	119.2	124.4	102.9
	Apr	305	175	573	105.2	101.2	115.4	101.3	126.4	130.6	102.7
	Mai	288	165	571	104.8	102.6	115.4	102.8	122.2	123.6	109.9
	Jun	319	185	579	106.4	102.7	115.4	102.8	116.9	125.9	108.6
	Jul	302	180	597	109.6	101.7	110.3	101.8	129.1	135.7	107.1
	Aug	297	172	578	106.3	103.5	110.3	103.6	115.3	123.9	109.8
	Sep	321	175	544	99.9	102.3	105.1	102.4	123.4	124.4	96.7
	Okt	336	189	562	103.2	102.1	105.1	102.2	108.6	122.9	113.3
	Nov	348	203	584	107.2	102.8	92.3	102.7	118.6	118.8	108.3
	Dez	315	183	582	106.9	101.4	92.3	101.3	115.4	131.8	109.1
	Jahr	3 811	2 173	570	104.7	102.3	108.8	102.3	119.9	124.8	107.5
2016	Jan	324	183	564	103.6	102.8	92.3	102.7	123.0	116.5	111.7
	Fév	326	184	563	103.4	102.7	92.3	102.6	121.9	123.6	109.6
	Mars	321	184	574	105.4	102.4	105.1	102.4	128.2	129.6	112.3
	Avr	305	180	589	108.1	102.7	105.1	102.7	129.6	117.6	111.0
	Mai	308	184	600	110.2	102.1	107.7	102.1	136.3	135.1	113.5
	Juin	311	190	613	112.6	103.7	107.7	103.7	136.9	138.2	108.8
	Juil	288	177	616	113.2	104.4	110.3	104.5	140.4	138.1	113.4
	Août	313	180	574	105.4	104.4	110.3	104.4	130.7	133.5	108.0
	Sep	325	184	566	104.0	104.0	112.8	104.1	132.1	134.6	114.6
	Oct	327	190	579	106.3	104.2	112.8	104.3	135.2	119.4	110.4
	Nov	356	214	601	110.3	104.3	112.8	104.3	137.2	117.5	112.5

<sup>1</sup> aktuelles Jahr provisorisch

<sup>2</sup> Basis Januar 2007 = 100

<sup>3</sup> BLW Marktbeobachtung: Bruttomarge = Nettoeinnahmen + Importvorteile - Einstandspreis; Basis Januar 2007 = 100

<sup>4</sup> Gruppe «Fleisch und Fleischwaren» des Landesindex der Konsumentenpreise, Basis Dezember 2005 = 100

<sup>5</sup> Häute- und Fellversteigerungen in Zürich, Preise für Rinderhäute 1a, umgerechnet in Index

<sup>6</sup> Gewogenes Mittel (Annahme: Fleisch 99 %, Häute 1 %)

<sup>1</sup> l'année actuelle est provisoire

<sup>2</sup> Base janvier 2007 = 100

<sup>3</sup> OFAG, Observation du marché: marge brute = recettes nettes + avantage de l'importation - prix de revient; base janvier 2007 = 100

<sup>4</sup> Rubrique «viande, charcuterie et saucisses» de l'indice des prix à la consommation, base décembre 2005 = 100

<sup>5</sup> Mise aux enchères de cuirs et peaux bruts à Zurich, prix pour des peaux de bovins 1a, converti en indice

<sup>6</sup> Moyenne pondérée (supposition: viande 99 %, peaux 1 %)

Berechnung Agristat nach Angaben von Proviande, Bundesamt für Landwirtschaft (BLW), Bundesamt für Statistik (BFS) und weiteren

Calculé par Agristat sur la base des données de Proviande, de l'Office fédéral de l'agriculture (OFAG), de l'Office fédéral de la statistique (OFS) et d'autres sources

## 6.23 Schweizerischer Landesindex der Konsumentenpreise Indice suisse des prix à la consommation

Dezember 2015=100 ~ décembre 2015=100

Produktgruppen	Gewicht 2016 <sup>1</sup> Pondération 2016 <sup>1</sup>	2015						Veränderung in % zum		Groupes de produits
		2015		2016		November		Vorjahr Année préc.		
		November	September	Oktober	November	Vorjahr Année préc.	Vormonat Mois préc.			
Landesindex Total	100.000	100.4	100.2	100.3	100.1	- 0.3	- 0.2	Indice total		
Nahrungsmittel	9.382	101.1	102.6	102.2	101.9	0.8	- 0.3	Alimentation		
Alkoholfreie Getränke	0.951	101.7	100.2	101.3	102.4	0.6	1.0	Boissons non alcooliques		
Alkoholische Getränke	1.059	101.3	100.2	101.7	102.4	1.1	0.7	Boissons alcooliques		
Tabakwaren	1.841	100.2	100.1	99.9	99.9	- 0.3	- 0.0	Produits du tabac		
Mahlzeiten in Restaurants und Cafés	3.527	99.9	100.2	100.1	100.3	0.4	0.2	Repas dans les restaurants et cafés		
Getränke in Restaurants und Cafés	2.046	99.9	100.4	100.4	100.4	0.5	0.0	Boissons dans les restaurants et cafés		

<sup>1</sup> Der Index wird seit dem Jahr 2000 jährlich neu gewichtet

<sup>1</sup> A partir de l'année 2000, la pondération de l'indice est revue chaque année

### 6.24 Kaufkraft landwirtschaftlicher Erzeugnisse im Verhältnis zu landw. Produktionsmitteln Pouvoir d'achat des produits agricoles par rapport aux agents de production agricole

Verhältnis zwischen dem Produzentenpreisindex landw. Erzeugnisse und dem Einkaufspreisindex landw. Produktionsmittel, Dezember 2015 = 100. Die Indices der zwei aktuellsten Monate sind provisorisch.

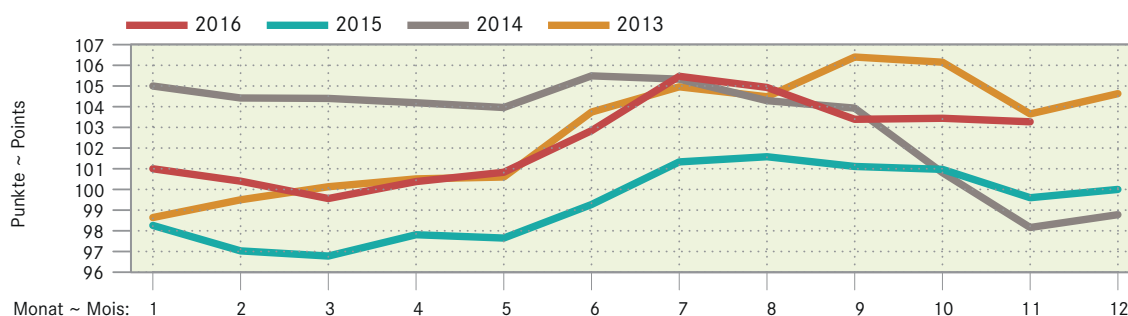
Relation entre l'indice des prix à la production des produits agricoles et l'indice des prix des agents de production agricoles, décembre 2015 = 100. Les indices des deux mois les plus actuels sont provisoires.

Jahre	Jan	Feb	Mrz	Apr	Mai	Jun	Jul	Aug	Sep	Okt	Nov	Dez	Jahresmittel
Années	jan	fév	mars	avr	mai	juin	juil	août	sep	oct	nov	déc	moyenne annuelle
2012	94.0	93.7	93.3	94.2	93.6	95.6	96.2	95.4	94.5	96.1	96.0	98.9	95.1
2013	98.6	99.5	100.1	100.5	100.6	103.7	105.0	104.5	106.4	106.2	103.7	104.6	102.8
2014	105.0	104.4	104.4	104.2	104.0	105.5	105.3	104.3	103.9	100.8	98.2	98.8	103.2
2015	98.3	97.0	96.8	97.8	97.7	99.3	101.3	101.6	101.1	101.0	99.6	100.0	99.3
2016	101.0	100.4	99.6	100.4	100.8	102.8	105.5	104.9	103.4	103.4	103.3		

Agristat

Agristat

Kaufkraft landw. Erzeugnisse im Verhältnis zu den landw. Produktionsmitteln  
Pouvoir d'achat des produits agricoles par rapport aux agents de production agricole  
Dezember 2015=100 ~ Décembre 2015=100



### 6.25 Kaufkraft landwirtschaftlicher Erzeugnisse im Verhältnis zu den Konsumentenpreisen Pouvoir d'achat des produits agricoles par rapport aux prix à la consommation

Verhältnis zwischen dem Produzentenpreisindex landw. Erzeugnisse und dem Landesindex der Konsumentenpreise, Dezember 2015 = 100. Die Indices der zwei aktuellsten Monate sind provisorisch.

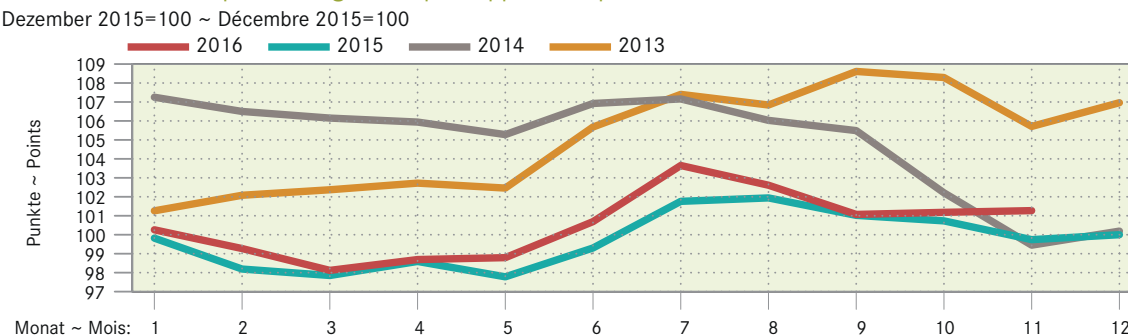
Relation entre l'indice des prix à la production des produits agricoles et l'indice des prix à la consommation, décembre 2015 = 100. Les indices des deux mois les plus actuels sont provisoires.

Jahre	Jan	Feb	Mrz	Apr	Mai	Jun	Jul	Aug	Sep	Okt	Nov	Dez	Jahresmittel
Années	jan	fév	mars	avr	mai	juin	juil	août	sep	oct	nov	déc	moyenne annuelle
2012	96.3	95.6	94.9	95.8	94.9	97.1	98.1	97.4	96.6	98.2	98.3	101.4	97.1
2013	101.3	102.1	102.4	102.7	102.5	105.7	107.4	106.8	108.6	108.3	105.7	107.0	105.0
2014	107.3	106.5	106.2	105.9	105.3	106.9	107.2	106.0	105.5	102.2	99.5	100.2	104.9
2015	99.8	98.2	97.9	98.6	97.8	99.3	101.8	101.9	101.0	100.7	99.7	100.0	99.7
2016	100.3	99.3	98.1	98.7	98.8	100.7	103.7	102.6	101.1	101.2	101.3		

Agristat

Agristat

Kaufkraft landwirtschaftlicher Erzeugnisse im Verhältnis zu den Konsumentenpreisen  
Pouvoir d'achat des produits agricoles par rapport aux prix à la consommation  
Dezember 2015=100 ~ Décembre 2015=100



## 6.26 Vergleich der Indexentwicklung Comparaison de l'évolution des indices

Index der Einkaufspreise für Produktionsmittel (EPI), der Produzentenpreise landwirtschaftlicher Erzeugnisse (PPI-L) und der Konsumentenpreise für Nahrungsmittel (LIK), Dezember 2015 = 100  
 Indice des prix d'achat des agents de production (IPA), des prix à la production des produits agricoles (IPP-A) et des prix à la consommation des denrées alimentaires (IPC), décembre 2015 = 100

	2014 déc	2015 Jan	Feb	Mrz	Apr	Mai	Jun	Jul	Aug	Sep	Okt	Nov
EPI ~ IPA	102.8	102.5	101.8	102.1	101.6	101.1	101.1	100.9	100.7	100.3	100.2	100.6
PPI-L ~ IPP-A <sup>1</sup>	101.5	100.7	98.8	98.8	99.4	98.8	100.4	102.2	102.3	101.4	101.2	100.2
LIK ~ IPC	101.1	101.5	100.8	100.5	100.5	101.1	102.0	101.3	101.9	101.9	101.3	101.1

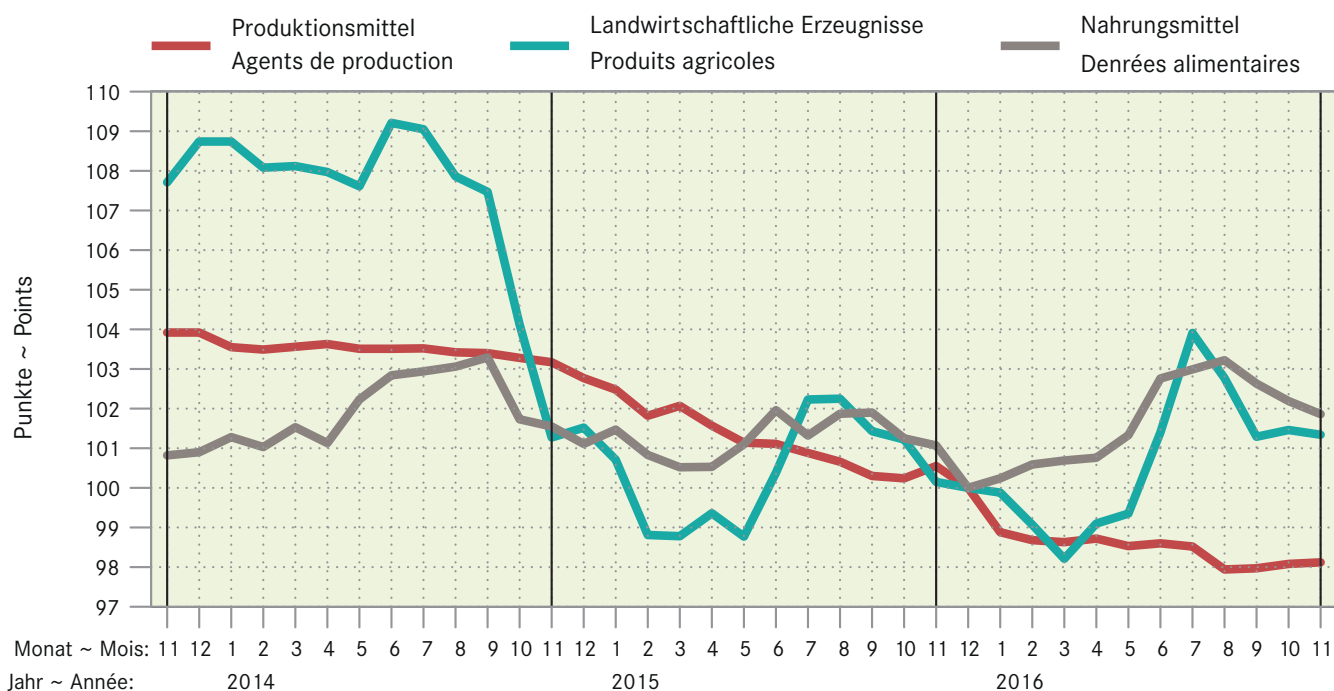
	Dez	2016 jan	fév	mars	avr	mai	juin	juil	août	sep	oct	nov
EPI ~ IPA	100.0	98.9	98.7	98.6	98.7	98.5	98.6	98.5	97.9	98.0	98.1	98.1
PPI-L ~ IPP-A <sup>1</sup>	100.0	99.9	99.1	98.2	99.1	99.4	101.4	103.9	102.8	101.3	101.5	101.3
LIK ~ IPC	100.0	100.2	100.6	100.7	100.8	101.3	102.8	103.0	103.2	102.6	102.2	101.9

<sup>1</sup> Die Indices der zwei aktuellsten Monate sind provisorisch

<sup>1</sup> Les indices des deux mois les plus actuels sont provisoires

### Indexentwicklung Evolution des indices

Dezember 2015=100 ~ Décembre 2015=100



## 6.27 Deutsche Börsenpreise für Pflanzenbauprodukte Prix de bourse allemands pour des produits de la production végétale

Preise gemäss jeweiligem Devisenkurs umgerechnet in CHF/100 kg, ohne MwSt  
Prix convertis en fonction des cours de devises correspondants en CHF/100 kg, hors TVA

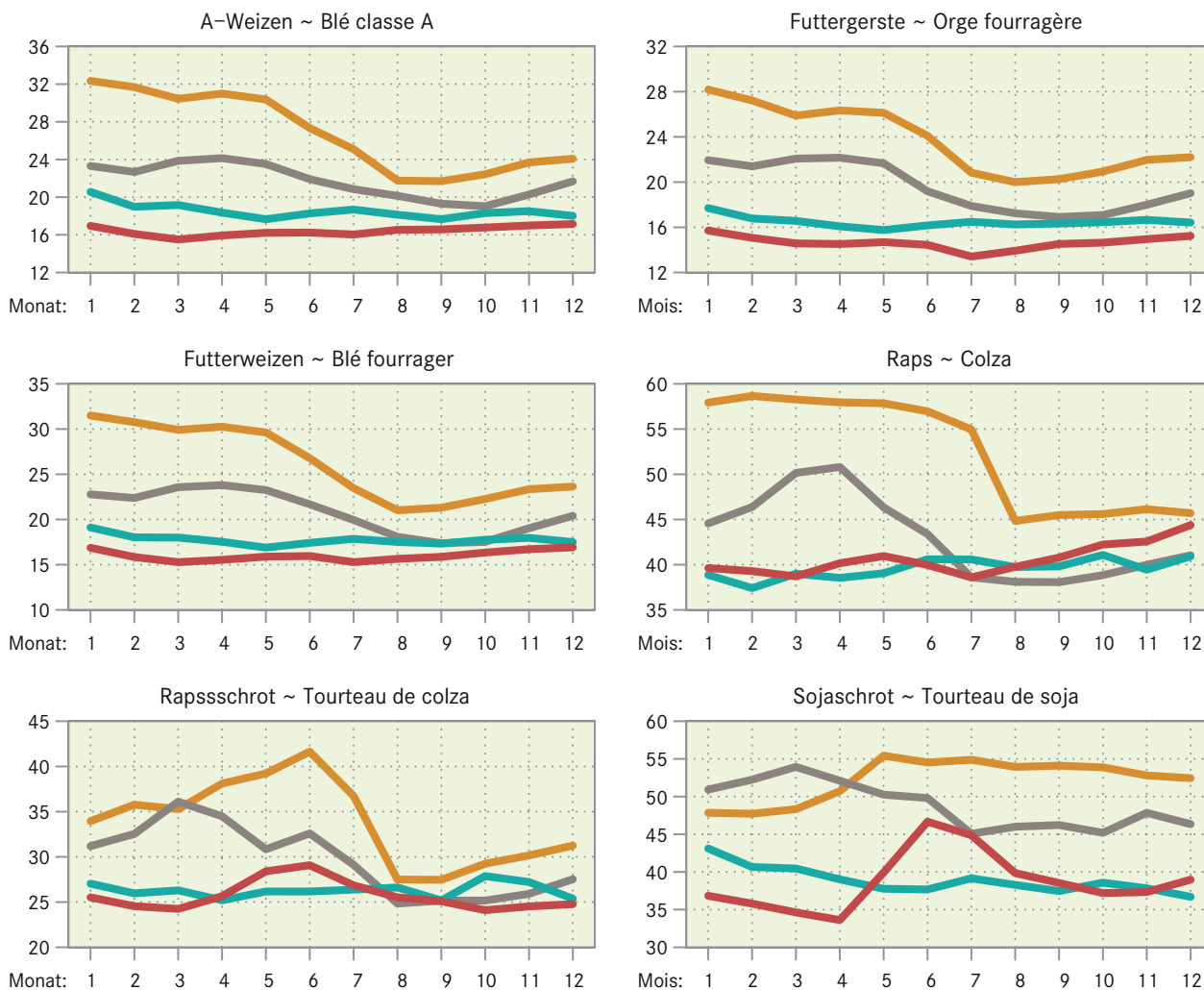
Produkte	Jahresmittel, Monate ~ Moyenne annuelle, mois						Produits
	2015	2016 *	2016 September septembre	Oktober octobre	November novembre	Dezember * décembre *	
A-Weizen	19.35	16.79	17.16	17.16	17.45	17.49	Blé classe A
Brotweizen	18.52	16.42	16.58	16.77	16.99	17.15	Blé panifiable
Brotroggen	16.58	15.57	15.50	15.78	15.73	16.04	Seigle panifiable
Futtergerste	16.47	14.64	14.53	14.64	14.95	15.23	Orge fourragère
Futterweizen	17.74	16.01	15.87	16.34	16.71	16.91	Blé fourragère
Braugerste	20.89	20.07	21.04	21.44	21.59	21.55	Orge de brasserie
Körnermais	18.29	18.43	18.23	17.52	17.69	18.11	Mais-grain
Raps	39.59	40.58	40.79	42.22	42.56	44.38	Colza
Weizenkleie, lose	17.79	19.48	24.58	19.83	16.09	21.27	Son de blé, en vrac
Rapsschrot	26.29	25.69	25.09	24.10	24.52	24.77	Tourteau de colza
Sojaschrot	38.89	38.68	38.53	37.19	37.33	38.97	Tourteau de soja

Diverse deutsche Produktebörsen

Diverses bourses de marchandises allemandes

### Entwicklung deutscher Börsenpreise für Pflanzenbauprodukte Evolution de prix de bourse allemands de produits de la production végétale

— 2016 — 2015 — 2014 — 2013



## 6.28 Internationale Preise für Milchprodukte Prix internationaux de produits laitiers

In CHF/kg ~ En CHF/kg

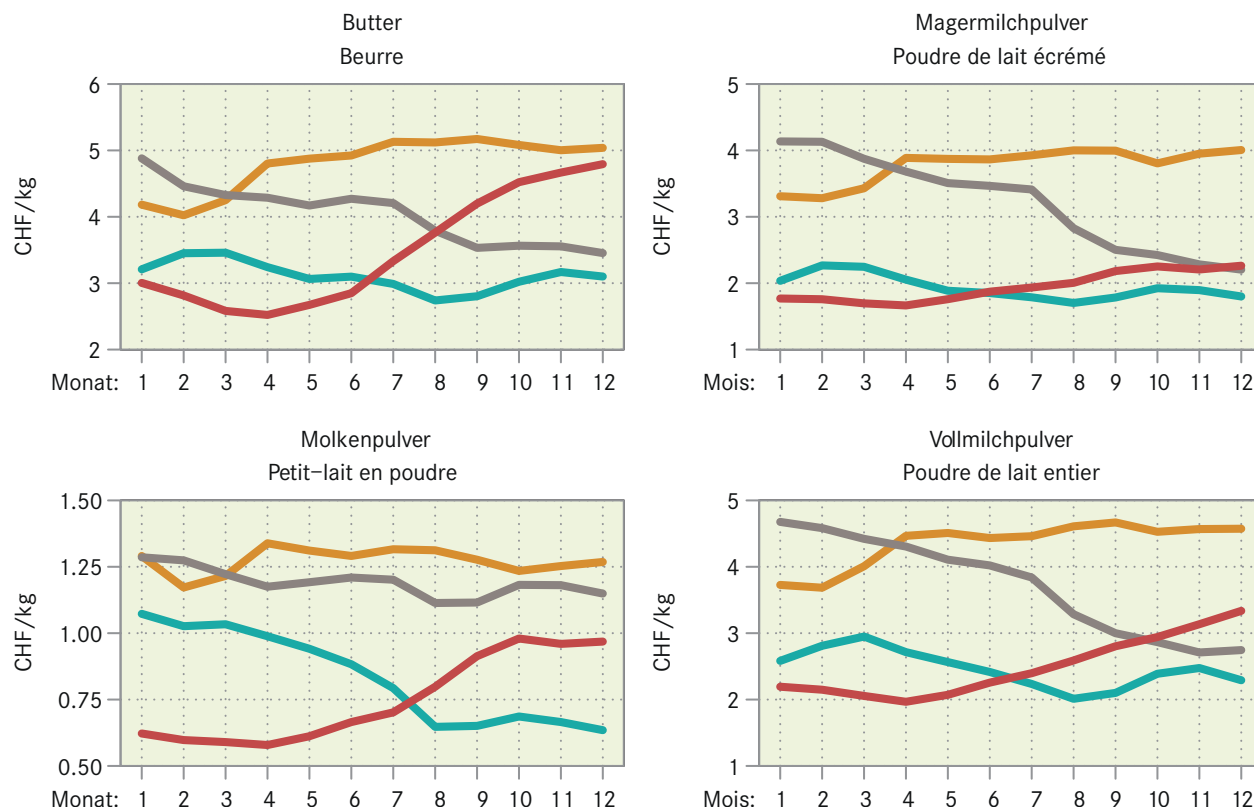
Produkte	Jahresmittel, Monate ~ Moyenne annuelle, mois									Produits
	2014	2015	2016 *	2016						
				August	September	Oktober	November	Dezember *		
			août	septembre	octobre	novembre	décembre *			
Westeuropa:										Europe de l'Ouest :
Butter	4.04	3.11	3.48	3.76	4.20	4.52	4.67	4.79		Beurre
Magermilchpulver	3.20	1.94	1.95	2.01	2.18	2.25	2.21	2.26		Poudre de lait écrémé
Molkepulver	1.19	0.84	0.75	0.80	0.91	0.98	0.96	0.97		Petit-lait en poudre
Vollmilchpulver	3.71	2.46	2.49	2.59	2.80	2.94	3.14	3.34		Poudre de lait entier
Ozeanien:										Océanie :
Butter	3.39	3.07	3.23	3.11	3.77	3.94	4.13	4.45		Beurre
Cheddar	4.05	3.20	3.06	3.16	3.47	3.58	3.62	3.79		Cheddar
Magermilchpulver	3.36	2.09	1.98	1.97	2.29	2.30	2.34	2.41		Poudre de lait écrémé,
Vollmilchpulver	3.35	2.38	2.43	2.55	2.79	2.80	3.14	3.34		Poudre de lait entier

United States Department of Agriculture

United States Department of Agriculture

### Preisentwicklung für Milchprodukte in Westeuropa Evolution des prix de produits laitiers dans l'Europe de l'Ouest

2016 2015 2014 2013





## 6.29 Preise von Schlachtvieh und Tränkekälbern in den Nachbarländern Prix du bétail de boucherie et des veaux à l'engrais dans les pays voisins

Euro-Preise umgerechnet in CHF pro kg SG oder pro Tier, nach Jahr bzw. Monat  
Prix en euros transformés en CHF par kg PM ou par animal, par an resp. par mois

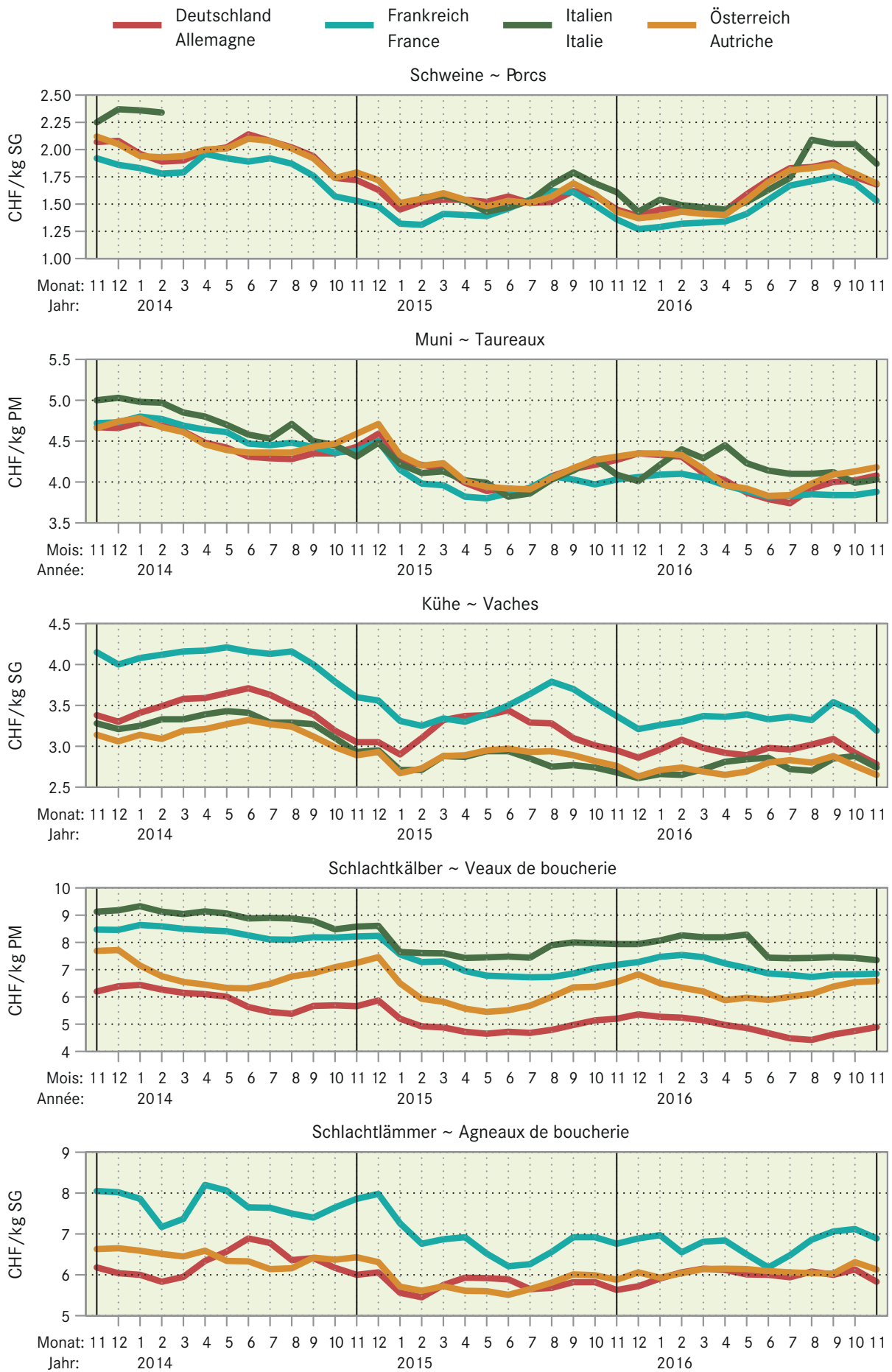
Kategorie	Land	Klasse	2014	2015	2016				
catégorie	pays	classe				August	September	Oktober	November
						août	septembre	octobre	novembre
<b>Mastschweine (CHF/kg SG) ~ porcs de boucherie (CHF/kg PM)</b>									
	DE		1.92	1.52	1.85	1.89	1.75	1.69	
	FR		1.78	1.44	1.71	1.76	1.69	1.53	
	IT		...	1.58	2.10	2.06	2.05	1.88	
	AT		1.94	1.54	1.83	1.87	1.79	1.70	
<b>Mastmuni (CHF/kg SG) ~ taureaux (CHF/kg PM)</b>									
	DE	R3 (T3)	4.47	4.12	3.93	4.00	4.03	4.08	
	FR	R3 (T3)	4.55	3.98	3.85	3.84	3.85	3.88	
	IT	R3 (T3)	4.66	4.06	4.11	4.12	3.99	4.04	
	AT	R3 (T3)	4.52	4.15	3.99	4.10	4.14	4.18	
<b>Rinder (CHF/kg SG) ~ génisses (CHF/kg PM)</b>									
	DE	R3 (T3)	4.54	3.96	3.87	3.92	3.89	3.85	
	FR	R3 (T3)	4.95	4.31	4.16	4.12	4.13	4.12	
	IT	R3 (T3)	5.01	4.26	4.44	4.42	4.46	4.32	
	AT	R3 (T3)	4.33	3.85	3.76	3.80	3.82	3.78	
<b>Kühe (CHF/kg SG) ~ vaches (CHF/kg PM)</b>									
	DE	O3 (A3)	3.44	3.17	3.02	3.10	2.93	2.78	
	FR	O3 (A3)	4.02	3.45	3.33	3.54	3.42	3.19	
	IT	O3 (A3)	3.25	2.79	2.70	2.86	2.88	2.74	
	AT	O3 (A3)	3.14	2.84	2.81	2.88	2.77	2.66	
<b>Schlachtkälber (CHF/kg SG) ~ veaux de boucherie (CHF/kg PM)</b>									
	DE	E-P (C-X)	5.86	4.94	4.42	4.62	4.75	4.90	
	FR	R (T)	8.33	7.04	6.74	6.82	6.83	6.86	
	IT	1. Q. - 1ère q. <sup>1</sup>	8.91	7.71	7.43	7.46	7.44	7.35	
	AT	E-P (C-X)	6.79	6.05	6.12	6.38	6.55	6.59	
<b>Tränkekälber männlich (CHF/Tier) ~ veaux à l'engrais mâles (CHF/animal)</b>									
	DE	Milchtyp ~ type laitier	...	93	95	93	81	81	
	FR	Milchtyp ~ type laitier	...	77	79	68	50	45	
	IT	Milchtyp ~ type laitier	...	127	157	131	121	119	
	DE	Masttyp ~ type engraissement	...	184	194	189	174	175	
	FR	Masttyp ~ type engraissement	...	242	210	209	172	158	
	IT	Masttyp ~ type engraissement	...	233	252	258	264	261	
<b>Schlachtlämmer (CHF/kg SG) ~ agneaux de boucherie (CHF/kg PM)</b>									
	DE		6.28	5.74	6.09	6.01	6.14	5.83	
	FR		7.70	6.74	6.87	7.06	7.13	6.90	
	IT	CHF/kg LG-PV	2.42	2.33	2.28	2.29	2.29	2.26	
	AT		6.39	5.77	6.05	6.04	6.32	6.13	

<sup>1</sup> 1. Qualität oder Kreuzungen mit Mastrassen

<sup>1</sup> 1ère qualité ou croisements races à viande

Preise von Schlachtvieh in den Nachbarländern  
 Prix du bétail de boucherie dans les pays voisins

In CHF pro kg Schlachtgewicht (SG) ~ En CHF par kg de poids mort (PM)



## 6.30 Weltmarktpreise Prix sur le marché mondial

Termin- und Freimarktpreise nordamerikanischer und europäischer Börsen sowie Preise des internationalen Währungsfonds (IMF), Börsenpreise als Monatsmittel der Preise vom Mittwoch, CHF/100 kg bzw. 100 Liter.

Prix des marchés à terme et des marchés libres de bourses de l'Amérique du Nord et de l'Europe ainsi que des prix du Fonds monétaire international (IMF), prix des bourses comme moyennes mensuelles des indications de bourse de mercredi, CHF/100 kg resp. 100 litres.

Produkte	Quelle Source	Jahresmittel, Monate ~ Moyenne annuelle, Mois					Produits
		2014	2015	2016	Oktober	November	
				September septembre			
Rindvieh	Chicago	309.82	315.06	228.55	219.70	239.07	Bovins
Mastrinder	Chicago	416.80	435.31	292.22	270.26	280.76	Bovins à l'engrais
Rindfleisch	IMF	453.98	424.86	392.84	393.21	402.06	Viande de bovin
Häute	IMF	222.51	185.35	150.36	152.27	169.59	Peaux
Schweine	Chicago	215.34	149.77	120.67	102.48	108.17	Porcs
	IMF	206.79	143.79	126.11	109.27	102.33	
Lammfleisch	IMF	263.45	228.48	246.52	257.03	267.79	Viande d'agneau
Hühner ganz	IMF	222.36	243.25	236.81	239.68	241.14	Poulets entiers
Fischmehl	IMF	176.35	169.19	136.24	127.90	127.55	Farine de poisson
Krevetten, USA	IMF	33.33	29.78	22.96	26.87	26.63	Crevettes, USA
Zuchtlachs, Norwegen	IMF	601.81	510.58	649.86	711.41	728.93	Saumon d'élevage, Norvège
Weizen	Chicago	19.99	18.14	14.39	15.01	14.84	Blé
	IMF	26.00	19.09	12.00	12.09	12.20	
Mais	Chicago	15.09	14.43	12.71	13.75	13.62	Maïs
	IMF	17.60	16.34	14.46	15.06	15.07	
Gerste	IMF	13.31	12.30	12.19	12.64	13.10	Orge
Reis	IMF	39.02	36.56	37.41	36.28	35.93	Riz
Sojabohnen	IMF	41.69	33.40	34.68	35.36	36.68	Fèves de soja
Sojamehl	IMF	42.59	33.91	33.35	33.26	34.42	Farine de soja
Sojaöl	IMF	74.13	64.61	70.40	74.72	76.92	Huile de soja
Sonnenblumenöl	IMF	98.75	98.34	96.36	98.51	99.63	Huile de tournesol
Rapsöl	IMF	82.55	74.55	82.68	88.84	89.26	Huile de colza
Erdnüsse	IMF	196.14	187.07	176.39	170.43	165.80	Arachides
Olivenöl	IMF	358.79	473.95	387.78	361.19	376.05	Huile d'olive
Palmöl	IMF	67.45	54.29	67.46	64.28	66.72	Huile de palme
Tee	IMF	217.82	327.85	290.31	300.87	327.22	Thé
Kakao (CSCE <sup>1</sup> )	New York	278.74	301.01	283.30	274.26	250.49	Cacao (CSCE <sup>1</sup> )
Kakao	IMF	280.18	301.89	280.71	267.53	248.15	Cacao
Kaffee, Robusta	IMF	213.01	199.66	218.60	233.91	234.77	Café, Robusta
Kaffee (CSCE <sup>1</sup> )	New York	364.13	285.44	332.44	342.78	353.81	Café (CSCE <sup>1</sup> )
Kaffee, Lateinamerika	IMF	409.46	340.11	382.49	388.55	406.43	Café, Amérique latine
Zucker Nr. 11 (CSCE <sup>1</sup> )	New York	33.44	28.22	46.71	51.02	46.00	Sucre n° 11 (CSCE <sup>1</sup> )
Zucker, Europa	IMF	55.22	53.94	46.93	44.66	45.38	Sucre, Europe
Zucker, Weltmarkt	IMF	34.41	28.10	47.13	49.86	45.82	Sucre, marché mondial
Bananen	IMF	85.23	92.27	98.73	96.34	95.59	Bananes
Orangen	IMF	71.51	65.04	102.36	105.05	113.30	Oranges
Erdöl (Brent)	IMF	56.66	30.66	27.61	30.59	28.36	Pétrole (Brent)

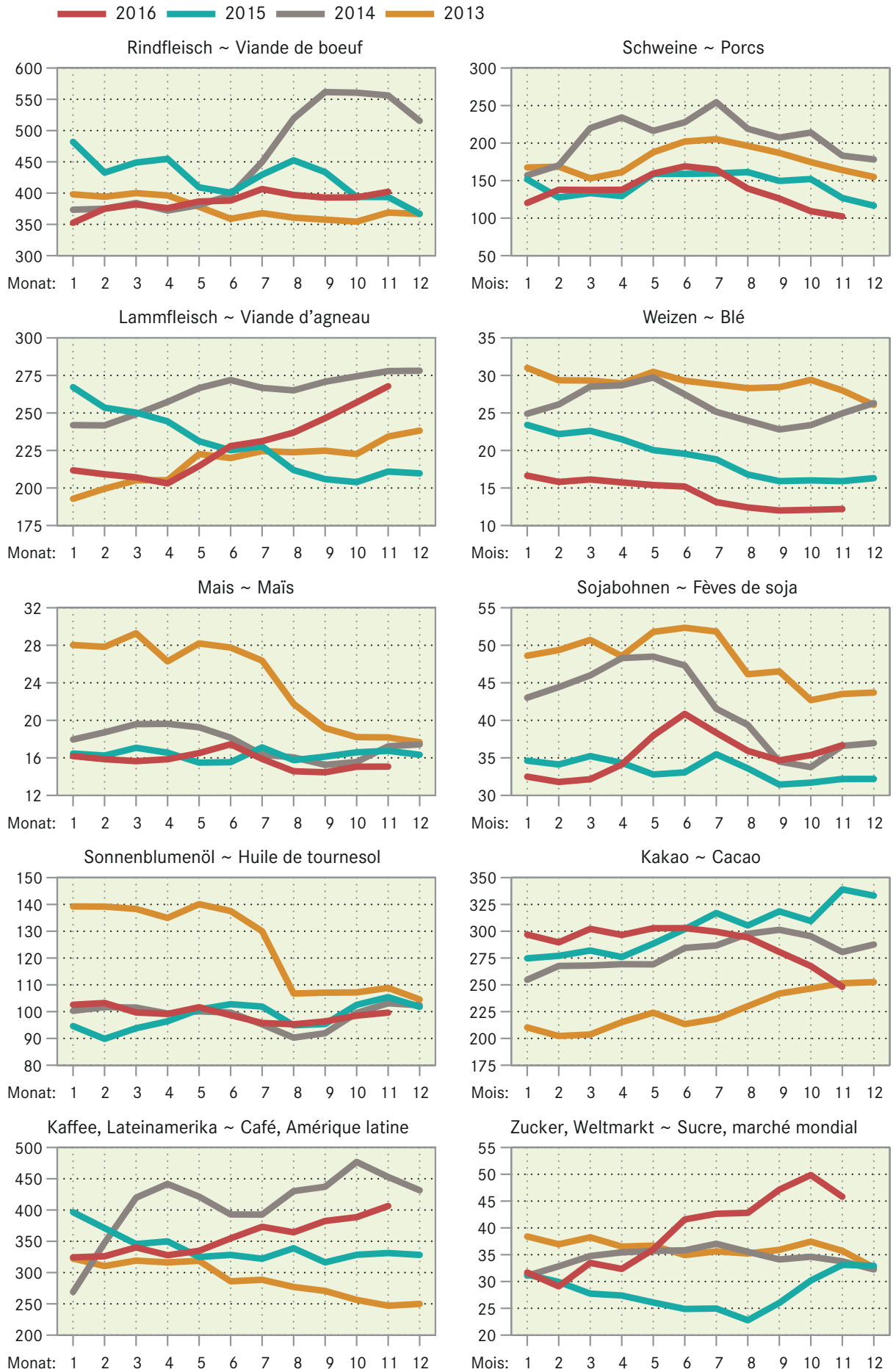
<sup>1</sup> Coffee, Sugar and Cocoa Exchange, Rohwarenbörse in den USA

<sup>1</sup> Coffee, Sugar and Cocoa Exchange, bourse de matières premières aux Etats-Unis

Chicago: Chicago Board of Trade Company  
IMF: International Monetary Fund (internationaler Währungsfond, IMF)  
New York: New York Stock Exchange

Chicago: Chicago Board of Trade Company  
IMF: International Monetary Fund (fonds monétaire international FMI)  
New York: New York Stock Exchange

Entwicklung einiger Weltmarktpreise, nach Monat  
 Evolution de quelques prix sur le marché mondial, par mois



## 7. Diverses ~ Divers

### 7.1 Kernobstgetränke- und Bierausstoss, Index: Kumulierte Monatsmenge 1980 = 100 Ventes de jus de fruits à pépin et de bière, indice : Quantités mensuelles cumulées 1980 = 100

Ausstoss gewerblicher Mostereien und Verkäufe der Mitglieder des Schweizer Brauerei-Verbandes  
Quantités vendues par les cidreries professionnelles et les membres de l'Association suisse des brasseries

Monate	Apfel-, Birnensaft			Apfel-, Birnenwein			Bier		
Mois	Jus de pomme et de poire			Cidre de pomme et de poire			Bière		
	2014	2015	2016	2014	2015	2016	2014	2015	2016
Jan ~ jan	98	88	90	38	33	34	70	64	65
Feb ~ fév	111	97	92	40	34	35	66	62	64
Mär ~ mar	106	98	96	41	39	40	67	66	68
Apr ~ avr	101	93	92	42	40	42	67	65	66
Mai ~ mai	102	92	93	41	38	39	66	63	66
Jun ~ juin	104	93	94	42	39	38	68	65	68
Jul ~ juil	101	94	90	43	43	40	68	68	68
Aug ~ août	100	92	88	41	42	39	65	65	67
Sep ~ sep	103	94	92	39	40	39	65	64	66
Okt ~ oct	102	94	...	39	40	...	65	64	66
Nov ~ nov	99	93	...	40	41	...	65	65	67
Dez ~ déc	100	94		40	41		65	65	

Bundesamt für Landwirtschaft (BLW), Schweizer Brauerei-Verband

Office fédéral de l'agriculture (OFAG), Association suisse des brasseries

### 7.2 Verkaufswert tierischer Erzeugnisse im Monat November Valeur des ventes de produits d'origine animale au mois de novembre

Berechnungen ohne Eigenverbrauch ~ Calcul sans auto-consommation

Erzeugnisse	Einheit Unité	Verkaufsmenge			Verkaufswert je Mengeneinheit CHF ohne MwSt.			Verkaufswert, 1000 CHF ohne MwSt.			Produits
		Quantités vendue			Valeurs des ventes par unite de mesure, CHF hors TVA			Valeurs des ventes, 1000 CHF hors TVA			
		2015	2016 *	%	2015	2016 *	%	2015	2016 *	%	
Nutzvieh- export	St. ~ pce	24	42	75.0	866	2 362	172.6	21	99	377.1	Export. de bétail de rente
Schlachttiere											Animaux de bouch.
Grossvieh	St. ~ pce	40 858	42 577	4.2	2 391	2 440	2.0	97 704	103 879	6.3	Gros bétail
Kälber	St. ~ pce	18 398	17 526	-4.7	1 915	1 971	2.9	35 226	34 545	-1.9	Veaux
Schweine	St. ~ pce	236 843	236 838	0.0	296	320	7.8	70 182	75 674	7.8	Porcs
Schafe	St. ~ pce	18 985	19 647	3.5	232	234	0.8	4 410	4 601	4.3	Moutons
Geflügel <sup>1</sup>	t LG ~ t PV	10 507	10 530	0.2	2 460	2 437	-0.9	25 848	25 660	-0.7	Volaille <sup>1</sup>
Total								233 369	244 360	4.7	Total
Milch	t	272 704	265 000	-2.8	628	605	-3.6	171 125	160 370	-6.3	Lait
Eier <sup>3</sup>	1000 St. ~ pce	76 050	75 405	-0.8	282	272	-3.3	21 413	20 532	-4.1	Oeufs <sup>3</sup>
Wolle	t	121	127	4.6	882	858	-2.8	107	109	1.6	Laine
Total <sup>2,3</sup>				-6.6			7.0	426 035	425 470	-0.1	Total <sup>2,3</sup>

<sup>1</sup> Poulet, Truten

<sup>2</sup> Verkaufsmenge: %-Differenz zwischen dem Verkaufswert im Vorjahr und der Summe aus den Multiplikationen der Mengen im Berichtsmonat mit den letztjährigen Verkaufswerten

<sup>3</sup> Verkaufswert je Mengeneinheit: %-Differenz zwischen der Veränderung des aktuellen Verkaufswertes und der unter Fussnote 2 berechneten Mengenveränderung

<sup>1</sup> Poulet, Dinde

<sup>2</sup> Quantités vendues : Différence en pour-cent entre les prix de vente et le résultat de la multiplication des quantités vendues durant le mois de référence avec les prix de vente de l'année précédente

<sup>3</sup> Prix de vente par unité de mesure : Différence en pour-cent entre la variation du prix de vente actuel et la variation de la quantité calculée à la note 2

Berechnung Agristat nach Angaben von Proviande, Eidgenössische Zollverwaltung (EZV), Bundesamt für Landwirtschaft (BLW) und weiteren Quellen

Calculé par Agristat selon des indications de l'Administration fédérale des douanes (AFD), de Proviande, de l'Office fédéral de l'agriculture (OFAG) et d'autres sources

### 7.3 Verkaufswert tierischer Erzeugnisse nach Monaten Valeur des ventes de produits d'origine animale par mois

Berechnungen ohne Eigenverbrauch in Millionen CHF, ohne MwSt ~ Calcul sans auto-consommation en millions de CHF, hors TVA

Jahre Monate	Nutzvieh- ausfuhr	Schlachttiere ~ Animaux de boucherie					Milch Lait	Eier Oeufs	Wolle Laine	Total	
		Grossvieh Gros bétail	Kälber Veaux	Schweine Porcs	Schafe Moutons	Geflügel <sup>1</sup> Volaille <sup>1</sup>					
Année Mois	Exportations se bétail de rente										
2015	Feb	0.0	70.4	33.6	63.0	3.2	23.9	160.5	18.3	0.0	372.8
	Mrz	0.0	81.5	39.4	74.6	6.0	25.9	178.3	20.9	0.0	426.6
	Apr	0.0	73.2	32.1	69.3	3.4	25.5	180.2	19.9	0.1	403.7
	Mai	0.0	67.8	30.6	66.1	3.4	24.0	184.3	19.6	0.1	395.9
	Jun	0.0	73.7	32.1	78.9	3.7	25.6	166.2	19.1	0.0	399.4
	Jul	0.0	74.3	29.3	76.7	2.8	26.3	161.0	19.4	0.0	389.9
	Au	0.0	74.2	27.9	69.6	4.2	25.5	162.4	20.2	0.0	383.9
	Se	0.0	77.2	27.5	69.8	5.7	26.8	181.4	20.1	0.0	408.7
	Ok	0.0	88.5	31.5	68.9	4.8	27.3	183.2	20.5	0.0	424.8
	No	0.0	97.7	35.2	70.2	4.4	25.8	171.1	20.7	0.1	425.4
	Dez	0.1	78.1	37.2	67.9	4.7	27.9	177.2	19.5	0.0	412.6
	Jahr	0.4	934.5	394.3	844.1	49.3	309.9	2 086.8	238.9	0.4	4 858.6
2016 *	Jan	0.0	82.0	34.6	67.5	3.1	24.5	182.6	19.4	0.0	413.8
	Fév	0.0	82.0	35.6	67.4	3.4	25.2	170.7	19.8	0.0	404.1
	Mars	0.0	77.8	35.4	72.1	5.5	27.7	180.3	22.0	0.0	420.8
	Avr	0.1	77.1	32.9	70.7	3.6	26.9	176.5	20.5	0.0	408.3
	Mai	0.0	76.6	30.9	77.0	3.9	26.0	178.9	20.2	0.0	413.5
	Juin	0.0	75.5	30.9	84.1	3.8	28.3	156.8	20.2	0.0	399.7
	Juil	0.0	70.6	26.5	80.2	2.7	26.0	153.8	21.0	0.0	380.9
	Août	0.0	73.9	27.9	78.0	3.9	25.0	152.2	20.7	0.0	381.7
	Sep	0.0	77.9	30.4	75.9	6.3	26.7	170.6	20.2	0.0	408.1
	Oct	0.0	86.4	29.9	73.2	4.8	26.3	168.8	20.8	0.0	410.4
	Nov	0.1	103.9	34.5	75.7	4.6	25.7	160.4	20.5	0.1	425.5
Jan-Nov 2015	0.3	856.4	357.1	776.1	44.6	282.0	1 909.6	224.8	0.4	4 451.3	
Jan-Nov 2016*	0.4	892.7	352.2	821.8	46.5	290.7	1 855.3	225.3	0.3	4 485.2	

<sup>1</sup> Poulet, Truten

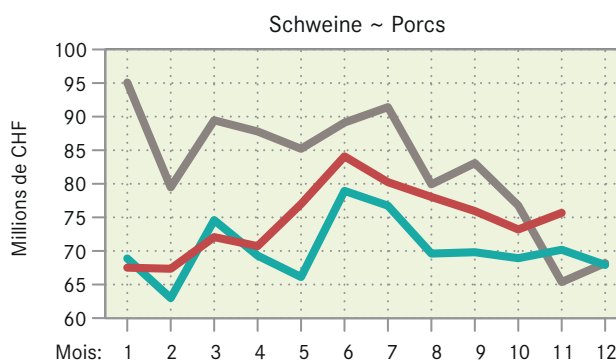
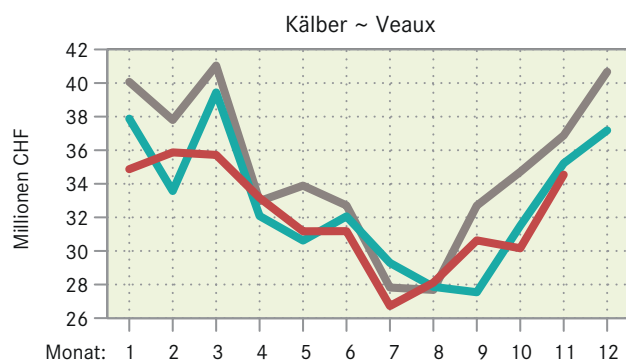
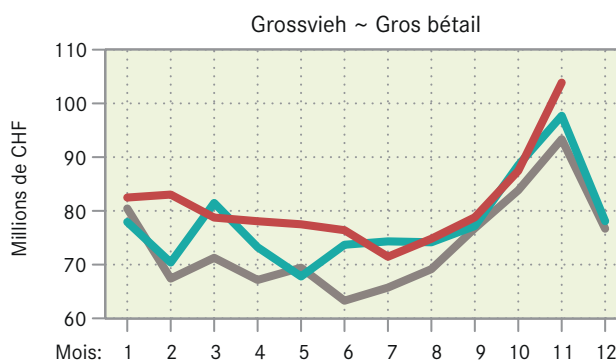
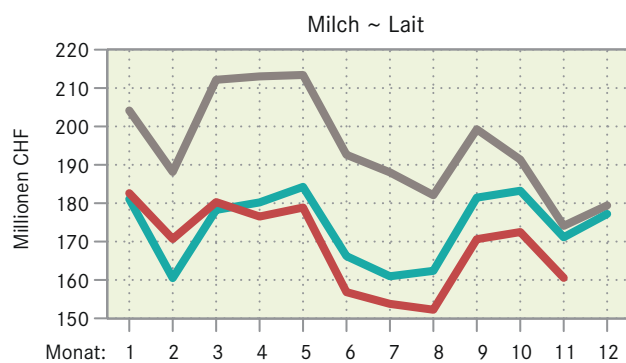
<sup>1</sup> Poulet, Dinde

Berechnung Agristat nach Angaben von Proviande, Eidgenössische Zollverwaltung (EZV), Bundesamt für Landwirtschaft (BLW) und weiteren Quellen

Calculé par Agristat selon des indications de l'Administration fédérale des douanes (AFD), de Proviande, de l'Office fédéral de l'agriculture (OFAG) et d'autres sources

### Verkaufswert tierischer Erzeugnisse nach Monaten Valeur de vente de produits d'origine animale par mois

— 2016 — 2015 — 2014



## 7.4 Anteil der Landwirtschaft am Konsumentenfranken Part de l'agriculture par franc dépensé par les consommateurs

Aufteilung der Konsumentenausgaben für Nahrungsmittel auf Produzenten einerseits und Handel bzw. Industrie andererseits, in Millionen Franken

Répartition des dépenses des consommateurs pour les produits alimentaires entre les producteurs d'une part et le commerce et l'industrie d'autre part, en millions de francs

	2006/2010	2011/2015	2012	2013 *	2014 *	2015 *	
Bruttoinlandprodukt zu lauf. Preisen <sup>1</sup>	580 359	633 210	623 943	634 776	643 784	645 556	Produit intérieur brut à prix courants <sup>1</sup>
Verfügbares Haushaltseinkommen <sup>1</sup>	379 605	422 450	417 486	428 182	433 301	428 720	Revenu du ménage disponible <sup>1</sup>
Priv. Konsum von Gütern und Diensten <sup>1</sup>	317 224	342 244	338 882	343 948	347 311	348 133	Consommat. privée de biens et services <sup>1</sup>
davon Nahrungsmittelausgaben zu Konsumentenpreisen <sup>2</sup>	40 936	42 736	41 669	42 873	43 631	43 700	dont dépenses pour l'alimentation sur la base des prix à la consommation <sup>2</sup>
%-Anteil der Nahrungsmittelausgaben am privaten Konsum von Gütern und Diensten	13	12	12	12	13	13	Part des dépenses pour l'alimentation à la consommation privée de biens et services en %
Inlandproduktion von Nahrungsmitteln und Getränken zu Produzentenpreisen <sup>3</sup>	7 359	7 343	7 054	7 407	7 714	7 229	Production indigène de denrées alimentaires et de boissons sur la base des prix à la production <sup>3</sup>
./. Ausfuhr zu Produzentenpreisen	923	915	922	888	977	878	./. Exportations sur la base des prix à la production
./. Rohstoffe für Getränke	832	750	765	679	744	691	./. Matières premières pour les boissons
= Inlandproduktion für den Inlandsmarkt zu Produzentenpreisen	5 603	5 678	5 367	5 840	5 993	5 659	= Production indigène pour le marché indigène sur la base des prix à la production
%-Anteil der inländischen Produktion zu Produzentenpreisen an den Nahrungsmittelausgaben zu Konsumentenpreisen	14	13	13	14	14	13	Part de la production indigène en % sur la base des prix à la production aux dépenses pour l'alimentation sur la base des prix à la consommat.
+ Einfuhr von Nahrungsmitteln und Nahrungsmittelrohstoffen zu ausländischen Preisen verzollt	7 376	7 660	7 322	7 930	8 014	7 650	+ Importations de denrées alimentaires et de matières premières destinées à l'alimentation sur la base des prix étrangers dédouanés
= Nahrungsmittelausgaben zu Produzentenpreisen	12 979	13 339	12 689	13 770	14 007	13 309	= Dépenses pour l'alimentation sur la base des prix à la production
%-Anteil der Nahrungsmittelausgaben zu Produzentenpreisen an den Nahrungsmittelausgaben zu Konsumentenpreisen	32	31	30	32	32	30	Part des dépenses pour l'alimentation en % sur la base des prix à la production aux dépenses pour l'alimentation sur la base des prix à la consommation
+ Verarbeitungs- und Handelsmarge	27 957	29 397	28 979	29 103	29 623	30 391	+ marge de la transformation et du commerce
= Nahrungsmittelausgaben zu Konsumentenpreisen	40 936	42 736	41 669	42 873	43 631	43 700	= Dépenses pour l'alimentation sur la base des prix à la consommation

<sup>1</sup> Volkswirtschaftliche Gesamtrechnung, Bundesamt für Statistik

<sup>2</sup> Beim Detailhandel und in Gaststätten

<sup>3</sup> Statistische Erhebungen und Schätzungen über Landwirtschaft und Ernährung, Schweizerischer Bauernverband

<sup>1</sup> Comptabilité nationale, Office fédéral de la statistique

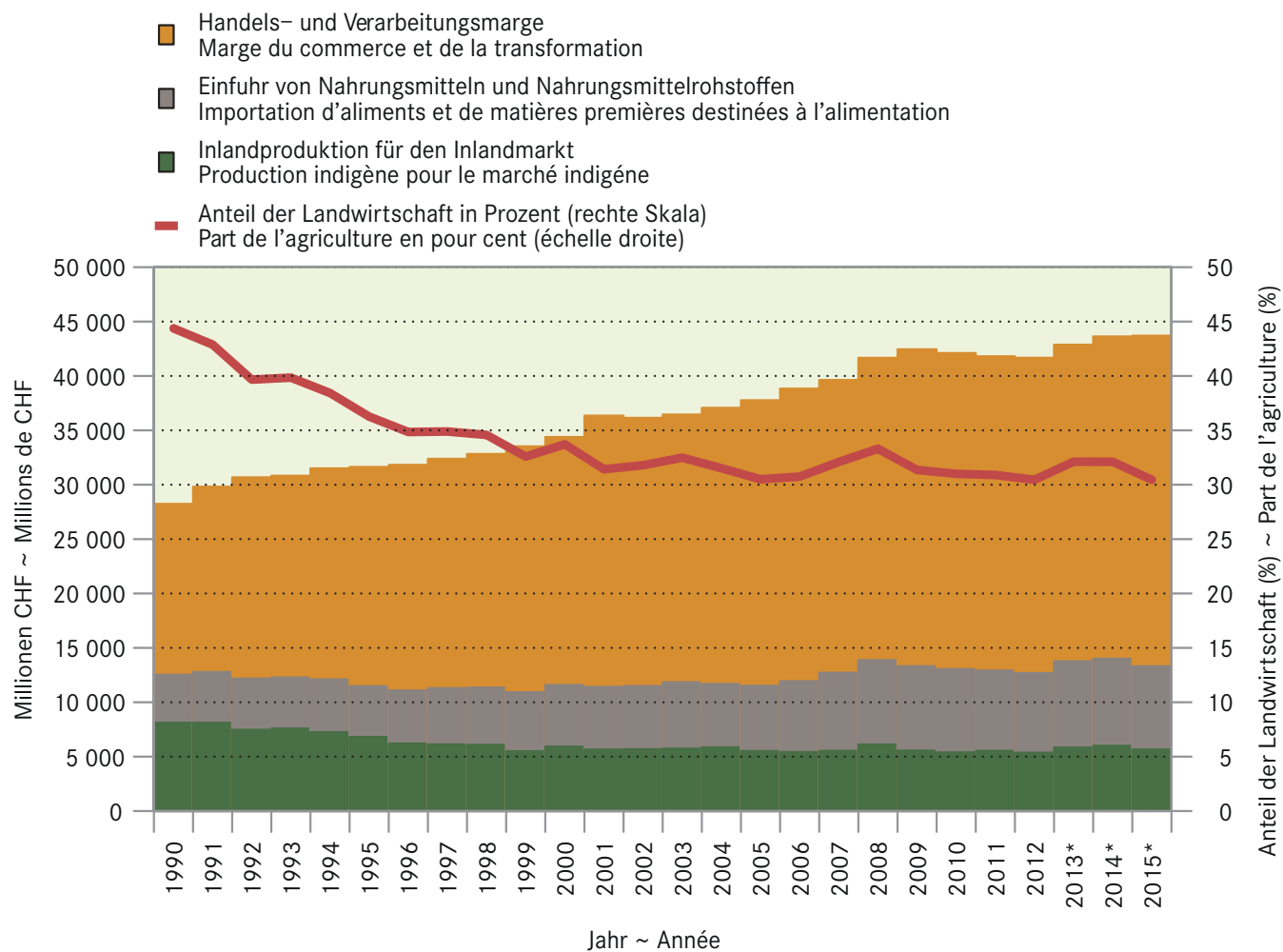
<sup>2</sup> Au commerce de détail, restaurants et cafés

<sup>3</sup> Statistiques et évaluations concernant l'agriculture et l'alimentation, Union suisse des paysans

Berechnungen von Agristat

Calculs de l'Agristat

### Anteil der in- und ausländischen Landwirtschaft am Konsumentenfranken Partde l'agriculture indigène et étrangère aux dépenses des consommateurs





## Impressum

**Herausgeber:** Schweizer Bauernverband  
Agristat  
Laurstrasse 10  
5201 Brugg  
056 462 53 26

**Übersetzungen:** Agristat, SBV Übersetzungen, externe Übersetzungsdienste

**Abonnement:** Digitale Publikation (PDF) mit Direktzustellung via Mail für 65 Franken pro Jahr exkl. MwSt.  
[www.sbv-usp.ch/de/publikationen/agristat](http://www.sbv-usp.ch/de/publikationen/agristat)

**Erscheinungsweise:** monatlich, 12 Ausgaben

### Das Redaktionsteam der Publikation AGRISTAT

Daniel Erdin: Gesamtleitung  
Marc Grünig: Grundlagen, Pflanzenbau, Milchwirtschaft, Viehwirtschaft, Aussenhandel, Diverses  
Silvano Giuliani: Diverses (landwirtschaftliche Gesamtrechnung)  
Theres Amstutz: Pflanzenbau  
Bettina Abplanalp: Preise, Diverses  
Nicole Gysi: Layout, Abonnemente  
Belinda Vetter: Layout  
Severin Nyffenegger: Administrative Unterstützung

Der Kontakt zu einzelnen Mitgliedern des AGRISTAT-Teams erfolgt am einfachsten per Mail. Die Mail-Adresse ist immer nach dem folgenden Muster aufgebaut: [vorname.name@agristat.ch](mailto:vorname.name@agristat.ch). Adressänderungen bei bestehenden Abonnements leiten Sie am besten per Mail an Frau Nicole Gysi weiter.

**Titelphoto:** Annika Bütschi

**Copyright:** Agristat, einzelne Tabellen oder Grafiken dürfen mit der Quellenangabe «Agristat» publiziert werden

## Impressum

**Editeur:** Union Suisse des Paysans  
Agristat  
Laurstrasse 10  
5201 Brugg  
056 462 53 26

**Traductions:** Agristat, USP Traductions, services de traduction externes

**Abonnement:** Publication digitale transmise par courriel pour 65 frs par an sans TVA  
[www.sbv-usp.ch/fr/publications/agristat](http://www.sbv-usp.ch/fr/publications/agristat)

**Mode de parution:** mensuel, 12 numéros

### L'équipe de la publication AGRISTAT

Daniel Erdin : Direction  
Marc Grünig : Bases, production végétale, économie laitière, production animale, commerce extérieur, divers  
Silvano Giuliani : Divers (comptes économiques de l'agriculture)  
Theres Amstutz : Production végétale  
Bettina Abplanalp : Prix, divers  
Nicole Gysi : Mise en page, abonnements  
Belinda Vetter : Mise en page  
Severin Nyffenegger: Assistance administrative

Le contact avec des membres individuels de l'équipe AGRISTAT est établi le plus simple par courrier élec-tronique. L'adresse e-mail est toujours composée de la manière suivante : [prenom.nom@agristat.ch](mailto:prenom.nom@agristat.ch). Des changements d'adresse pour des abonnements existants doivent être adressés à Madame Nicole Gysi.

**Page de couverture:** Annika Bütschi

**Droits d'auteur:** Agristat, des tableaux ou des graphiques individuels peuvent être publiés avec l'indication de la source « Agristat ».